

C. GIURESCU

În amintirea zărilor de
21 Mai 1898
V. Michailovici

ACTE ȘI FRAGMENTE

III



ȘTEFAN-VODĂ, FIUL LUI PETRU-ȘCHIOPUL.

8.000 aspră aibe
a da, tot[1] ai da
la Știhan Voda,
lui jupun inche-
șitor (?) Buru-
ti. Se știi. An
7098, Mai 5 d. (zile).

ACTE ȘI FRAGMENTE

CU PRIVIRE LA

ISTORIA ROMÎNILOR

ADUNATE

DIN DEPOZITELE DE MANUSCRISE ALE APUSULUI

DE

NECULAÎ IORGA

ȘI

PUBLICATE CU SPRIJINUL MINISTERIULUI DE INSTRUCȚIE PUBLICĂ



III



BUCUREȘTI

IMPRIMERIA STATULUI

1897

Domnului

A. D. XENOPOL

Pe la 27 Maiă 1367.

Din socotelile expediții în Orient a lui Amedeu al VI-lea, conte de Savoia (1366-7).

. . . . Liberavit¹⁾ ibidem de mandato domini²⁾ dicta die³⁾ Iohanni de Vallaca, qui remanxit ad stipendia imperatoris⁴⁾, ex dono sibi facto per dominum, inclusis sexdecim perperis⁵⁾ sibi datis per dominum die septima Iunii pro uno anbono⁶⁾ emendo⁷⁾. . . .

(Turin, *Archivio di Corte*, socotelile citate, f^o 51).

1385.

Din descrierea calatoriilor la Ierusalim a lui Peter Sparnau și Ulrich von Tennstädt.

. . . . Nota von Filipopulo⁸⁾ quame wir in das Keyserthum zw Bulgerge und quamen in eyne Stad, dy heist Tirnago⁹⁾; das ist dy veste Stad, dy ich y gesach uff trogeme Lande. Non von Tirnago quame wir in eyne Stad, dy heyst Czwista¹⁰⁾, darselbins fure wir obir dy Tirmaw¹¹⁾, dar noch quome wir in das Lant Walachie¹²⁾, do hat der Weidan auch eyne Stad dy heist Czwista¹³⁾. Nota von Czwista quame wir in den Russen-

¹⁾ Tezaurariul contelui.

²⁾ *Comitis*.

³⁾ Data exactă nu se poate scoate sigur din extractele mele.

⁴⁾ Al Constantinopolului (Ioan al V-lea).

⁵⁾ Monedă bizantină.

⁶⁾ ?

⁷⁾ Asupra expedițiilor v. Iorga, *Philippe de Mézières et la croisade au XIVe siècle* (Paris 1896, in 8^o), 328-36.

⁸⁾ Filipopol.

⁹⁾ Tîrnova.

¹⁰⁾ Sviștov-Siștov.

¹¹⁾ Dunărea.

¹²⁾ *Galithie*, în copia lui Meisner. V. p. 2 n. 2.

¹³⁾ Finala arată că autorul înțelege supt acest nume *Tirgoviștea*.

art ¹⁾, dar nach in dy Nuwestad ²⁾, dar nach in den Nerxs ³⁾, dar nach in dy Langrowe ⁴⁾, do ist sancti Andrewes ⁵⁾ Fus lyphafftig. Dar noch rethe wir keyn Krone ⁶⁾, in das Wortzelant ⁷⁾. Non von donn Nerxs czoge wir in Sobinborgen, obir eyn Wassir, das heysset der Alte ⁸⁾, und quamen in eyne Stad, dy heyst dy Hermestad ⁹⁾ und ist dy Houbitstad in Sobinborgen. Non von der Hermestad || zw der Closenburg, von der Clusenburg obir den Walt und obir das Wassir, das heyst der Kryst ¹⁰⁾ und quomen keyn Wordin ¹¹⁾, von Wordin abir dy Heyde keyn Ofin ¹²⁾. . . .

(Weimar, Biblioteca Mare-Ducală, O 55 b, f^o 182-2 v^o).

Florența, 1389.

Coluccio Salutato ¹³⁾ către regele Bosnii, Tvartco.

(Îl felicită pentru partea ce a luat la lupta contra Turcilor »in loco qui Campus Turdorum ¹⁴⁾ dicitur«, la 15 ale lui Iunie ¹⁵⁾ »proxime elapsi«. Aă perit mai multe mii de Turci și trei fi ai Șultanului.) Felices et ter quaterque felices duodecim illa procerum iurata manus, qui turmas hostium perrumpentes

¹⁾ *Prussenart*, in copia lui Meisner. Rîșnov, lingă Brașov (n. Rosenau).

²⁾ Röhricht, care a publicat această descriere de călătorie după o copie făcută de H. Meisner pentru contele Riant, crede că »orașul nou« ar fi Tirgoviște. V. *Zeitschrift der Gesellschaft für Erdkunde zu Berlin*, v. XXVI (1891), 490. Ie însă în realitate »Nova civitas«, care afirma de Brașov în sec. al XIV-lea (Hurmuzaki, I², 242); astăzi Neustadt (Cristian).

³⁾ »Merp«, crede Röhricht, care se îndreaptă după »geografia medievală« a lui Lelewel (Epilog, Bruxelles 1857, in 8^o). Pare a fi »villa Nucum« din documentul citat, azi Nussdorf.

⁴⁾ Cimpulung, după Röhricht. — Langendorf la S. de Brașov (Satulung). V. Hurmuzaki, *ibid.*, 145.

⁵⁾ Evangelizatorul legendar al Daciilor.

⁶⁾ Kronstadt-Brașov.

⁷⁾ Burzenland-Birsa.

⁸⁾ Oltul.

⁹⁾ Hermannstadt-Sibiu.

¹⁰⁾ Criș.

¹¹⁾ Oradia-Mare.

¹²⁾ V. asupra călătoriei și Röhricht și Meisner, *Deutsche Pilgerreisen nach dem Heiligen Lande* (Berlin 1880, in 8^o), 468-9.

¹³⁾ 1330—406, cancelariu al Florenței de la 1375. Scrisorile sale, publicate în parte de Méhus și Lami, au fost adunate într-o ediție recentă: n'am putut întrebuința nici-una din aceste trei culegeri.

¹⁴⁾ Kossowo. *Rigómdázu*, în ungurește (Cimpul-Mierlelor).

¹⁵⁾ O mărturie contemporană deci întărește această dată, pe care o contrazice cea însemnată de izvoarele turcești pentru moartea lui Murad. V. Hammer, *Geschichte des osmanischen Reichs*, I, 604.

concatenatosque in circuitu camelos, ad Lamorati tentorium aperientes viam ferro, vigorosimè *(sic)* pervenerunt; felix et ille ¹⁾ super alios, qui ducem tante potencie, gutturi atque inguini adacto gladio, fortiter interemit beatique cuncti qui glorioso martirii genere, quasi victime cesi ducis, super illud inane cadaver vitam et sanguinem effuderunt. (Maî fericit ie regele.) ²⁾

(München, *Hof- und Staatsbibliothek*, ms. lat. 5350, f^o 100 v^o—1, copie din sec. XV).

5 Decembre 1391.

Din socotelile Masserii³⁾ Perei.

Citat un »Georgius de Licostomo« ⁴⁾.

(Genova, *Archivio di Stato, Masseria di Pera*, 1391, f^o 100 v^o).

17 Iunie 1392.

Din aceleaşi socotelî.

. . . . 17 Iunii. Pro quodam qui apportavit literas domini Vaivode Velachie pro bonis novis Hungarie. . . .

(*Ibid.*, f^o 74 v^o, după Belgrano, *Documenti riguardanti la colonia genovese di Pera*, în *Atti della società ligure di storia patria*, XIII, 172).

8—10 Iulie 1392.

Din aceleaşi socotelî.

. . . . Item VIII Iullii pro Iulliano de Finario ⁵⁾, et sunt pro perperis X de Velachia ⁶⁾, datis per eum in Velachia cuidam nuncio pro Communi pro novis habendis, de racione Petri de Groto bancherii de CLXXIII perperi III, h. XII ⁷⁾.

¹⁾ Miloş Cobilovič.

²⁾ Precum se ştie, ajutoare munteneşti luase parte la bătălie. — Cf. pentru rolul lui Tvardco Fessler, *Gesch. von Ungarn*, ed. a 2-a, II (Leipzig 1869, în 8^o), 254-5.

³⁾ *Massarii* sînt funcţionarii financiari ai coloniilor genoveze.

⁴⁾ Chilia. În privinţa părerii contrare v. Heyd, *Hist. du commerce du Levant au moyen âge*, ed. a 2-a, II (Leipzig 1885, în 8^o), 533 n. 2.

⁵⁾ Încasatorul sumei.

⁶⁾ Monedă munteană. V. Sturdza, *Uebersicht der Münzen* (Viena 1874, în 8^o), 53 şi urm.

⁷⁾ Asupra monedei perote v. Schlumberger, *Numismatique de l'Orient latin* (Paris 1878, în 4^o), 453-4. Aici ie vorba de monede bizantine.

Item die X Iulii pro Ianoto Bexacia, et sunt pro Iohanne Daniele, quos ipse Iohannes dedit in Velachia Pasquali de Restis de Raguxia, ambaxatori Communis misso ad dominum regem Hungarie ¹⁾. Et hoc factum fuit de mandato domini potestatis et ex deliberacione ipsius domini potestatis eiusque Consilii et Officii de moneta, scriptis manu Prosperis de Sancto Blaxio, notarii, hoc anno, die VIII Iulii, de racione Petri de Groto bancherii de CLXXIII perperi LX ²⁾.

(*Ibid.*, f^o 74 v^o, 174 v^o).

Dintr'un «Mapamundus» din seculul al XV-lea.

. . . . Europa . . . in qua inprimis versus Septentrionem sunt Riffey montes et Tanays fluvius, a Tanay rege dictus et Meotides palus, Magno Mari iuxta Theodosiam ³⁾ urbem se iungentes. A Thanay fluvius (*sic*) est Scithya inferior, que versus Meridiem ad Danubium porrigitur. In hac sunt iste provincie: Alexandria, Dacia, Chochia ⁴⁾. . . .

(*Ibid.*, *Biblioteca dell'Università*, ms. A III 1, f^o 247 v^o).

3 Mart 1401.

Raport din Creta.

MCCCCI, mense Marcii die III.

Hemanuel Calogeniti de Eno ⁵⁾, qui applicuit Candidam ⁶⁾ cum una sua griparea die suprascripto, veniens de Eno, narravit dominio ⁷⁾, quod in mense Novembris nuper elapsi iste fuit in partibus Thesalonicensibus et vidit gentes Turchorum que revertabantur de partibus Ungarie, ad quas iverant pro depredando; a quibus Turchis audivit iste qualiter LXVI^m. Turchorum iverant ad partes Ungarie pro depredando et derobaverant multas et innumeras gentes et cum depredatione predicta redierunt ad partes Vlachie suppositas Turcho, et ibi

¹⁾ Atunc Sigismund de Luxemburg.

²⁾ Cf. Belgrano, *l. c.*, 172-3.

³⁾ Caffa, azi Feodosia.

⁴⁾ *Gofia*, Crimeia.

⁵⁾ Enos, pe coasta Traciil.

⁶⁾ Candia, capitala insulei cu același nume.

⁷⁾ Dominiului ducal al Cretei.

voluit capitaneus exercitus accipere pendamerium, scilicet de quibuslibet quinque captivis unum, secundum morem suum et, dum sic forent in dictis partibus Vlachie, venit illuc exercitus magnus de Hungaria cum quodam, nomine Milço Vlacho¹⁾, et conflegit (*sic*) dictos Turchos taliter quod Turchi fuerunt aliqui capti et aliqui occisi et aliqui sumersi, et non evaserunt nisi circa triamilia Turchorum, qui redierunt ad partes Turchie solum.

Item narravit suprascriptus quod in prima die Quadragesime presentis²⁾ habitum fuit novum in Chio, de partibus Focharum-Antiquarum³⁾, qualiter filius Tamberlay subiugavit Mçingam et magnam Sevastiam⁴⁾ et cetera loca que Turchus acquisiverat in partibus illis et postea in contractis magne Sevastie fuit exercitus Turchorum circa septuaginta milium et fuit ad manus cum exercitu dicti filii Tamberlay, taliter quod filius Tamberlay remansit victor et non evaserunt de exercitu Turchorum nisi circa tria milia Turchorum, qui fugierunt; Baysith autem, qui erat in Bursia et parabat ire contra Constantinopolim et miserat congregari exercitum per territoria sua, audito novo de conflictu dicti sui exercitus, ordinavit quod dearmarentur ligna et galee sue que erant in Galipoli et licentiatii fuerunt omnes sui armigeri de Galipoli, quia parabat se ire contra exercitum Tamberlay.

Item narravit quod in Palatia⁵⁾ armabantur ligna XII et in Theologo⁶⁾ ligna VIII pro eundo ad depredandum, quia multi Turchi querunt fugere et volunt potius⁷⁾ esse in mari quam ire cum exercitu Turchi contra Tamberlam.

(Veneția, Arch. notarile, notai di Candia, Atti di Francesco Avonal)⁸⁾.

18 Maiu 1403.

Din socotelile Masserii Perei.

. . . . Nicolaus de Flischo⁹⁾, olim consul Licostomi. . . .

(Gen., Arch. di St., Mass. di Pera, 1402, f^o 177 v^o).

¹⁾ Mircea. O biruință a Domnului muntean, pe care bucata de față o revelează.

²⁾ 12 Februar.

³⁾ Focea-Veche (Caragea-Fokia).

⁴⁾ Vechea Sebaste, Sivas actual (Asia-Mică). V. Hammer, I, 294-6.

⁵⁾ Palatscha, vechiul Milet.

⁶⁾ Ἅγιος Θεολόγος, vechiul Efes.

⁷⁾ Potere, in copia mea.

⁸⁾ Pieseile relative la Turci și Tatarii din actele redactate de Avonal mi-au fost semnalate de d. Vittorio Lazzarini din Veneția.

⁹⁾ Fieschi.

15 August 1403.

Din aceleași socoteli.

. . . . Iacobus Bontempus, olim massarius ¹⁾ pro Comuni in
Licostomo. . . .

(*Ibid.*, f^o 121 V^o).

20 Ianuar 1415.

Hotărîre a Senatului venețian pentru pretendentul turc Mustafă.

Capta.

(La răspunsul negativ ce s'a dat solilor pretendentului Mustafă ²⁾, cari venise să ceară concursul Veneției contra Sultanelui Mohammed I-iu, aceștia, un Turc și un Grec, cer: a) că, dacă Mustafă va ajunge stăpin al pământurilor tatălui său, Republica să-l aibă ca prieten; b) Secunda, quod intendunt ire Segnam ³⁾, ut deinde ire possint versus Valachiam, ad presentiam Mirse Voivode. Tercia, quod placeat nostro dominio per nostras litteras eos recommendare domino Segne. (S'a răspuns că se va delibera „cum nostris Consiliis”. — Iei se roagă mult de răspuns grabnic. Acesta li se dă ast-fel: a) Republica va avea față cu iel aceleași sentimente ca și față cu alți Sultani și se va bucura de înălțarea lui, făcînd și tractat cu dinsul.) Ad id autem quod requirunt de eundo Segnam, ut deinde possint ire Valachiam, ad presentiam Mirse Voivode, et quod nobis placeat eos recommendare per litteras nostras domino Segne, respondemus quod nobis placet quod vadant per viam Segne, sicut requirunt, sed, quia dominus Segne est suppositus domino regi Hungarie, cum quo rege, licet simus in treugua ⁴⁾, tamen non sumus in pace, non videtur nobis de scribendo aliquid dicto domino Segnie, quia, existente inimicitia inter nos et ipsum, non esset cum honore nostro quod aliquid sibi scriberemus, sicut ipsi bene considerare possunt, et propterea placeat eis, si dictam litteram non scribimus, habere nostrum dominium excusatum.

De parte 76.

¹⁾ Pentru *massari* v. p. 3 n. 3.

²⁾ Care se dădea drept fiul lui Baiazid, dispărut în lupta de la Angora.

³⁾ În Croația, pe malul Adriaticei.

⁴⁾ Din 1413. Fessler, II, 315.

(După propunerea lui Leonard Mocenigo, Antonio Contarini, procurator, Francesco Foscarei, *Sapientes Consilii*.)

S. Nicolaus Victuri,
S. Franciscus Cornario,
Sapientes Consilii.

Ad id autem quod requirunt de eundo Segniam, ut inde possint ire in Valachiam, ad presentiam Mirse Voivode et quod nobis placeat eos recommendare per literas nostras domino Segnie, etc., respondemus quod, sicut pridie sibi diximus ¹⁾, nos sumus in bona pace et amicitia cum Chierizi ²⁾, et videtur nobis quod cum honore nostro non possimus eis dare transitum, ut vadant ad partes Segnie. Sed, propter contemplationem domini sui Mustafe, offerimus nos paratos eos conduci facere ad illas partes Turchie, que sint amice domini sui et nostro dominio habiles, vel ad partes Theologi et Palatie ³⁾, sicut dictis ambaxiatoribus placebit, cum primo passagio quod habiliter habebimus.

De parte 11.

De non 4.

Non sinceri 8 ⁴⁾.

(Ven., *Arch. di St., Sen. Secr.*, VI, f^o 32 v^o).

1435 ⁵⁾.

Terre hodiernae Grecorum et dominia secularia et spiritualia ipsorum.

De ecclesia et dominio Grecorum hic iuxta ⁶⁾.

. . . Item Ecclesia constantinopolitana habet potestatem in spiritualibus apud duas Balachias, propriam linguam habentes, quæ duo regna sunt et domini duo, per se naturales, in metis

¹⁾ La 18.

²⁾ Kirişgi celebi (luptătorul), porcela lui Mohammed I-ü.

³⁾ V. p. 5.

⁴⁾ Asupra amestecului lui Mircea în răscoala lui Mustafâ v. Dukas, ed. Bonn, 117; Chalkokondylas, ac. ediție, 203.

⁵⁾ Bucata a fost copiată în 1437 (»finitum per me, die Martis tricesima mensis Iulii, anno Domini M^o CCCC^o XXXVII^{mo}, hora solis diei nona, in Monaco.) Se pomenește ca împărat bizantin domnitor Ioan (al VIII-lea), fiul lui Manuil (decî: 1425-1448). Antonio de'Acciaiuoli domnește încă în Atena și Teba (+ 1435). În sfîrșit, ceia ce dă data precisă ie următoarea determinație cronologică, privitoare la Salonic: »quam per vim Afennetis (sic) ante sex annos Inlides acceperunt et tenent.« Înși (contra lui Hammer, I, 645), căderea orașului s'a întimplat între Iulie 1429 și 3 Ianuar a anului următor (v. *Arch. Ven., Sen. Misti*, LVII, 129-32 v^o, 179).

⁶⁾ De altă mină.

Ungarie et Russie, omnes in obedientia Ecclesie Grecorum ; populus in maxima quantitate, ubi mittuntur arceiepiscopi quatuor ¹⁾). Item in magna Russia et parva, in qua quinque regna et reges sunt, mittitur unus arceiepiscopus tantum ²⁾), ex antiqua consuetudine, qui omnibus aliis quasi arceiepiscopis Grecorum in redditibus ecclesie sue prevalet ; ubi populi sunt quasi sine numero, omnes in || obedientia Ecclesie Grecorum, propriam linguam loquentes, tamen cum Balachis in litteris concordantes, quas litteras Greci ignorant. . . .

(München, *H. u. St. Bibl.*, ms. lat. 18.298, f^o 115 V^o — 6).

1438.

Din cartea unui locuitor din Sebeşul săsesc asupra Turcilor (Tractatus de moribus, condicionibus et nequicia Turcorum).

. . . . Incipit prologus.

Nunc autem mee infelicitatis historiam proponere volo, quomodo scilicet et quando captus fui a Turcis et ductus in eorum captivitate, ut ex his eciam illis que dicturus sum unusquisque certius fidem faciat, dum me non fabulas seu ficticia, sed expertam in me ipso veritatem narrare simpliciter deprehenderit. Unde, cum, anno domini MCCCCXXXVI, in obitu imperatoris Romanorum Sigismundi ³⁾), magna inter Ungaros et Almanos exorta fuisset dissensio de faciendo rege, eo quod imperator legitimum successorem non reliquisset, Turcus-Magnus, qui vocabatur Moratbeg⁴⁾, pater illius qui nunc regnat⁵⁾, videlicet Mechemetbeg, in gravi exercitus multitudine partes illas intravit ; dicebatur enim habuisse tricentorum mille equitum, ea intencione ut totam Ungariam vastaret, quod et fecisset, nisi cuiusdam fluvii inundacio, Deo sic disponente, sibi impedimento fuisset. Illa itaque intencione frustratus, direxit aciem

¹⁾ Cf. Xenopol, II, 236 și urm.

²⁾ Mitropolitul de Chiev.

³⁾ Mort la 9 Decembre 1437.

⁴⁾ Murad al II-lea (1421—51).

⁵⁾ Mohammed al II-lea (1451-81). Autorul declară că și-a scris cartea în chiar acest an 1481, deci înainte de 3 Maiu, data morții Sultanului. V. f^o 32 V^o din ms. din Nürnberg : «Et sic est finis, anno M^o CCCC^o LXXXXI^o (sic ; probabil, dacă însemnarea ie a autorului, trebuie cetit : LXXXI). Laus Deo Omnipotenti. Amen».

ad provinciam ultramontanam, quæ Septem-Castra ¹⁾ nominatur et omnia sibi occurencia crudeliter devastavit et demolitus est, nullo sibi impedimentum dante. Ea tempestate ego, juvenis XV vel XVI annorum eiusdem provincie, anno precedenti recesseram de loco nativitatis mee et veneram in quoddam castellum seu civitatulam, nomine Schebesch, secundum Ungaros, in teütónico vero Muelenbag ²⁾, studendi gracia. Que quidem civitas tunc satis populosa, non tamen bene multum munita, ad quam cum Turcus venisset et castris positus expugnare cepisset, dux Valachorum ³⁾, qui cum Turco venerat, propter antiquam, quam prius contraxerat cum civibus ipsius civitatis, amicitiam, venit ad murum et, sedata pugna, vocatis civibus, persuasit ut suis consiliis consentirent et cum Turco non pugnarent, eo quod nequaquam civitatis municio esset sufficiens ad resistendum. Hoc igitur fuit eius consilium, ut civitatem Turco || cum pace darent et ipse a Turco impetrare vellet quod maiores civitatis usque ad terram suam secum ipse duceret et postea, quando placeret eis, recedere vel eciam stare possent; reliquum vero vulgus sine alicuius rerum vel persone detrimento Turcus in terram suam duceret et ibi, data ipsis terra ad possidendum, deinde ad placitum recedere vel habitare in oportunitate temporis in pace possent. Que omnia ut promiserat impleta vidimus; impetrata igitur cum hoc pacto inducie usque in crastinum, ut unusquisque posset se disponere cum rebus et familia, cum pace exituri. Quidam vir nobilis cum fratre suo, eque strenuo viro, qui prius fuerat castellanus et cum Turcis multum conflixerat, huiusmodi consilio et pacto nequaquam acquiescens, dixit se prius cencies velle mori quam se et uxorem et filios in manus Turcorum tradere, persuasit eciam quam pluribus aliis et, electa una de turribus, introivit et per totam illam noctem arma et victualia intulit et fortiter munivit. Cum his igitur et ego turrim intravi et exspectabam cum magno desiderio magis mortem quam vitam et, facto itaque mane, Turcus-Magnus in propria persona ad portam civitatis venit et omnes exeuntes unumquemque cum familia sua iussit scribi et deputatis custodibus in terram suam duci, sine aliquo rerum vel persone nocumento. Cives quoque et maiores duci

¹⁾ Siebenbürgen. Originalul să fie german? Dar autorul pomenește întâiü numele unguresc al Sebeşului. Apoi ediția din 1596 îi dă (cu dreptate?) numele de Laski (cel d'întâiü Laski fixat în Ungaria pare a fi însă Ieronim, în 1527, Fessler, III, 420).

²⁾ Mühlenbach.

³⁾ Vlad Dracul (1430-9). Expediția se face în vara anului 1438, V. Hammer, I, 447; Fessler, II, 442.

Valachorum eodem modo ducendos in suam terram concessit. Cum igitur universus exercitus eius de hac preda nullam partem habere potuisset, cum maximo impetu et intollerabili furia unanimiter ad turrinam in qua eramus, spe aliquid lucrandi, concurrerunt. Quanta autem et qualis hec fuisset tempestas lingua nulla sufficeret exprimere. Tanta erat densitas sagittarum et lapidum, quod densitatem pluvie vel grandinis excedere videretur. Tantus erat clamor pugnancium et fragor armorum et strepitus currencium, ut celum et terra concuti viderentur in momento. Et, quia turris multum declivis erat, immediate tectum sagittis et lapidibus contriverunt; propter fortitudinem tamen murorum, nequaquam potuerunt prevalere. Cum igitur tardior esset hora, utputa sol declinatur post meridiem, et nichil profecissent, inito consilio, aliis pugnancibus, alii ad deferendum ligna concurrerunt et struem lignorum quasi ipsi turri equaverunt. Submisso igitur igne, nos, quasi sicut decoquantur panes in furno, decoxerunt. Et iam, quasi omnibus mortuis, cum vidissent amplius neminem in turri moveri, distrahentes ignem, irruerunt per hostium et, si forte aliquos semivivos invenissent, refocillatos extraxerunt, me quoque eodem modo extrahentes, mercatoribus venditum tradiderunt, qui me, cum ceteris captivis positum in cathena, transito Danubio, usque in Edrinopolim, ubi est sedes ipsius Turci-Magni deduxerunt. De anno autem Domini predicto usque ad annum Domini M. CCCC. LVIII inclusive, illius durissime captivitatis gravissima onera et intollerabiles angustias, non sine corporis et anime periculo, sustinui, et tandem, Deo auxiliante, ut infra declarabo, liberatus, superavi ¹⁾. . .

(Nürnberg, Stadtbibliothek, Gent. VI, Append. n^o 18, f^o 1 V^o — 2 V^o).

¹⁾ Cartea a fost de mai multe ori tipărită. Hammer citează o ediție germană din 1530. (Nota 38 la cartea a X-a; I, 648). Cf. Schlozer, *Historische Nebenstunden*, 91 (la același). O altă ediție în aceeași limbă ie cea cuprinsă în: »*Mahometische Genealogia | Das ist vom Beschreib | bung, Herkommen und Absterben Mach | metis, darinnen der ganzen Tuerckey mit ihrem Provin | tzen, Voelkern etc. . . . It m von Ge | fengnuß der Christen etc. kuertzlich erzelt wor | den, allen frommen Christen zu gutem | an Tag gegeben. | Durch | M. Henricum Enstinum von Hamburg, | und sonst einem Siebenbuergischen Edelman, Johan | nes Laski genannt, welcher 22. Jahr darin ge | fangen gelegen, beschrieben, und | Dem Durchleuchtigen . . . Herrn Joachim Mar | grafen zu Brandenburg, etc. Churfuerst, Dedicirt. | Gedruckt erst zu Berlin im Jahr, nach Christi Geburt, | MD. XCVI. (pp. 33 și urm.; cap. XII). Ms. din Nürnberg ie de la sfârșitul veacului al XV-lea; cuprinde 32 de foi de hirtie.*

1443—4.

Extracte dintr'ò cronică venețiană anonimă.

(. . . Anchora si à sapudo (1425) chomo lo rè d'Ongaria-avea fato far uno grosso muro, suso una fiumera, che xè contra i pati lo à con el Turcho, e questa forteza saria chaxon che Thurchi non poria andar sora i Hongari e Vlachi. . .)

(Expediția ungrească din 1443, după spusele solului trimes în August la Veneția de cardinalul de S. Angelo : enumerarea trupelor.)

. . . Item lo vaivoda Barasida ¹⁾ con chavali XX^m.

. . . Adi ultimo Setembrio (1444), per la via d'Ostria e per letere scrite per misser bailo de Constantinopoli, chome, siando andato el gradenal legato del papa chon el chapetanio del ducha de Bregonia ²⁾, con gallie VII e una galuta dentro el Danubio, e andò al paso d'onde i Turqui pasava in la Blachia, e là eli trova el fio del Turcho-bei, lo qual iera 'l so grande chape-tanio, con persone XV^m. e agrano (*sic?*) mesi alo asedio de una zitade che se quiama Tusia, e subitamente li cristiani e li Turqui ave la dita zitade. De Hongaria se sente quello se parequia grandensima quantade de zente per voler andar ad unirse con el chanpo di Christiani ³⁾. . . .

(Dresda, *Kön. öff. Bibl.*, 160, f^o 139 V^o, 198 V^o, 205 V^o; ms. sec. XV).

Vara 1443 ⁴⁾.

Gașpar Schlick, cancelariu al Boemii, către cardinalul Iulian Cesarini, legat apostolic în Ungaria.

(După ce vorbește de încheierea armistițiului între regiș Ladislas și Vladislav, concurenți la coroana Ungariii.) Quod

¹⁾ Al «Basarabii» (Munteniil).

²⁾ Burgundia. Ie vorba de Valerand de Wavrin, a căruia rudă, Ioan, a dat lămuriri interesante asupra evenimentelor din Muntenia pe această vreme. V. Jean de Wavrin, seigneur de Forestel. *Anchiennes croniques d'Angleterre* (ed. M-Ile Dupont, în colecția Societ. «de l'hist. de France», 3 vol. în 8^o, Paris 1858-9 și Hardy, în colecția «Master of Rolls», Londra 1864-79, 3 vol. în 8^o). Lămuririle au fost semnalate de D. T. Antonescu. *Arhiva soc. șt. și lit. din Iași*, IV, 455 și urm.

³⁾ Aceste evenimente par a fi din 1444. Nu cunoaștem alte izvoare care să le pomenească.

⁴⁾ Asupra datei armistițiului menționat în scrisoare v. Aeneas Sylvius, *Epistolae*, n^o 63, 81 și Fessler, *Geschichte von Ungarn*, II, 478 și n. 1.

autem de via per Valachiam ⁴⁾ facienda scribitis, admodum laudo, quia equestribus exercitibus aspera moncium vitanda sunt patentesque campi suscipiendi. Faxit itaque Dei pietas, ut hoc passagium quam felix faustumque sit. . . .

(München, *H. St. Bibl.*, ms. lat. 12.725, f^o 119 V^o).

1444 și urm.

La progenia della cassa de'Octomani ²⁾.

(După lupta de la Varna, năvăliri turce :) et la parte de Dalmacia, Chirhavia ³⁾ et nei contadi de Segnia corsse fim in Freul, pasando per lo paisse de lo imperador, Omgaria, Valachia, e per tuto se porcò um numero infnicto de anime christianne e da ⁴⁾ questo modo nasconno nel paisse del Turcho homini com barba ⁵⁾. . .

(Bătălia însăși.) Mia X sula strada ⁶⁾ versso Andrinopoli, el Gran-Turco ebe el modo de contratar com el signor de la Valachia ⁷⁾ secreto modo et cossi venne com magno exercito ad trovar el campo nostro, et foronno ale mano et de presemtte questi Velachi senne fugero dello campo. . .

Im questo tempo dicto signor turco mandò doi soi scavi a Dracula, signor dela Valachia, per domandarlli el carazo de 3 ani e 50 garzoni con altratanti cavalli. Dracula, inteso tal rechiesta, dise a questi schiavi mandati per el cappelanio de Nicopoli, che volglio el sia in vostra compagnia, perchè farrò venir

¹⁾ Calea expedițiilor contra Turcilor pe care o predica Eugeniu al IV-lea. Iea s'a făcut însă prin Serbia.

²⁾ Ie un feliū de cronică a Osmanilor, care merge până la 1500. Fusese făcută pentru autorul «*Diarii*»—lor și «*Viefelor dogilor*», Marino Sanudo cel Tinăr, cum dovedește următoarea însemnare: «n^o 2147. Est Marini Sanuti, Leonardi filii» (f^o 128).

Maî notăm în manuscrisul înainte de această dată :

(F^o 130 V^o.) Dapò (1416) passò *) sulla Valachia et optenne Nicopollì et tucta quela parte fin sula riva del Danubio, e verso el Zagora e Colonbazo **) passò su el Danubio. . .

. . . Al tempo de quel valeroso capetanio christianissimo, el bianco, dito Janus ***). . .

³⁾ *Corbaria*, în copia păstrată la «biblioteca ambroziană» din Milan, R 143 Sup. (ms. B). *Corbavia* = Croația.

⁴⁾ *Et a. B*

⁵⁾ *Cum barba. B.*

⁶⁾ *Strate. A.*

⁷⁾ *Vachia. A.*

*) Sultanul Murad al II-lea (*sic*). Dør acesta iea Domnia în 1421 abia.

**) Golubat pe Dunăre, în Serbia.

***) Huniade.

de' molti garzoni et cavalli, et vui elegerete quelli che vi parerà, a casom el signor Turco non possa imputarme non lo abia bem servito, e, fato questo, reconterò i danari del carazo, fato la provision di presentte. Venne dito cappetanio de Nicopoli; zomcto lui insieme con i scavi, fò posto im fondo de unna torre. Dracula subito cavalcò con le sue gemti et a meza note e' se apresentò a Nicopoli et com bom modo inganò quei demtro, dimostrandoli esser lui el suo cappetanio: fò aperte le porte e intrò Dracula con le sue gemti, sachizò la terra e portose um pocho d'oro, argenti, zoie et dannari et anime turche et, gionto al suo castello, fece taiar le rechie e'l naso ai do scavi et remesi al suo signor Turco el capitano, lasado semza danno; dapò seguitò la vendeta, si come intendereti al suo tempo. . .

In questo tempo (1458), prima se partise el Gran-Signor de Andrenopoli, per esser in la Morea, mandò Macometo-Bassà, el suo primo homo ¹⁾, con 30^m. Turchi al paso del Danubio, per guardia de quel passo, che l'Ongaro non pasase e guastase el suo paese. Macometo-Bassà, trovandose in quel luogo del passo et havendo inteligencia de quelle partti, deliberò de pasar nel Ongaria e intrò nei confini dela Valachia, allora debita *(sic)*. Havanti jorno se trovò a un castello et quello prese e sachizò e portavase de Christiani 5^m. anime; esendo ritornata *(sic)* al Danubio com la preda, passò el bassà com circa la mitè de' Turchi; lo resto si stete com la preda. Da quella banda promese Dio se trovò Dracula con circa 5^m. Ongari e Velachi. || Esemdo havixato de tal preda, seguitò nemici et trovose al'alba del zorno com quei, in modo de 18^m. Turchi trà negadi e taiadi non ne scanpò 8^m, e fò recuperato tute le anime presse. Macometo-Basà, dubitando le forze de' Ongari foxero de mazor numero, se mexe in fuga com la brigata sua, fugite a Sofia, subito sparzò um meso al Gram-Turco, como l'Ongaro erra passato in queste bande com magno exercito, et per tuto quel paese fò sparxo tal fama; se spaventò tuti quei populi, in modo, beato era quello che potevano pasar de quele parte dela Natolia; el Gram-Turco, che se trovò in la Morea la matina, ebe Coranto la sera, sebe questa nova, se ritornò com gran furore inn Andrenopoli; in quel tempo me ritrovai in Constantinopoli: era quella cictà e Ppera nuda de Turchi, fugiti ad quella banda de la Natolia, immodo esendo stà 10 galee nostre reaveria conquistato Perra e Constantinopoli. In un ponto i peccati nostri non permetterò tanta laude im Christiani. Ri-

¹⁾ Vizirul Mahmud-paşa Grecul (1453—67). — Sultanul pleacă în Moreia la 15 Maiu 1458. Hammer, II, 34.

tornando el Gran-Turco inn Andrennopoly, deliberò la vendeta contra Dracula, signor a quel tempo dela Va[la]chia; hordinò lo suo exercito et venne nel paisse de dito Dracula. Reduto dito Turco con lo suo exercito in mezo el paese del Velaco e stando li acanpado e Dracula ale montagne, ogni note animosamente vixitava li soi inimici, con dano e vituperio al campo del Turco; esendo dimorato dito exercito im queste parte circa doi mexi, afamoxe el campo et ymtrò el morbo et, volendo el Gram-Signore partirse come desperato, Dracula, nel principio, prima venise lo esercito del Turco, havea per sua segurtà inboscado tute le anime desutele del suo paisse a loco secreto; e da uno suo fratello, quale era com lui, che per avamti era stà ala Porta del Gran-Turco ¹⁾, dito fratello fugite e andò al dito Turco e contratò com lui de haver la signoria, prometendoli eser suo trahutario e suo fiddle. Dito signor Turco el vete, volentiera azeptò la sua promessa et promese a lui mantener la sua rechiesta, e subito dito fratello de Dracula dete el modo, tute le anime inboscade foronno in potere de eso Turco. Inteso la gènte del Velaco, i soi fioli, fratelli e moier eranno in potere del Gram-Turco, forono cometenti azeptar per lor signore el fradello de Dracula e se rebalaro a Dracula, e da questo modo le anime foronno liberate; el signor Dracula se fugite in Ongaria e'l fratello de Dracula se restò signor l'ano 1459.

. . . In questo tempo del 1460, havendo mandacto el signor Velaco, fradello de Dracula, el suo caraczo al Gram-Turco de doi ani, del pasato e del presemtte, dicto Turco tenne i diti ambadori com dolce parolle e feze che i diti ambadori scrivexe al suo signor del bonno accepto e dolce parolle uxatte verso de lei, come el Gran-Turco faceva lo suo apparato per pasar ad quele parti dela Natolia, con dimostrazioni falxe; dapò, esendo im ordene el suo exercito, feze cavalcar con luy el dito anbasador del Velaco, drezando el camin suo verxo quel paese della Valachia, *adeo* che fò al paso del Danubio, prima lo signor Velaco lo intendese: non ebe tempo poterse proveder salvarse le anime e'l bestiame; introse el Turco con lo suo exercito nel paese et portose tute le anime desuctelle e la maczor parte del bestiame, || e da questo modo restò el povero signore com el paese dexabitato. Ditto signor se fugitte a Moncastro e parte dei homini da comitto in Licostomo et questa ella fidelictà della caxa de'Otomani; l'ano dito 1460 rechiexe. . .

¹⁾ Radu-Cel-Frumos, a căreia situație rușinoasă la Curtea Sultanului se cunoaște (Chalkokondylas, 499).

Qual è la patria nostra? Alo effeto dela verictà è Franca, Spagna e Ingeltera, Scotia, Irlanda, Norvega, Fiandre e Bergogna, Alemagna, Hongaria, Roxia, Boemia, Polonia e Valachia, Provincia, Savoia, Lonbardia con tuta Italia, Dalmacia, Cherbacia e Scavonia et Albani; concludo la pratica *(sic)* nostra è tucta la christianitate; però chi è caussa del danno, chi à el timone in mano, etc. *(sic)*

... L'ano 1484, el Gran-Turco tolse la impresa contra Carabogdam, signor dela Valachia, fò im tempo de papa Innocencio 8⁴⁾. Fato lo suo exercito, amdò personalmente ala conquista de dito paese, comquestò Licostomo e Moncastro, ale marine del fiume, et una altra terra: Asprocastro *(sic!)*; infra tera tuto el paesse sachizato; Carabogdam signor fugite ale sue terre sopra le montagne, verso i confini del rè di Polonia; e li se vive et campa sotto di 10 castelli. Dapoi el Gram-Turco fece um convito ad tuti i suoi basà, fazando tamfarizo *(sic)* insieme, e poi donnò combiato a tuti... fece re star Aginat-Basà, com dir voler parlar com lui²⁾. ...

(Ven., Bibl. marciană, it. VI, 277, f^o 130 V^o și urni.).

1444 și urm.

Extracte din «gräffliche Zillische³⁾ Cronnica».

(Lupta de la Varna (1444).) Corvinus wirdt in die Flucht getrieben und von Dracula Weywoda⁴⁾ in Wallachey schändtlich gefangen, jenseith der Alpen und in der Gefenckhnuss etliche Täge übel gehalten ist, endtlich wider entlediget und in Siebenbürgen belaittet worden. Diese grosse Niederlag beschahen bei der Statt Varna, am St. Marthini Abent⁵⁾, anno ut supra. ...

¹⁾ 1484—92. Ales la 29 August (Platina, *De vitis pontificum*, Louvain 1572, 270). Ie o greșală de citeva zile, fiind-că Cetatea-Albă a fost luată la 9 sau 17 August (Picot, *Chr. d'Urechi* (Paris 1878, in 8^o), 165 nota 2).

²⁾ Cronica amestecă, precum se vede, anii și evenimentele. Iea ie scrisă însă de un contemporan și, mai mult, de un martur ocular al evenimentelor (v. p. 13). Anănunțele nouă asupra luptelor lui Țepeș merită deci oare-care atenție. — Cf. pentru prinderea lui Hamza-beg de Nicopoli, Bogdan, *Vlad Țepeș* (București 1896), 23—4, 79.

³⁾ Familie stiriană. Căsătoria regelui-împărat Sigismund cu Barbara de Cilly dădu acestei familii o mare situație în Ungaria. Ulrich de Cilly (+ 1456) a fost, cum se știe, șeful vrăjmașilor lui Ioan de Huniade.

⁴⁾ Vlad Dracul (1442—6).

⁵⁾ «In ajunul S. Martin», 10 Novembre.

Merckh dessen Herkommens Corvinus gewesen. Corvinus war von seinem Vattern ein Wallach, von der Mutter ein Kriegh. Und hat sein Geschlecht durch mancherley ritterliche Thatten zu grossen Ehren bracht, und ist für sich selbst auch nit von schlechten Leithen gebohren gewest. Dann, wie ich liss, dass sein Vatter unter den Wallachen noch von den römischen Burgern herkommen und unter den Wallachen nahmhaft und berühmt gewesen und, mit Weissheit der Kriegsübung, grosse Gewalt erlangt und ist auss dem Fleckhhen Corvino oder Holles bürttig und sein Geschlecht in dass römische Corvingeschlecht erstreckt. Die Mutter ist von Reiss ¹⁾; alten Geschlecht hero gebohren. Ich finde an einem Orthe, dass er vom Geschlechte Theodosii herkommen sey. Erstliche hat er Demetrio, dem Bischoff zu Agram, mit XII Pferdten gedienet und in Italia, zu Maylandt, zwey Jahre unter Hertzog Philipp von Meylandt ²⁾ geraysset, hat vill dapfere und herrliche Thatten geübel, wie die ungarische Geschichtschreiber melden.

Wass Corvinus für ein Mann gewesen? Er war ein solcher Mann, in welchem erschiene die römische Dapfferkhait, Weissheit und treue Mannheit. Er ist gar eines schönen Angesichts gewesen, einer ritterlichen Stärckhe. Er hatte auch ein muethtiges Hertz, darzu war er güettig, hatte ein schöne Stirn und Augen. Alles sein Thuen und || Weesen war an ihme adelich. Er war (wie die Historien anzeigen) ein fürträfflicher anschlägiger Kriegsmann ³⁾. . . .

(Münc., *H. St. Bibl.*, ms. germ. 5941, f^o 174 v^o—5 v^o).

6 Mart 1444.

Acordare de represaliu genovezã contra Moldovenilor.

In nomine Domini. Amen. Anno dominice incarnationis millesimo quadringentesimo quadragésimo 4^o, indictione sexta secundum Ianue cursum, die Veneris, sexta Marcii, in vesperis, nos Officium et officiales mercantie ⁴⁾ civitatis Ianue, in suffi-

¹⁾ Rascia, o parte din Serbia.

²⁾ Filippo-Maria, ultimul Visconti (1412—47).

³⁾ Asupra cronicii v. *Celska Kronika, spisal Ignac Orožen, vikar v Celi*, v Celi, Natisnil Julius Jeratin, 1854. — Ie scrisã, de sigur, in al XVI-lea veac (scrisoarea ie din ultimii ani ai seculului). Autorul numeste pe Ioan (*sic*/ Schedel (sec. XV): «ein alter Historicus» (f^o 182 v^o).

⁴⁾ Magistratii Insãrcinaãii cu afacerile de comerã, «biuroul comercial» (Heyd, II, 459).

cienti et legitimo numero congregati, existentes in camera nostri regiminis et quorum qui interfuerunt nomina sunt hec : Octobonus Salvaigus, prior, Gregorius Pinellus, Leonardus de Grimaldis, Laurentius de Auria, Theramus de Oliverio, Iohannes de Levanto et Iohannes de Prementorio, recepta relatione cum rescripto et commissione illustris et excelsi domini, domini ducis Ianuensis, etc. et magnificii Consilii dominorum antianorum ¹⁾ civitatis Ianue, nobis factis et presentatis per Angelum Iustinianum, suo et dicto nomine, super represaliis infrascriptis, cuius tenor sequitur et talis est.

Relatio fienda illustri et excelso domino, domino Ianuensi duci et magnifico Consilio dominorum antianorum per spectabiles et egregios legumdoctores, dominos vicarium ducalem et Sapientes Communis, commissarios delegatos, etc. inter partes introclusas.

In nomine Domini. Amen. Nos Nicolaus quondam Manfredi Lucensis, legum doctor, vicarius ducalis de veteri, cui commissum extitit, quatenus causas et commissiones sibi factas persequi et finire debeat per totum mensem Ianuarii presentem, virtute dicti illustris et excelsi domini, domini ducis, Consilii et Officii, manu Thome de Credentia, cancellarii, hoc anno, die tertia Ianuarii, Nicolaus de Nigro, legumdoctor, et Baptista de Goana, utriusque iuris doctor, Sapientes Communis, commissarii et delegati, vigore commissionis tenoris subsequentis :

Illustri et excelse dominationi vestre ac venerando Consilio dominorum antianorum ac spectabili Officio provisionis ²⁾ reverenter exponitur ac supplicatur pro parte dominationis eiusdem fidelissimi servitoris Angeli Iustiniani, suo proprio nomine et tanquam fratris et coniuncte persone Craveoti Iustiniani, fratris sui, pro quo, de solemniter rati habitudine, promittit ac iurat et se obligat in omnibus et per omnia, secundum formam capituli de his que pro absente, propinquo sub etc. *(sic)* Et pro eo intercessit et fideiussit || sub etc., renuncians etc., quemadmodum, dum dictus Craveoctus, frater suus, esset in Velachia, territorio domini Stephani Vaivoda ³⁾, dictus dominus Stephanus adinvenit per exquisitas fictiones quasdam reputationes non veras, ut spoliaret eum rebus et bonis suis, et sic actum est, quoniam omnia bona existencia penes dictum Craveoctum, tam sua, quam ipsius Angeli, occupavit et usurpavit, nullo iusto titulo nec ratione, contra Deum et omnem iusticiam,

¹⁾ Senatul genevez.

²⁾ Ianue, și nu Romanie.

³⁾ Ștefan al II-lea, coreșent de la 1435 la 1447.

et que bona ascendunt ad summam et valorem ducatorum quatuormilium quingentorum ex currentibus in dictis locis, a quo domino Stephano ipse Angelus, sepe et sepius comparens coram eo in loco Ihuihavié ¹⁾, iusticiam sibi ministrare dene-gavit, sicut probatum est per testes, ad eternam rei memoriam receptos. Quapropter, cum ad celsitudinem et reverencias prelibatas spectet et pertineat civibus oppressis de opportuno remedio providere, pro parte de qua supra, humiliter supplicatur, quatenus dignetur prelibata illustris dominatio ac reverentie eidem supplicanti, suo et dicto nomine et quolibet dictorum nominum, concedere represalias et contracambiandi licentiam in omnibus et per omnia, iuxta formam capitulorum civitatis Ianue, et specialiter sub rubrica: »qualiter laudes et represalia concedentur«, et eidem concedere licentiam capiendi in solutum bona dicti domini Stephani et subditorum suorum, et hoc tam in mari, quam in terra, quod per Commune Ianue distringatur, et quas represalias concedi requirit contra dictum dominum Stephanum et eius bona et contra subditos suos et bona eorundem in omnibus et per omnia, iuxta formam capituli preallegati.

† MCCCCXXXIII, die X^a Decembris. *Responsio illustris et excelsi domini ducis Ianuensium et magnifici Consilii dominorum antianorum Communis Ianue in proprio numero congregati.* Est quod spectabiles officiales Romanie sumant omnem informationem ad hanc materiam pertinentem et cuius ponderis sit concessio harum represaliarum, deinde ipsis illustri domino duci et Consilio referant que invenerint, ut postea possint rectius et consultius decernere quid sit agendum.

Eo anno, die XXII Decembris. Illustris et excelsus dominus Raphaël Adurnus, Dei gratia dux Ianuensium, et magnifica Consilium dominorum antianorum et Officium provisionis Communis Ianue, in legitimis numeris congregata. Cognitis relatione et instructionibus a spectabili Officio Romanie datis, volentes nihilominus eidem supplicationi ius non desse, commiserunt et committunt claris legumdoctoribus, dominis ducali vicario et Sapientibus Communis, ut testes et probationes quas supplicans ipse dare voluerit recipiant et auditis audiendis ac visis videndis, sed precipue viso statuto, quo datur norma represaliis concedendis, cognoscant et ipsis illustri domino duci et Consilio referant utrum represalie petite sint concedende necne et que sint ipsorum illustris domini ducis et Consilii partes, condic-

¹⁾ Suceava. *Ih* reprezintă în sistemul ortografic genover pe *č* (c înainte de e și i), ca în *ihegataria*, etc.

tione ac declaratione semper adiecta, quod, si contingat eum represalias consequi, non possit tamen illas quovis modo exequi sine expressa licentia eiusdem illustris domini ducis et spectabilis Officii Romanie Iacobus de Bracellis, cancellarius.

Dicto milesimo, die XXIII Decembris, depositum et presentatum, etc.; visis igitur dicto rescripto et contentis in eo, quadam scriptura deposita per dictum Angelum Iustinianum, suo et dicto nomine, cum nonnullis titulis et exhibitionibus, quodam proclamate inde misso parte prefatorum dominorum vicarii ducalis et Sapientum Communis, commissariorum delegatorum relatione dicti proclamatis, visis quodam «noverint» scriptis, ut asseritur, per Christoferum Goardiam de Sancto Romulo, sua subscriptione, altera subscriptione Francisci de Bergamo, qui videtur affirmare Angelum Iustinianum fuisse coram domino Stephano Vaivoda et eundem requisiverit quod sibi deberet restituere monetam de qua fit mentio in ipso «noverint», responsione dicti domini Stephani, visis etiam testibus examinatis per Iohannem de Valletari, notarium, affirmantibus subscriptiones dicti Christoferi et Francisci esse manu propria ipsorum, necnon visis testibus examinatis per dictum Iohannem de Valletari, notarium, videlicet Iohanne Rovello, cive Ianue, visoque iuramento delato per prefatos dominos vicarium et Sapientes Communis dicto Angelo, suo et dicto nomine, qui iuravit vera esse omnia et singula contenta in eius supplicatione et qui etiam iuravit ad declarationem predictorum raubarum dictis Angelo et Cravecto factam ascendere ad summam in dicto «noverint» descriptam || et subscriptam per ipsos Christoferum et Franciscum, visis etiam capitulo posito sub rubrica: «qualiter laudes et represalie concedantur», necnon alio capitulo posito sub rubrica: «de represaliis denegandis» et demum visis que videnda fuerunt, Christi benedicti eiusque matris nominibus invocatis, in his scriptis dicimus, declaramus et referimus ut infra, videlicet quia referimus vobis illustri et excelso domino, domino Ianuensi duci et magnifico Consilio dominorum antianorum represalias concedendas esse et concedi debere ipsi Angelo, suo et dicto nomine, contra prefatum dominum Stephanum Vaivoda et eius subditos et eorundem bona, cuiusvis generis sint, que habent extra Ianuam, in quibusvis locis subditis Communi Ianue, tam in mari, quam in terra, quod per Commune Ianue distringatur. Et partes illustris domini ducis et magnifici Consilii esse in transmittendo processum predictum coram nobis agitatum, cum instrumentis, scripturis et iuribus coram nobis factis et productis, ad venerandum Officium mercantie civitatis Ianue, quod officium taxet ac declaret in omnibus

et per omnia, iuxta formam dicti capituli: «qualiter laudes et represalie concedantur». Et ita ut supra dictum est et conclusum, dico et consulo iuris esse ego Nicolaus quondam Manfredi Lucensis, legumdoctor, et ad fidem premissorum manu propria me subscripsi. Et ita ut supra dictum est et conclusum, dico et consulo ego, Nicolaus de Nigro, legumdoctor, ac refero et ad fidem premissorum propria manu me subscripsi. Et idem dico ac consulo ego, Baptista de Goano, utriusque iuris doctor, alter ex dictis Sapientibus, ad quorum fidem manu propria me subscripsi. Manuel Peleranus notarius.

In nomine Domini. Amen. Anno dominice nativitatis MCCCCXXX quarto, indictione sexta iuxta Ianuensem morem, die Veneris XXI^a Februarii. Illustris et excelsus dominus Raphaël Adurnus, Dei gratia Ianuensium dux et magnificum Consilium dominorum antianorum Communis Ianue, in legitimo numero congregatum, intellectis relatione ipsa et contentis in ea, secuti eius formam, ratificaverunt et comprobaverunt eam et contenta in ipsa, pronunciantes || in omnibus et per omnia, prout continetur in illa, committentes egregio Officio mercantie Communis Ianue, ut, auditis audiendis ac visis videndis, sed presertim visis processu, instrumentis, scripturis et iuribus productis coram dominis delegatis et inter cetera statuto, cuius inscriptio est: «qua forma represalie concedantur», taxet ac declaret summas pro quibus represalie sint concedende, tam pro sorte, quam pro damnis et sumptibus, iuxta ipsius statuti dispositionem et deinde eisdem illustri domino duci et Consilio referat. Iacobus de Bracellis, cancellarius.

† MCCCCXXXIII, die III^a Marcii. Deposita in iure et in presentia dicti venerandi Officii mercantie civitatis Ianue per dictum Angelum, suo et dicto nomine, quod Officium, etc., visis igitur suprascriptis supplicatione, commissione, relatione spectabilis domini vicarii ducalis et dominorum Sapientum Communis et contentis in eis, ratificatione ipsius relationis et commissione nobis facta per prefatum illustrem dominum ducem et Consilium, visis expensis factis per dictum Angelum, suo et dicto nomine, tam in eundo Ihuihaviam, quam in redeundo, quam in Ianua Sapientibus Communis, vicario ducali et eius scribe, Sapienti ipsius ac cancellariis Communis Ianue et scribe Officii nostri, et super predictis viso et diligenter examinato toto processu ac matura deliberatione inspectoque capitulo posito sub rubrica: «de laudibus et represaliis concedendis», omni iure, via, modo et forma, quibus melius et validius de iure fieri possumus, dicimus, cognoscimus, declaramus et referimus vobis, prelibato illustri domino duci et Consilio, ut infra,

videlicet quia cognovit et declaravit represalias petitas per dictum Angelum suo et dicto nomine concedendas esse et concedi debere eidem Angelo contra prefatos dominum Stephanum Vaivoda et eius subditos et eorundem bona, cuiusvis generis sint, que habent extra Ianuam, in quibusvis locis subditis dominio Ianue, tam in mari quam in terra, quod per Commune Ianue || distringatur, quantum pro ducatis quatuormilibus quingentis ex currentibus in dictis locis Velachie, de quibus supra fit mentio, sortis nomine, et pro expensis infrascriptis, videlicet pro ducatis octuaginta 8 ex currentibus in dictis locis, pro expensis factis per dictum Angelum, suo et dicto nomine, in dictis locis, in quibus stetit cum eius sclavo menses decem octo; item pro ducatis viginti septem dicte monete pro damno equorum duorum amissorum in ictinere, in reditu de Ihuihavia, passo per dictum Angelum; item pro ducatis decem octo bonis, pro salario spectabilis domini vicarii ducalis et Sapientum Communis; item pro libris decem Ianuinorum ¹⁾, pro mercede scribe prefati domini vicarii; item pro libris 5 Ianuinorum solutis eius Sapienti; item pro libris 10 Ianuinorum pro mercede cancellariorum; item pro libris sex Ianuinorum pro mercede scribe nostri; et sic ut supra referimus vobis prelibato illustri domino, domino duci et magnifico Consilio.

Antonius Ayeretus notarius et
prefati Officii scriba.

(V^o.) Angeli Iustiniani de Garibaldo ²⁾ relatio presentanda illustri et excelso domino, domino duci Ianuensium et magnifico Consilio dominorum antianorum civitatis Ianue, facta per venerandum Officium mercancie civitatis Ianue inter partes introclusas.

† MCCCCXXXIII^{to}, die Veneris, XVI Octobris. Aperta lectaque fuit hec relatio, que prius fuerat presentata clausa et obsignata, ut mos est ³⁾.

(Gen., Arch. di St., *Diversorum Filze*, XIV).

¹⁾ Galbeni genoveji: *ducati Ianuini*. Se impart in lire: *librae*.

²⁾ În Liguria.

³⁾ Cele trei acte de la începutul procesului se află și separat. O parte din document și în *Diversorum*, XV, ann. 1445. — Asupra dreptului de represalii său «scrisorilor de marcă» v. a doua ediție din teza prezentată de R. de Mas Latrie la *École des Chartes*. Obiceiul se practica în Moldova în al XVI-lea veac încă. V. *Arhiva Istorică*, I⁴, 7 (supt Bogdan Orbul).

Viena, 21 Novembre 1446.

Împaratul Frederic al III-lea către ducele Albert I-iu de Bavaria.

Fridreich, von Gotes Gnaden Römischer Kunig, zu allenzeiten Merer des Reichs, Herczog zu Österreich und zu Steir, etc.

Hochgebörner, lieber Ohaim und Fürst. Wir lassen dich wissen, daz uns der Hunyad Janusch, in Namen des gannzen Kunigkreichs Hungern, abesagt, die Vorstat zu Ödemburg und ettweuil Mercht und Dörffer bey dem Förchtenstain ¹⁾ und daselbsumb gelegen abgeprannt hat und nu an der Leytta under dem Harrenstain ²⁾ mit ainer merklichen Menig Ungern, Türcken, Sirfen und *Walachen* liget, und herderhalb der Leytta, in unserm Lannd Österreich ettliche Dörffer aufgehebt haben und in dasselb Lannd Österreich verrer ze ziehen und das mit Prannt und in annder Weg zu beschedigen maynen, wider solich redlich Erpietung, so wir in, auf ir Begerung, durch unser Botschafft und auch in Geschriff meniger Mal getan haben. (I se va opune deci cu arma. Cere ajutor.) ³⁾

(Münch., *Allgemeines Archiv, Türken-Hilff de anno 1446 bis 1518*, n^o 3).

Genova, 11 Iunie 1449.

Guvernul genovez către podestatul și Consiliul Perei.

Dux Ianuensis ⁴⁾, Consilium et Officium Romanie ⁵⁾ spectabili et egregiis viris Benedicto de Vivaldis, potestati, et Consilio Pere, nostris carissimis:

Spectabilis et egregii viri, nobis carissimi. Coram nobis lamentatio facta est ab agentibus pro Dominico de Rippa, burgenese Pere, quod, cum superioribus annis idem Dominicus iter suum tenderet versus Ihuchaviam ⁶⁾ et Leopolim partium Vel-

¹⁾ Fürchtenstein ?

²⁾ Hornstein.

³⁾ Războiul fusese declarat prin Septembrie. Huniade înaintează până lângă Viena, cind Frederic cedează și încep negocierile. Fessler, II, 508-9.

⁴⁾ Atunci Luigi Fregoso.

⁵⁾ Oficiul însărcinat cu grija coloniilor orientale.

⁶⁾ V. p. 18 nota 1.

lachie ¹⁾, nulla iusta || precedente causa, ymmo de facto fuit nonnullis bonis, raubis ²⁾ et pecuniis spoliatus ab Nicolao Parau Polano, Serenissimi regis Polonie subdito, et, dum pluries requisiverit indemnitati sue provisionem dari, solummodo restitutionem nonnullorum pannorum sete obtinuit et propterea requisiverint agentes, ipsi velimus taliter providere, per viam represaliarum vel aliter, quod idem Dominicus ita inhumaniter et iniuste damnificatus non restet. Nos vere intelligentes semper in omni re iusticie locus esse, volumus quatenus efectualiter adoperetis, habita instructione de materia ipsa a dicto Dominico, qui isthic residet, scribatur dicto serenissimo domino regi velit satisfactionem ablatorum fieri facere eidem Dominico seu agenti pro eo. Et, si renuerit illud executioni mandare, tunc iubemus vobis, habita advisatione opportuna, nos de serie rei certiores reddatis, ut possimus subdito nostro contra prefatum serenissimum dominum regem et subditos suos ministrare iusticiam expeditam usque ad concessionem represaliarum, ne possint perpetrantes mala in suis excessibus gloriari. Data Ianue, die XI Iunii.

(Gen., Arch. di St., *Officium provisionis Romanie*, 1448—9).

13 April 1452.

Sequitur copia cuiusdam littere imperatoris Turcorum et Balachorum (*sic*) pro pace facta cum domino Iohanne de Huniad, pro tunc gubernatore regni Ungarie et cum dominis eiusdem regni, ut patet expresse in littera.

Dei gratia, ego magnus dominus et magnus amir ³⁾, swlthan Mehmetweg ⁴⁾, filius magni domini amir sulthan ⁵⁾ et filius quondam Murathbeg, iuro vobis, illustri principi, domino Iohanni de Huniad, regni Hungarie gubernatori et dominis Hungarie, et dico *bellathy bebillachin methalthy surnabalhy* ⁶⁾ et magni

¹⁾ Certe cu oraşenii din Lemberg se mai întîmpină şi prin 1446, cînd trei Geneveji din Pera, Iacob de Oliva, Angelo Lercari şi Neculaş Spinola, sînt inchişi de ofiţeril regelui în acest oraş, ca răzbunare pentru împlinirea la Pera a unui Lemberghez, Neculaş «Zindihac», care avea datorii faţă cu familia Spinola (*Diversorum Filze*, XV, 8 Februar şi 11 Mart 1446). Alte scrisori de represalii sînt aminate la 9 Iunie 1449 (v. *Officium provisionis Romanie*, 1447—8, la data de 9 Iunie şi Belgrano, *Pera*, 218—20).

²⁾ *Robe*, it. (lucruri).

³⁾ *Amice*, în text. Soveranii turci se intitulează până tîrziu *emiri*, de la un timp purtînd paralel şi titlul de *sultani*.

⁴⁾ *Mehemet-beg*, Mohammed al II-lea (de la 2 Februar 1451).

⁵⁾ *Amirewlthan*, în original.

⁶⁾ Turceşte.

nostri prophete Mirameth (*sic*) et septem musaph ¹⁾ quod habemus et credimus nos Musromani et per mille et unum nomina Dei *Mumurschi Mehameta* ²⁾ et per animam avi et patris mei et per animam meam et per caput meum et in caput filiorum et per corpus meum, || in quo sto, — quod volo pacem per tres annos cum domino gubernatore et cum dominis Ungarie, sub hac dispoſicione, quod regnum Hungarie et qui eos audiunt et obediunt, eciam Dobronik ³⁾, que ad ipsum pertinet et sibi obedit, cum terris, castellis, que possidet ipsa Dobronik, abstulit a primis regibus, predecessoribus regni Ungarie; et si quid Steffan Weida ⁴⁾ Dubronik abstulit, reddere teneatur; sic eciam Kilie et ad eam pertinentes, sibi obediens et alie quecunque ad sacram regni Ungarie coronam pertinentes, tenute a meo dominio ⁵⁾ et ab hominibus mei dominii, per tres annos; sic etiam, ubi dominium meum et tenuta, habeant pacem a domino gubernatore et a dominis Ungarie per tres annos, et propter castra, incipiendo a ⁶⁾ Sewrim, prima ⁷⁾ penes Danubium, nec dominium nec homo dominii aliqua castra vel fortalicia edificent; sic eciam dominus gubernator et domini Hungarie nova castra; sed castra que apud manus ambarum parcium essent, valeant et valent edificare et construere iuxta nutum; et illustris princeps, dominus Georgius, despotus Rasię, et filii sui et castra sua, etiam terra sua et omnis conditionis homines, quod ⁸⁾ habeat eos ⁹⁾ dominium meum in pace et dilectione. Volo stare in iuramento et dispoſicione quicquam cum eis ¹⁰⁾ iuravi et inscripsi, sed per potenciam nihil faciam, nec

¹⁾ *Μουσαφια*, in tractatul aceluiaſt cu Pera (29 Maiu 1453): lectiunť sacre ale Coranului. V. Hammer, I, 675-7. Cf. *ibid.*, II, 543-4, 607 ſi urm. (tractatul din c. 1403 cu Bizantinil) ſi Romanin, *Storia documentata di Venezia* (Veneſia 1855), IV, 528—9.

²⁾ Turceſte. In tractatul cu Pera juramintul se face pe cei 124.000 de profeſi.

³⁾ Raguza. V. asupra legaturilor sale cu Ungaria Thallöczy ſi Gelcich. *Diplomatarium relationum reip. Ragusanae cum regno Hungariae* (Budapeſta 1887, in 8^o, ed. Ac.).

⁴⁾ Voevodul Œtefan Cosaricſi, stăpin al Bosniil la S. E. de Narenta. Cum-pără titlul ducal (de aici *Herzog, Herſegovina*) de la Impăratul Frederic al III-lea in 1440—1 (Hertzberg, *Gesch. der Byzantiner und des osmanisch. Reiches*, Berlin 1883, in colecſia Oncken, 619). Asupra luptelor sale cu Raguza v. cronicile lui Restius ſi Gondola, in publicaſiile Academii din Agram (Agram 1893), 297 ſi aiurea.

⁵⁾ *Domino*, in original.

⁶⁾ *Et*, in original.

⁷⁾ Adecă : *civitate*.

⁸⁾ *Qui*, in original.

⁹⁾ *Eas*, in original.

¹⁰⁾ *Seri*, in original.

in obprobrium; et quid petierunt et non dederint, propter hoc cum ipsis nullam discordiam faciam; et, dum implebuntur predicti tres anni, et dominus dispositus et filii et castra et terre a dominio meo remaneant cum pace, sub eadem pacis constitutione, sub qua ante hanc presentem ¹⁾ dispositionem inter ipsum dominum dispositum et nos iuratum fuerit, nunc et imposterum; et quicquid boni fuerit despoti ²⁾ in regno Bossne ³⁾, eidem restituatur, et si qui non restituerit ⁴⁾, pacem non habeant; et despotus et filii persolvant et reddant quod promiserunt dominacioni mee. Sic ⁵⁾ dominus despotus et filii sui et castra et nobiles qui habeant pacem a domino gubernatore et dominis ⁶⁾ regni predictis ⁷⁾ tres annos, et imposterum quod dispositus et filii et terra et castra sua maneant cum domino gubernatore et dominis Hungarie in pace ⁸⁾. Et etiam Latislaus, Wayda ⁹⁾ Balachorum ¹⁰⁾ quid tenetur dominacioni mee, sive cum tributo ¹¹⁾, sive cum alio servicio, id exolvat et faciat dominacioni mee. Sic etiam quid tenetur regno Hungarie aut gubernatori ¹²⁾: audiencia, obediencia et obligacio ¹³⁾, aut cum aliis serviciis, hoc faciat. Et, dum de premissis ambabus partibus satisfecerit, maneat in pace; ubi vero quid mihi aut domino gubernatori ¹⁴⁾ tenetur, non solveret, et etiam dominis Hungarie, habeat quelibet pars liberam facultatem ipsum ¹⁵⁾ perturbare et ad solvendum compellere, et per hoc pax firmata non violetur. Et iste Ladislaus, qui nunc est dominus super Balachos, usque terminabitur ista treuga ipse fiat dominus et, si ipsum Ladislaum, durante ipsa pace, mori contigerit, nulla pars habeat facultatem in Transalpinis preficere dominum ¹⁶⁾, nisi illum quem illa terra dilexerit. Et ille qui tunc esset dominus super Bălachos maneat in predicta dispositione usque terminum pre-

¹⁾ *Prasentem*, in original.

²⁾ Al Serbiū, Gheorghe Brancovici.

³⁾ Unde domnia Ștefan Toma, fiul lui Ostoia (1443—59).

⁴⁾ *Vestituerit*, in original.

⁵⁾ *Sit*, in original.

⁶⁾ *Dominos*, in original.

⁷⁾ *Predictos*, in original.

⁸⁾ *Pacia (paciencia)*, in original.

⁹⁾ *Waydo*, in original.

¹⁰⁾ Vladislav Dan (c. 1448-56). Asupră-I v. Bogdan, *Vlad Țepeș*, 62—9; Xenopol, II, 130.

¹¹⁾ *Tacito*, in original. S'ar mai putea bănui: *caracio* (haraciū).

¹²⁾ *Gubernatore*, in original.

¹³⁾ *Obligavit*, in original.

¹⁴⁾ *Gubernatore*, in original.

¹⁵⁾ *Ipsam*, in original.

¹⁶⁾ *Dominium*, in original.

nominatum ¹⁾, prenotatum. Et rex Bossne et alii domini Bosne cum quid (*sic*) tenentur ²⁾ dominacioni, aut cum tributo ³⁾, aut aliis serviciis, id mihi perficiant ⁴⁾, et, donec perfecerint ⁵⁾ cuilibet nostrum, maneant in pace ⁶⁾. Ubi vero non perfecerint quod teneantur mihi aut regno Hungarie aut domino gubernatori ⁷⁾, liberam ⁸⁾ habeant facultatem quelibet pars perturbare ipsos et impedire et ad id faciendum compellere et per hoc treuga preseri non violatur. Forisitores ⁹⁾ ambarum parcium ambulent per nostra loca et per nostras terras pacifice, per terras et aquas, dempto quolibet impedimento, et faciant forum sine ullo ¹⁰⁾ impedimento, tributum solvendo iuxta consuetum modum locorum regni. Et sic ambasiatores ambarum parcium ambulent inter partes cum pace; husarones et malefactores, dominio meo subiecti, si aliquid ¹¹⁾ mali ad partes regni Hungarie furtive aut per violenciam inchoaverint, mittat dominus gubernator mihi, ad noticiam deducendo, et ego inveniam tales malefactores et corripiam iuridice et homini dampnificato satisfaciam. Sic etiam hussarones vel malefactores Hungarie, si aliquid mali ad terram meam fecerint, dominus gubernator modo simili talis modi malefactores corripiat et dampnificatis satisfaciat, et propter huiusmodi malos homines inpaciencia (?) non fiat. Et, completis hiis tribus annis, si inventum (*sic*) fuerit aliquis ambasiatorum nostrorum ¹²⁾ apud dominum gubernatorem, aut homines mercatores domini mei in regno Hungarie, aut similiter ambasiata domini gubernatoris apud dominacionem meam et mercatores hungari ¹³⁾ in terra domini mei, ambe partes libere dimittantur cum omnibus rebus, vadat quilibet in terram suam libere, cum pace; et ad hec ¹⁴⁾, in quibus iuramentum feci et inscripciones domino gubernatori et dominis Hungarorum, teneam, et amiciciam teneant et foveant dominus gubernator et domini Hungarie domina-

¹⁾ *Pnatum*, in original. Abrevierea ie neobișnuită; dacă se cetește: *prenotatum* și aici, trebuie de suprimat repetiția.

²⁾ *Tmetur*, in original.

³⁾ *Tacio*, in original.

⁴⁾ *Perficiat*, in original.

⁵⁾ *Perfecerit*, in original.

⁶⁾ V. p. 25 n. 8.

⁷⁾ V. *ibid.*, n. 14.

⁸⁾ *Liberant*, in original.

⁹⁾ Negustori, de la *forum*, piață.

¹⁰⁾ Neinteligibil.

¹¹⁾ *Aliqui*, in original.

¹²⁾ *Ambasiatarum nos nostrorum*, in original.

¹³⁾ *Hungarii*, in original.

¹⁴⁾ *Hoc*, in original.

cioni mee per tres annos, et ita me percutiant ¹⁾ omnia mea iuramenta per me iam facta, quod nihil de hiis predictis violare volumus. Factum coram nobilibus domini Georgii despoti: Rewtz Bolnik ²⁾, pastore et Book Wayda ³⁾ et coram ipsis dominacio mea iuramentum praestitit et inscriptionem dedit, fecit; et per hec omnia, premissa videlicet, iuramentum, inscripciones, dispositiones et ordinaciones, infra tempus prenotatum fiant; ego et omnes ad me pertinentes inviolabiliter et infringibiliter observabimus ⁴⁾ et tenebimus; sic eciam dominus gubernator et domini Hungarie. Datum mensis Novembris XX^{ma} die, in Andrinopoli ⁵⁾, anno ab inicio mundi sex milia nonagesimo et sexagesimo. Datum pridie Tiburcii et Valeriani martirum, que est tredecima die mensis Aprilis, anno Christi ab incarnatione millesimo quadringentesimo quinquagesimo secundo ⁶⁾. Scriptum per manus Udalrici Spannagel ⁷⁾.

(Munch., *I Hof u. St. Bibl.*, ms. lat. 19.542, f^o 260 și urm.).

Genova, 5 Maiu 1452.

Acordare de represalii genoveza contra Moldovei.

(V^o.) *Pro Francesco Cavallo.*

Coram vobis illustri et excelso domino, domino duce Ianuensi magnificoque dominorum antianorum Consilio constitutus Franciscus Cavalus, procurator et procuratorio nomine Petri de Gravaigo, burgensis Pere, ut de procura constat publico docu-

¹⁾ *Pertuciant*, în original.

²⁾ Vornic ? Dar *pastore* ?

³⁾ Vuc Voevodul, de sigur.

⁴⁾ *Obstabimus*, în original.

⁵⁾ *Andinopolim*, în original.

⁶⁾ *Secundum*, în original. Data ie, cum se vede, dublă (20 Novembre 1451 și 13 April 1452). Întăia ie pentru jurarea tratatului în Adrianopol, a doua pentru ratificarea din Buda, de sigur.

⁷⁾ Acest tratat se allă într'o rea copie (datorită menționatului Ulrich Spannagel), datind din anii ce au urmat de aproape acela al încheierii sale. Alte bucăți din codicele miscelaneu, care ni l-a păstrat, sînt copiate în 1451. — Actul iera inedit în momentul publicării vol. al II-lea din Fessler-Klein (1869), unde nu sînt pomenite, privitor la dînsul, de cît scrisoarea lui Huniade către Brașoveni (Teleki, *A Hunyadyak kora*, X, 322-3) și mențiunea cronicarului bizantin Dukas (233). Ar fi greu să se cerceteze în literatura istorică ungurească de mai tîrziu în această privință: dacã însă tratatul ie inedit, ie un cîștig însemnat pentru istoria relațiilor Europei creștine cu Turcii.

mentō, manu Nicolai de Turrillia, notarii, anno et (*bis*) die contentis in illo, quod exhibet et producit, — dicit et exponit quod anno de MCCCCXXXVIII advenit Peram Iohannes Simicfal de Leopoli sive Lamburge, subditus regis Polonie, qui ex Bursia Peram conduxit certam quantitatem piperis empti per dictum Iohannem in Bursia ex processu certarum rerum Petri Mani Vellachi, habitatoris Ihuihave, qui res eas in Mocastro ¹⁾ apodiaverat dicto Iohanni, tunc venturo ad partes Pere seu Bursie, quo earum processum converteret in piper seu alias merces, ut mercatorum moris est.

Item dicit quod illic Pere dictus Iohannes cum certis aliis Polanis captus et detemptus fuit, mandato spectabilis domini Benedicti de Vivaldis, tunc potestatis Pere, ad instanciam dominorum Nicolai Gateluxii ²⁾ de Porta, Thome Spinule quondam domini Gasparis et Imperialis de Grimaldis, agentis nomine Angeli Lercarii ³⁾, sub pretexto certarum assertarum represaliarum, quas eos habuisse assertum est contra subditos regis Polonie dumtaxat. Et similiter a dicto Iohanne ablatum fuit dictum piper et venditum in publica calluga ⁴⁾, mandato et ad instanciam de quibus supra, ac si fuisset de bonis Polanorum, quanquam palam dixerit idem Iohannes illud fore dicti Petri Mani, Vellachi, et non subditi regis Polonie. Ex qua piperis ablatione, in Vellachia, de mandato domini Bogdani Vaivode, Vellachie domini ⁵⁾, per dictum Petrum Manum Vellachum a dicto Petro de Gravaigo intercepti sunt sachi XVIII cotonorum, capelli pilosi centum et sachi duo teflicorum ⁶⁾, rationis dicti Petri, ut publicum est || ac notorium et constat per attestations Bartholomei Narixe, Pagani de Prementorio, civium Ianue et Hectoris Mansani, burgensis Mocastri, per quas etiam attestations constat dictum Petrum Manum Vellachum appodiavisse dicto Iohanni certas res per eum ducendas Pere vel in Bursia, ut supra dictum est; constat etiam litteris dicti domini Bartholomei, dirrectis domino potestati Pere et eius Consilio, fides quibus fit, perscriptas res dicti Petri de Gravaigo fuisse assignatas dicto Petro Mano pro satisfactione damni sibi illati in Pera ex ablatione piperis sepedicti. Quas quidem lit-

¹⁾ Moncastro, Cetatea-Albă. Trecuse între 1441 și 1445 în stăpînirea Genevejilor, cari o ieaŭ de la Moldoveni. (Heyd, *o. c.*, I, 533-4). Apoi orașul revine la Moldova (*ibid.*, II, 392). — Cf. Hasdeu, *Istoria critică a Românilor*, I, ed. a 2^a (București 1874), 9 n. 7.

²⁾ Gattiluso, familie din care o parte poseda insula Lesbos.

³⁾ V. p. 23 n. 1.

⁴⁾ *Callega*, mezat. V. Ducange, ad vocem.

⁵⁾ Al II-lea (1449—51).

⁶⁾ Taftă. Asupra acestui articol de comerț oriental v. Heyd, II, 700.

teras et attestaciones, ad verificationem iurium dicti Petri de Gravaigo, dictus Franciscus dicto procuratorio nomine exhibet et producit. Item dicit quod, cum, propter captionem dicti piperis sic ablatis a dicto Iohanne, que ferri non poterat nec debuit, eo quod ipse asserite represalie in quantum . . . (*rupt*)¹⁾ sequi debuissent, debebant exequi in rebus et bonis subditorum regis Polonie, et non hominum Vellachorum, sicut est dictus Petrus Manus, cuius constat dictum piper fuisse, ut predicatur, tantum damnum secutum sit et sequatur dictum Petrum de Gravaigo adeo iniustissime et inique; pro indemnitate et satisfactione sua dictus Petrus habuit recursum ad spectabilem dominum Angelum Iohannem Lomelinum, potestatem Pere eiusque reverendum antianorum Consilium ac eis de iure suo instantissime petiit et supplicavit, qui, auditis supplicatione dicti Petri et responsione dictorum Nicholai, Thome et Imperialis, protulerunt non posse in causa ipsa sese intromittere, obsistente regula „de prohibita intromissione iusticie“, ut de his constat per supplicationem tunc factam per dictum Petrum dictis dominis potestati et Consilio, quam cum responsione dictorum Nicholai, Thome et Imperialis, necnon responsione || ac deliberatione facta per prefatos dominos potestatem et Consilium, dictus Franciscus dicto nomine exhibet et producit in publicam formam.

Si igitur humanum est et equum quod habeat idem Petrus qui ius suum audiat suasque intelligat iniuriam et oppressionem ac iusticiam reddat;

Supplicat ipsis Franciscus dicto nomine instantissime dominationi et magnificentis vestris, quatenus dignentur et velint dicto Petro de Gravaigo, earundem servitori devotissimo, de opportuno remedio providere, etiam, si expediet, ad cautelam de earum plenitudine potestatis.

† MCCCCLII^o, die V^a Maii.

Illustris et excelsus dominus dux Ianuensium²⁾ et magnificum dominorum antianorum Consilium Ianue, in sufficienti et legitimo numero congregatorum, intellecta continentia supplicationis predicte habitisque coram se una parte nobilibus Benedicto de Vivaldis et Angelo Lercario et ex parte altera prefato Francisco, supplicante nomine quo supra, et intellectis omnibus his que dicere, producere et allegare voluerunt, intendentes quod in omni re detur iusticie locus, commiserunt et, huius-

¹⁾ Se vede însă că trebuie să fie: *exsequi*.

²⁾ Atunci Petro Fregoso.

rescripti auctoritate, committunt spectabili Officio provisionis Romane Communis Ianue, quatenus, visa dicta supplicatione auditisque partibus predictis et sumpta instructione opportuna super contentis in supplicatione sepedicta, referat prefatis Illustri domino duci et Consilio quid invenerit et qualiter providendum sit super expositis supra a dicto Francisco.

(Gen., Arch. di St., *Diversorum Filze*, XX, 1452).

Genova, 17 Maii 1452.

Acordare de represalii genovezã contra Moldovenilor.

Dux Ianuensium ¹⁾, etc. Spectabili viro Angelo Iohanni Lomellino, potestati Pere nobis carissimo.

Spectabilis vir, nobis carissime. Questum est apud nos, parte dilecti nostri Petri de Gravaigo ²⁾, burgensis loci illius, eundem Petrum, cum habere debeat a certis suis debitoribus Velachis magnam pecuniarum summam, hactenus caruisse iusticia apud illorum dominum Velachie ³⁾, quod, si nostra est iniuriis nostrorum obsistere, ortatur nos dicti Petri indigentie ut occurramus. Volumus igitur, si sic esse noveritis, ad instantiam dicti Petri interdicti et arrestari faciatis in loco illo tantam rerum et bonorum Velacorum quantitatem, quantam capit summa crediti dicti Petri, quam nullatenus relaxari permittatis, donec per nos committetur vobis quod faciendum erit, salvo si ante aliam nostram commissionem dicto Petro satisfactum esset, quo casu omnis huiuscemodi interdictio et sequestratio locum non habeat. Data Ianue, die XVII Maii ⁴⁾.

(*Ibid.*, *Litterarum*, II, f^o 235, n^o 1029).

¹⁾ V. p. 29 n. 2.

²⁾ V. pp. 27 și urm.

³⁾ Alexandru al II-lea. V. Picot, 84 n. 2; Xenopol, II, 174 și n. 30.

⁴⁾ Cf. publicarea parțială a lui Belgrano, 223.

Genova, 17 Maiu 1453.

Acordare de represalii genoveza contra Moldovenilor.

Dux Ianuensis ¹⁾ spectabili viro Angelo Iohanni Lomellino, potestati Pere, dilectissimo nostro et cuicumque successori suo.

Nunciatum nobis est dilectum nostrum Petrum de Gravaigo, burgensem Pere, recipere debere a quibusdam Vellacis certam pecunie summam, que ascendere dicitur fere ad summam ducatorum IIII^m. ducatorum de Mocastro ²⁾ et omni diligentia petivisse a domino Vellaco ³⁾ et officialibus suis ius superinde ministrari, nec tamen potuisse hactenus iusticiam consequi, et ob id supplicatum ut indemnitati dicti Petri expedientibus remediis occurramus. Nos, consyderantes iniquum fore ut nostris in alienis terris iusticiam (*sic*) denegetur, ita ut indirecte bonis suis spolientur, volumus et vobis committimus ut, his litteris acceptis, impediri ac sequestrari faciatis de bonis ipsorum Vellacorum in Pera repertorum tantum quantum capiat summa crediti dicti Petri, quod sic impeditum retineri faciatis penes idoneas personas usque quo eidem Petro fuerit satisfactum, vel a nobis aliter provisum. Quod quidem ita a vobis servari ac fieri volumus omnino et omni amota contradictione, sub pena indignationis nostre. Data die XVII^a Maii.

(*Ibid.*, XV, f^o 390, n^o 1397).

6 August 1453.

Patriarhul de Constantinopol, Samuil, și alți episcopi greci refugiați în Muntenia, către orașenii din Sibiiu, despre caderea Constantinopolului ⁴⁾.

(Münch., *H. u. St. Bibl.*, lat. 3507, f^o 350 și urm.).

¹⁾ V. p. 29 n. 2.

²⁾ V. pp. 28 și 30.

³⁾ Alexandru al II-lea.

⁴⁾ Bucata a fost publicată, după o bună copie a lui Thomas, de Teutsch, în *Archiv des Vereins für siebenbürgische Landeskunde*, Neue Folge, II, 156 și urm. — Contrar părerii învățatului sas, nu putem vedea în această «scrisoare» decit unul din nenumăratele apocrife ce se răspindiră în Europa după căderea Constantinoplei. O singură dovadă : în momentul căderii imperiului, nu iera patriarh în Constantinopol : Mohammed al II-lea a numit după cucerire pe Ghenadie.

Genova, Maiu 1455.

Gerere de represaliis a lui Ambrosiu Senarega ¹⁾).

Pro Ambrosio de Senarega.

Magnificentius vestris supplicatur ac exponitur per Ambrosium de Senarega, civem et cancellarium Comunis Ianue, tanquam fratrem et coniunctam personam Thome, Hieronymi, Gregorii et Iohannis de Senarega, fratrum suorum, quod, cum prenominati fratres ipsius Ambrosii in partibus Ponti, quod Mare-Maius vulgo dicitur, pacifice tenerent castrum quod Illicis ²⁾ nuncupatur, acquisitum per eos a Tartaris, summis laboribus et maxima impensa reedificatum, in quo, quasi refugium omnium qui christianam religionem in ea regione constituentur, ipsi fratres constituerant, ut vexatis aut captis a Tartaris, qui eas partes incolunt, in eo loco et redemptionis et subsidiorum remedia plurima prestarentur. — Evenit his superioribus annis, scilicet de mense Maii, cum nonnulli homines et incole Mocastri, partium Velachie, a Tartaris capti fuissent et, opera fratrum predictorum ipsius Ambrosii et de ipsorum pecunia, pro tribus milibus quadringentis ducatis in Mocastro currentibus redempti atque ab eis humanissime in castro predicto recepti, donec dicta pecunia restitueretur, nonnulli homines Mocastri, imo, ut vulgo creditur, commissione rectorum loci illius, quos iupanos vocant, ac seniorum, sub simulatione piscandi ad castrum predictum accesserunt et, machinatione habita dolisque compositis cum his Velachis, qui obsides intra castrum, donec pretium redemptionis sue rederetur, morabantur, cum ipsi, qui sub pretextu piscatorio venerant illuc, essent sexaginta, redempti[s] vero intra castrum quatuordecim existentibus, Gregorio et quondam Petro de Senarega in castro nil tale timentibus, ab illis potissime cum quibus sub optima pace excelsum Comune Ianue et omnis Ianuensium natio, seposita omni suspicione, vivebat, minusque ab illis quibus continuo ipsi fratres predicti beneficia, comoda et reliqua quecumque sunt humanitatis officia conferebant et qui a Tartaris pridie ipsorum fratrum pecunia redempti pie clementerque fuerant, a quibus nedum dolus timeri aut ea crudelitas que narrabitur non debuit, que omnem que inter homines unquam barbaros acta sit ferocitatem vincit, sed potius dignam pii officii remunerationem sperari ac reddi omnis ratio bene vivendi suadebat,

¹⁾ V. și Heyd, II, 397.

²⁾ Lerici, la gura Niprului. V. *ibid.*

— evenit ut, postposita omni crestiani nominis religionisve memoria, omnibus beneficiis, hospitalitate, humanitatibusque supradictis oblivioni datis, dicti homines redempti. ordine composito cum piscatoribus falsis, ut ipsi intra castrum existentes custodias castri captato tempore interficerent, cum ipsum castrum, si interior hostis abfuisset, paucis custodibus indigeret, id(que) fecerunt et, necato custode turris, signo dato, falsi pisca- tores ad portam castri, cum auxilio eorum qui turrim occupa- verant, armis collatis, paucis defensoribus, et intra castrum ho- stibus et aliis ab extra oppugnantibus, non valentibus resistere, castrum ipsum cum pluribus mercibus in eo. existentibus et omni supellectile sub hac proditoria fraude rapuerunt, ut Gre- gorium predictum resistantem, quatuordecim vulneribus con- fossum, comprehenderunt ac Petrum predictum, et quidquid ipsi fratres in eo castro habuerunt, in predam dederunt. — At, ne cellaretur hanc rem omnem a jupanis et rectoribus Mocastrum senioribusque eiusdem loci cogitata[m], in eorum vim potestatem- que castrum datum est, et Gregorius ipse predictus Mocastrum deductus est semivivus, ubi, tamquam grave aliquod scelus comisisset, in ludibrium ductus ac verberibus affectus, tandem turris fundo carceratus inclusus est, ubi triduo tentus fuit sine medicamine vulnerum, ita ut ab illuvie in fetorem intolerabilem ea vulnera converterentur, inhumanissime iacuit, reliquo Petro semper in carcere dicti castri et filia eius una naturali in captivitate posita. Ea preda ipsos Ambrosium et fratres eius ante- dictos, ut nihil mentiatur, decem milium ducatorum venetorum damno afficit, ita ut omnem ipsorum substantiam amiserint. Preterea et iniurias et vulnera ac ludibria, dolorum incrementa maxima, que eo graviora videntur, quo ab his illata sunt, a quibus potius comoda expectanda erant. — Hec cum ita sint, et eo tempore Thomas, alter ex fratribus, apud Mocastrum foret, a jupanis captus et carcere conclusus fuit, ut nil inhu- manitatis obmitteretur, quo paucula quedam pecunia ex pretio redemptorum predictorum recepta ab eo extorqueretur. Qui tandem vix eorum manus evasit, nec petentibus restitutionem castri ac pecunie hactenus aures jupanorum Mocastrum aperte fuerunt, ita ut quodammodo se nil deliquisse Mocastrenses existimare videantur. — Exponitur etiam quod dictus Gregorius per Mocastrenses vinctus et vulneratus ad illustrem dominum Petrum Vaivodam ¹⁾ ductus fuit, qui dominus Petrus, facta prius per ipsum Gregorium fide de damnis suis, pietate et zelo iustitie

¹⁾ Al III-lea (Aron). Coregent al Moldovei cu Alexandru al II-lea (Alexandrel) pe acest timp. V. Xenopol, II, 174; Picot, 84-7.

ipsum Gregorium liberari fecit et preter hoc patentes litteras ei concessit, quibus consequi posset solutionem contra Mocastrenses pro pretio et valore tantum bonorum suorum amissorum in dicto castro, de ducatis quatuordecim milibus turchis, et quod ob id non intelligeretur Comunitas Ianue habere bellum cum eo, prout latius in ipsis litteris coram Magnificentis Vestris exhibitis continetur.

Nam etiam ex ipsis litteris ipse illustris dominus Petrus pollicitus fuit dictis fratribus castrum suum restitui facere.

Itaque cum ex inhumanitatibus que in ea re, preter omnem hominum opinionem, sine ullo Dei timore, omni postposita humanitate, facte sunt, obmittantur plurima, ne longior fiat oratio, supplicatur antedictæ dominationi, ut, tum iustitiæ intuitu, quam Magnificentie Vestre pro suis fidelissimis civibus ministrare consuevit et iure meritoque tenetur (*sic*), tum ne tanta perfidia et siquid deterius crudelissima proditiōe dici potest, debita pena et provisione careat, eidem Ambrosio, nominibus quibus supra, reprehensalias concedere contra homines et bona Mocastræ ac subditos ipsorum pro ea summa pecunie, de qua ab ipsis damnificati ac predati fuerunt, ac etiam impensis et interesse, vel dictis fratribus licentiam concedere, ut ipsi sumptibus suis bellum facere possint dictis hominibus de Mocastræ.

MCCCC. . . (*rupt*), die XIII Martii.

Scriptum est expedienter, ut in manuali litterarum continetur, et cum litteris missa copia huius supplicationis illustri domino Petro Vayvode, domino Velachie Inferioris, et magnifico ac spectabilibus dominis iupano et senioribus Albicastræ ¹⁾.

(Gen., Arch. di St., Filze di Caffa).

Genova, 14 Ottobre 1455.

Sentință în procesul Senarega.

MCCCCLV, die 14 Octobris.

Magnifici domini protectores comperarum Sancti Georgii ²⁾. . . , audita et intellecta querimonia coram eis facta per Ambrosium de Senarega ³⁾, suo nomine et nomine et vice Thome de Se-

¹⁾ Bucata ie reprodușă după Vigna, *Codice diplomatico delle colonie tauro-liguri* (in *Atti della soc. lig. di st. patria*, VI, VII, 1-2, 1868-9), I, 307-9. Îndreptindu-se greșelile ce s'au constatat prin colationarea cu originalul.

²⁾ La 25 Novembre 1453, restul posesiunilor genoveze în Orient fusese cedat protectorilor băncii S.-Gheorghe.

³⁾ Asupra lui Senarega v. p. 32.

narega et aliorum fratrum suorum, de commissione data spectabili et prestantibus viris, consuli et massariis civitatis Caffé, super retencione possessionis castri Illicis ¹⁾, casu quo opera et auxilio communitatis Caffé recuperetur, donec et quousque ipsis consuli et massariis aliud sit datum in mandatis, et dicente talem commissionem de iure dari non potuisse per memoratos dominos protectores, quia ipse Ambrosius et fratres pretendunt castrum ipsum ad ipsos fratres pleno iure spectare et pertinere, cuius contrarium pretendunt memorati domini protectores certis rationibus et causis ipsi Ambrosio commemoratis; auditis in ea controversia prestantibus dominis Andrea de Benegassio, utriusque iuris doctore, et Francisco Marchisio, legumdoctore, subrogato loco domini Luce de Grimaldis, alterius Sapientis dictarum comperarum, volentes in re hac mediam et equam viam amplecti, decreverunt et deliberaverunt, quod, si pretactum castrum ope et auxilio communitatis Caffé recuperetur, quod ipsius castri possessio prenominatis Thome et fratribus, de Senarega, restituatur, custodiendo tamen hoc medio tempore expensis ipsorum Thome et fratrum, ipsis Thoma et fratribus prius satisfaciendis communitati Caphe expensis que facte essent per ipsam communitatem Caphe vel alium pro ea in recuperacione dicti castri et ipsis Thoma et fratribus prius satisfaciendis in Caffa de stando iuri ipsis magnificis dominis protectoribus et communitati Caphe et de restituendo dictum castrum, casu quo fuerit iudicatum per ipsos dominos protectores pretactum castrum ad memoratos dominos protectores seu comperas, vel ad communitatem Caphe spectare et pertinere: que satisfactio debeat prestari de summis ²⁾ quingentis, et ultra dictus Ambrosius debeat se obligare suo proprio et privato nomine se facturum et curaturum cum effectu, quod dicti Thomas et fratres sui stabunt iuri dicto Officio Sancti Georgii et observabunt ea que iudicata fuerint super facto dicti castri; aliter quod solvet dicto Officio florenos duomillia Ianuinorum. Sane tamen intellecto quod pro predicta non intelligatur in aliquo derogatum aliquibus conventionibus et pactis factis per consulem et massarios Caffé cum supradictis Thoma et fratribus vel altero eorum super facto dicti castri et expensis que occa-

¹⁾ La gura Niprului. Frații Senarega-l rezidise, dar locuitorii din Moncastro, atunci supt Moldova, il ieu prin surprindere in 1455. V. p. 32. Cf. asupra cazului și Vigna, 358-9 (guvernul Cafféi refuză intervenția armată).

²⁾ Măsură de greutate, formind o monedă egală pe acest timp cu 202 aspri. Cf. Schlumberger, o. c., cap. Caffa; publicația noastră *Notes et extraits pour servir à l'histoire des croisades au XV-e siècle* (supt Țresă), pp. 17-8 și Atti, IV, CXXIII n. 1.

sione recuperacionis dicti castri facte essent vel fierent in futurum. Intellecto eciam quod per predictam non intelligatur in aliquo derogatum aliquibus iuribus que dictum Officium et seu *(sic)* communitas Caffè in dicto castro haberet, nec etiam aliquibus iuribus dictorum Thome et fratrum, et precipue occasione impensarum per dictos Thomam et fratres factarum occasione dicti castri ⁴⁾).

(Ibid.)

17 Decembre 1455.

Din socotelile Caffei.

† 1455 die 27 Octobris.

. . . Item die XVII Decembris ²⁾ pro Ieronimo Senarega ³⁾, et sunt pro uno nuncio misso de mandato magnifici domini consulis Maocastrum *(sic)*, pro agendis Communis, pro re ardua ⁴⁾, et dicitur pro capsula Ieronimi de Abro de LXXXVIII aspri DC. . .

(Ibid., Masseria di Caffa, 1455, f^o 56).

28 Iunie 1456.

Din aceleași socotelii.

. . . . Item die XXVIII Iunii pro Iohanne Spinulla, iurisdactori *(sic)*, et sunt pro scoto ⁵⁾ mensis unius, conditio Petri Spagnoli, olim socii Iacobi de Capoa, qui fugit in Trapezonda et captus fuit in Moncastro per Ianuenses nostros, nomine Communis, ad aspros VI et DXXXIII, et hoc de mandato magnifici domini consulis et spectabilium dominorum massariorum de CVIII. . . aspri CCLXX.

Item in die ea pro dicto Iohanne, et sunt pro una provisione sibi facta iam diu est, causa mittendi quodam suum naviliu pro Moncastro, pro grano, de mandato prefatorum magnifici domini consulis et massariorum, de CVIII aspri CCCC. . .

(Ibid., 1456 A, f^o 71 V^o).

¹⁾ În aceeași zi, Ambroziu primește învoiala. Se dă de știre la Caffa : « volumus igitur pro Illicis recuperatione facietis, ut deliberavimus. » — O încercare nu izbuti, și războiul cu Cetatea-Albă fu părăsit. Heyd, II, 397-8 (după alte piese publicate în Vigna). V. și p. 35 n. 1.

²⁾ 1455.

³⁾ Fratele lui Ambrosiu. V. p. 32.

⁴⁾ « Res ardua » pare a fi ocuparea castelului Lerici de locuitorii din Moncastro. V. pp. 32 și urm.

⁵⁾ *Scotum*, parte, socoteală (fr. *écot*, engl. *scot*).

Buda, 7 April 1457, «hora XVI-a.»

Raport al ambasadorului venețian în Ungaria, Petru de' Tommasi.

. . . . Preterea affirmano ¹⁾ in Bulgaria, Vallachia, Servia e Bossina essere venuti grande numero de Turchi; ala giornata ne giongeno deli altri ²⁾. . . .

(Milan, *Arch. di St., Missive*, 38, f^o 86 v^o; *Ungaria — 1490*).

C. 1459—70.

Relatione del regno d'Ungaria al tempo di rè Matia.

. . . . Li membri che aspettano al detto regno sono questi: la Valachia grande et picciola. . . La Valachia grande et piccola confina dalla banda di Greco, a Levante, col Mar-Maggiore; sul detto mar sono più luoghi che spettano alla Valachia; li principali sono: Moncastro, Licostomo, Bailigo ³⁾. Confina Valachia da Sirocho con la Bulgaria et Servia; da Greco con Polonia et Tartaria, da Ponente con Ungaria, verso Transilvania. . .

. . . Un gran contrario di questo rè è perchè, essendo lui disceso da Ianus ⁴⁾, il quale non era Ungaro nobile, ma Vallaco, non di troppo gentil parentella ⁵⁾. . . .

(Milan, *Bibl. Ambrosiana*, R 94 sup., f^o 298, 304).

3 Maii 1460.

Din socotelile Caffei.

. . . . Item die ea pro Iuliano de Flisco et Gregorio Rubeo, emptoribus cabelle bestiaminum, et sunt pro bobus VIII in-

¹⁾ Soliî despotului Serbiîi, Gheorghe Brancovici.

²⁾ Publicat și în Makuscev, *Monuments historiques des Slaves méridionaux et de leurs voisins, tirés des Arch. et des Bibl. publ. d'Italie*, II, Belgrad, 1882 (în ГИИГННК, seria a 2-a, 14-5), 216.

³⁾ Brailago-Brăila.

⁴⁾ Ioan Corvin.

⁵⁾ Matei ie încă «molto giovane», dar s'a luptat cu Frederic al III-lea și Turcii (f^o 304 v^o).

Bucata a fost publicată în latinește (*Relatio de statu et proventibus regni Hungariae tempore regis Mathiae, nuncii apostolici eius temporis*: Juan Carvajal) de Kovachich, în *Scriptores rerum Hungaricarum minores*, II (Buda 1798). V. pp. 14, 28.

tratis per ambasatorem Mocastrî in munus, necnon pro crastatis ¹⁾ XIII intratis per Soltanum, filium Agigarei ²⁾, pro festo sui (*sic*) circumcixionis aspri CLXXVI. . . .

(Gen., *Arch. di St., Masseria di Caffa*, 1420 A. f.º 80 V.º).

1461.

Dintr'o continuare a cronicii lui Andrei de Ratisbona.

. . . . Cum enim, sub anno verbigene celestis M^o CCCC LXI ⁶⁾, in castro forem Chemniciensi ³⁾, regis Hungarie, rogatu cuiusdam vtri orthodoxi fidei digni, Adalberti de Dacia, eiusdem castrî quondam per annos XVIII inter Thurcos degentis capitanei, victus, quatenus domino Mathie, invictissimo regi Hungarie, etc. hanc, que sequitur, paginule formam lamentabilem in ydeoma latinum de eius materno ore, ymmo manu propria conscribere nomine suo conatus sim. Cuius talis est tenor:

(Descriere a imperiului turc și peninsulei balcanice, cu notițe istorice.) Ibi fforum quodam, nomine Sophia, ubi ecclesia in honore S. Sophie condita quondam, a gubernatore Iohanne Weyda ⁴⁾ combusta est, distans a fluvio Hystri seu Danubii una dieta cum dimidio. Ibi quoque castrum regis Thurcorum munitissimum. In altera parte Danubii attingit Balachia. . . In altera parte Danubii attingit tota Balachia usque ad Mare. Ibi posite sunt: Brill ⁵⁾, Kylia, Albratz ⁶⁾ et brachium Danubii decurrens in Mare Altum seu Oceanum prope Constantino-polim ⁷⁾. . . .

(Munch., *H.-St. Bibl.*, ms. lat. 26.632, nep.).

¹⁾ *Castratis*, berbeci.

²⁾ Hagi-Ghiraî, întâiul Han al Crimei (+ 1466), a avut șese fi: Nurdevlet, Aidar, Usmemar, Mengli-Ghiraî, İamgurci și Milcoman (Caramzin, trad. franc., VI (1820), 103; Heyd, II, 398).

³⁾ Schemnitz.

⁴⁾ Corvin. Acesta cucerește Sofia în 1443.

⁵⁾ Brăila.

⁶⁾ Civitas-Alba.

⁷⁾ În povestire se întâlnește și mențiunea unor evenimente posterioare anului 1461, ca luarea Negropontului (1470). Cronică întreagă — continuarea lui Andrei de Ratisbona (v. Pez, *Thesaurus anecdotorum novissimus*, Viena, 1721—29, IV) de bavarezul Leonard Hefft — se oprește la anul 1475 («usque ad presentem annum, qui est . . . ab Incarnatione. . . MCCCCLXXV usq»). Ceva privitor la Vlad Țepeș se află tipărit în monografia consacrată acestui Domn de d. Ioan Bogdan (București, Socec, 1896), 31 n. 1.

Dintr'o cronica pana la 1481 ¹⁾).

. . . Fazo nota sub epilogo dele continuade victorie e successi deli imperadori otomani turchi, comenzando da Maumet-bei fino a Beusetto, suo fiolo.

. . . 1462. Turco andato contra Dracula ²⁾ in Valachia : fono fugati Turci e malmenati.

1475. Turci per Istrum depopulant Mundaviam, id est Valachiam, magna Turcorum cede. . . .

(Ven., *Bibl. Marciana*, It. VI, 277, f^o 171).

17 Maiü 1462—31 Decembre 1463.

Din socotelile Caffei.

† MCCCLXII, die XVIII Marcii.

. . . Item XVII Maii pro Iohanne Gentili liberto, qui sociavit ambasatorem Veladi Vaivode ³⁾, in observacione deliberationis magnifici domini consulis et Consilium *(sic)*, et dicitur pro capsula Christoffori, de XXXX . . . aspri III^m. . . .

Item XX Maii pro orguxiis ⁴⁾ duobus misis cum ambasatore Veladi Vaivode ad Matregam ⁵⁾, et dicitur pro dicta capsula, de XXXX . . . aspri C. . . .

Item XXI Augusti pro orguxio uno, misso de Cimbalo ⁶⁾, qui detulit novum de dispercione Velladi ⁷⁾, pro dicta capsula de 42 . . . aspri LXXX. . . .

† Die XXX Augusti.

. . . Item ea, et fuit usque XVIII Augusti, pro scotis factis ambasatoribus Velati Vaivode, qui stabant in domo Michaelis Flandure ⁸⁾, videlicet pro carne, ornice ⁹⁾, pane, vino et aliis, pro diebus XXI, ut patet per racionem infilata, et dicitur pro capsula Christoffori, de XXXXIII, aspri I^m. CCCCLXXXVI. . . .

¹⁾ « 1503 acopiata. »

²⁾ *Vracula*, in original.

³⁾ Vlad Tepeș.

⁴⁾ Miliție tatară a coloniif.

⁵⁾ Matrega, in peninsula Taman.

⁶⁾ Cembalo in Crimeia, azi Balaclava.

⁷⁾ Înfringerea lui de către Ștefan-Cel-Mare sau Turci.

⁸⁾ V. mai departe. În cartulariul pe 1463, f^o 140 v^o, găsim :
 »+ MCCCCLXII, die prima Decembris. Michael Filandura, tabernarius,
 debet pro Georgio Cepolino, emptore . . . vini . . . , aspri DCCCC.»

⁹⁾ Pășeri ?

Die XXXI Decembris (1463).

... Item ea (23 Iunii), et fuit antea, pro Michaële Felandra, ad complementum scotorum et pensione domus sue, facta et concessa ambasiatoribus regis Polouie. . .

MCCCCLXIII, die I^{ma} Martii.

... Item XX Septembris, et fuit ante, in ambasator[ibus] Veladi Vaivode, et dicitur in expensis diversis in 71 . . . aspri D¹). . . .

(Gen., *Arch. di St., Masseria di Caffa*, 1462, f^o 71 V^o, 74, 76, 171).

12 Septembre 1463.

Liga seu confederatio, iuncta inter Serenissimum regem Hungarie et illustrissimum Dominium Venetiarum anno 1473²).

. . . . Postquam perfidus Turchus, perpetuus christiani nominis hostis, victoriarum cursu vehementius elatus, in dies factus insolentior, modo hos, modo illos, potius quadam eius sevitia, quam rei militaris peritia, domuit et dicioni sue Gretiam, Bulgariam, Serviam, Constantinopolim, urbem olim opulentissimam, Peloponensum, Trapesondam, Mondaviam et alia maritima loca, postremoque Bosniam, provintias omnes Christi nomen profitentes, nullo propemodo repugnante, subegit. . . .

(Milan, *Arch. di St., Ungaria — 1490*).

20 Septembre—31 Octobre 1463.

Din socotelile Caffei.

. . . . Item ea (20 Septembris 1463), et fuit ante, pro ambasator[e] Veladi Vaivode³), pro suo alafa, videlicet quando venit versus Savastopoli, de comissione magnifici domini consulis, et dict. /sic/ pro spectabili domino Raffaële de Montur.^o /sic/, de CLXXI . . . aspri D.

. . . Item ea⁴), pro diversis emptis per Simonem de Carma-

¹) La f^o 259, 266 V^o, 359, etc. se citează între soldații coloniilor: Bartolomeiu de Moncastro, «Raddus Ungarus», «Dimitri Ungarus», Stoica și Stanco.

²) Data ie cu zece ani greșită. Tractatul ie publicat și în Katona, *o. c.*, XIV, 649; Dumont, *Corps Diplomatique*, III¹, 290; Hurmuzaki, II², 149-51, etc.

³) V. p. 39.

⁴) Ca și mai sus.

dino et presentatis ambasiatori Velladi, et dict. *(sic)* pro spectabili domino Raffaële, de CLXXI aspri CXIII.

. . . Item ea (28 Septembris 1463) pro pexia I camocati ¹⁾ *supai* ²⁾ et pexia I camocati *bestabes* ³⁾ aspri CCCCXXX et pexia I clameloti ⁴⁾ aspri CXX, presentati Barcacho, ambasiatori Stephani Vaivode, vigore deliberacionis magnifici domini consulis, spectabilium dominorum masseriorum ac venerandi Officii monete, et dict. *(sic)* pro exenio misso in Cimbalo, de LXXVIII aspri DL.

. . . Item XXVI Octobris pro nuncio ambasiatori *(sic)* Vaivode, qui presentavit equum unum, et dict. *(sic)* pro capsă Christoffori de XXXXI aspri L.

. . . Item ea (31 Octobris) pro convivio facto uno facto *(sic)* Bartho ⁵⁾, ambasiatori Stephani Vaivoda, vigore deliberacionis magnifici domini consulis, spectabilium dominorum masariorum, et dict. *(sic)* pro spectabili domino Raffaële, de CLXXII aspri CCCLXXXVIII ⁶⁾. . .

(Gen., Arch. di St., Masseria di Caffa, 1463, f^o 71, 74 v^o).

12 April 1464—12 Decemb.e 1465.

Din aceleși socotelă.

. . . . Die XII Aprilis (1464). Iohannes Velachus, qui in presenti cartulario servire incepit, die III^{ta} Novembris, ad rationem asperorum ducentorum in mense, debet pro Antonio de Portu, ad complementum rationis de CCXIII. . . aspri I^m. C.

Item XI Decembris pro ratione capisoldorum ⁷⁾, de CLVI aspri CX.

Item ea pro Officio memor. *(sic)* ⁸⁾, de CXXXVI aspri XII.

¹⁾ *Camocato*, «stofă de mătăsă damaschinată, cusută cu aur adesea» (Heyd, o. c., II, 697).

²⁾ Nume de origine tatară, de sigur.

³⁾ V. nota 2.

⁴⁾ *Camelotto*, «stofă cu păr lung, în felul *pelucheii*» (Heyd, o. c., II, 703).

⁵⁾ Ar face : *Bartholomeo*. Solul ie numit însă mai sus : *Barcacho*, poate un diminutiv al aceluiași nume.

⁶⁾ În același registru, întâlnim pe soldatul Bartolomei de Moncastro (31 Dec. 1462 ; f^o 277), pe «Raddus Ungarus» (29 Dec. 1462 ; f^o 283), pe *Ungurii* «Stoycha» și «Stancho» (10 Nov. 1462 ; f^o 365).

⁷⁾ Comandanților de mercenari.

⁸⁾ Probabil : *memorato*, adică al comandanților.

Item ea pro Antonio de Portu, de CCVIII aspri I^m. DXII.

. . . Die XII Decembris (1465). Demetrius Velacus, qui in presenti cartulario servire incepit, die XII Novembris, ad rationem asperorum XXX^{ta} in mense, debet pro Nicolao Tarrico, de CXXVII aspri DXX. . . .

(*Ibid.*, 1465 A, f^o 219 V^o, 269 V^o).

20 August—3 Novembre 1464.

Din aceleși socoteli.

. . . Item (20 Augusti 1464) pro pecia una camocatorum, presentata quodam de Ihuihavia et dictus (*sic*) pro dicto Abrae⁴) de XIII. . . aspri CC.

. . . † Die III^a Novembris. Iohannes Vallachus de Ihuihavia, qui in presenti cartulario servire incepit, die XV Octobris, ad rationem asperorum CC in mense . . . aspri XI.

Item ea, pro alio cartulario subsequenti, pro illo . . . aspri CXV²). . . .

(*Ibid.*, 1464, f^o 279 V^o și³).

Genova (?), 18 Ianuar 1468.

Cerere de represalii a lui Gheorghe de Reza.

† Ihesus. MCCCCLXVIII, die XV[I]II Ianuarii.

Supplicatur coram magnificentiis vestris, parte devoti vestri civis servitoris Gregorii de Reza.

Le vostre magnificencie den saver como fomo electi in lo consulato de Caffa, meser Zoane de la Cabella, meser Calocio de Guizolfo e mi, e in l'ano de MCCCCLXVIII^o partimo de qui per andar in [Caffa]³) e andamo a ferir (?) in Ihuihavia, dove [ci ri]trovamo cum Steffano-Vaivoda, seignor de [la] Velachia-Bassa⁴), alo quale prezentamo [molte] belle cosse, in le qualle era um bello (*rupt*) baselardo dorato. El dicto Vaivoda ne p[regò]

¹) De Vivaldi.

²) Iarăși pomeniți: «Dimitri» Ungurul, Stanco și Bartolomei de Moncastro.

³) Cuvintele închise în parenteze suplinesc lipsurile din original, care ie rupt pe alocurea.

⁴) Moldova.

che volesemo cometer qui a Zenoa una spada ala facione velachesca; li respozemo, volentera la cometeremo, ma, perchè Zenoa era monto lonzi da quelle parte, se si tosto non ne fosse mandata, la soa signoria dovesse aver paciencia. Subito scripsi mi a Christoforo campanario, lo qualle asai presto me respoze che li maestri non sano intender la facione de la dicta spada e che, quando serò de quà, la farò fare a mio modo. Avota questa risposta, subito scripsi a meser Dorim Catanio, chi à moger in Ihuihavia, che li piaxese farne noticia a lo prefacto Stefano Vaivoda, e simillementi lo scripsi a maestro Zoane, barbero del dicto Vaivodo, lo qualle me rescripse averllo facto e che lo dicto Vaivoda non voria, salvo quello che n'era possibile poder far. Posa el dicto Stefano Vaivoda ne manda in Caffa uno suo meso cum uno suo salvoconducto, largo e bem libero, quanto se podese fare, per lo qualle volle che ogni persona che sape llè lanueize, sia in tuti sui paexi libero e seguro, como in Caffa e in tuti li nostri paexi, e ne scripse che cum noi o voria aver bonna paxe, fraternità e amicicia, e cosi per lo simille scripsemo || noi a lei. Posa mi, Gregorio, scripsi ali magnifici precesori vostri che li piaxese de volerme dar licencia, finito el tempo del mio consulato, che me ne podese vegnir a Zenoa. E intendendo che la dicta licencia non me deve se manchar d'averlla, scripsi in Ihuihavia a Conrado dal Porto, che li piaxese mandar letera de paso, chi fosse [um] salvoconducto per mi e tuti quelli chi [era]no in mia compagnia; lo qual Conrado rescripse a meser Zoane de la Cabella, che o no voleiva dar salvoconducto. Monto maravegiandome de questo, però che, in lo tempo del mio consulato in Caffa, a molti subditi del dicto Stefano Vaivoda feci grandi honori e cortexia, e inter li altri a uno, per lo qualle el dicto Vaivoda n'avia che l'avia preizo Licostomo ¹⁾, fecemo presenti e honore grande, e con lei se congratulamo de la soa bona victoria, deliberai de scriver a uno cittadino de Mocastro, mio amicho, chi à nome Georgio Volata, e simillementi al sopradicto maestro Zoane barbero, che li piaxese de requerir yterum al predicto signor Vaivoda letera de paso e salvoconducto, como de sopra. Me rescripseno che salvoconducto non bezognava, però che, ove l'avia mandato in Caffa, e letera de paso corteize e liberamenti li avia facta, la qualle era in lo jupano di Maocastro, e che seguramenti e vengnissemo, quando ne piaxese. Or, magnifici domini, sote le sopradicte segurtade, dispoxi de vengnirmene per quella via de Velachia, perochè la campagna de Tartaria non era bem segura;

¹⁾ În 1465. Solia nu ie pomenită în socotelile păstrate ale Caffei.

fumo a Mocastro e in tuti li soi paexi dela Velachia monto bem honorati e visti, ma ali usita del suo paeze fumo arestati e arobati, e de li a giorni VII fumo mandati cum grande vergogna e destrasi alo sopradito | Stefano Vaivoda in care de bovi, lo qualle Vaivoda me dixè: »perchè non eramo anda[ti] davanti ala soa signoria ?« Li respozemo che li soi rectori de Maocastro n'aviam comisso che vegnissemo a la via de li aram (*rupt*) (?), e, se in camino trovassimo el dicto signor, che lo devevemo vixitar, che forsa ne voria domandar de qualche cosa, [e, non] trovandolo, che andassimo a nostro c[amino], e così fecemo, che in camino no lo tr[ovamo], che l'era fora de nostro camino miglia XXX (*rupt*) de nostre e che l'era cum gente d'arme [e] exercito ¹⁾; ultra li dicemo che li altri principi christiani, e anchora infidelli, e specialmenti sui vecini, non ano per costuma che chi pasa per sui paexi li vaga denanti, salvo in lor piaxer, e che questa ne pare causa indebita che ne trova, la qualle per li sopradicti respecti no à caxone d'uxar con noi. Finalmenti ne dede in guardia de doi o trei sui gentilomi, li qualli yterum per cinque volte ne robarono e ne missero a suplicio de morte, e sum certo che n'averiam morto, se non fuse le cose che manifestamo aver ascoze, le qualle n'am preizo tute e robate.

Li nostri de Caffa, subito inteizo questo dezordenato caxo, mandano un anbasadore, ch'è Guilielmo Centurione, e lo iuperador nostro de' Tartari ²⁾ ne manda un altro suo alo dicto signor Vaivoda, lamentandose de quel che n'avia facto e, se no ne rendia ogni cosa, pensase d'aver guerra con el dicto nostro inperador e con li nostri de Caffa. Breviter el dicto Vaivoda li respoze che l'era contento de rendene ogni cosa fino a un aspero. Restano li dicti anbasiatori a Mocastro e mandano el suo tercimano ³⁾ || con el dicto Vaivoda in Ihuihavia, lo qualle Vaivoda manda per noi e ne dixè che grande gracia ne faxevia a scanparne la vita e che ne faria acompagnar per quello camim dove volemo andar. Noi li rispozemo che più degna cosa non avia um principe como de observar la soa fede e la soa parolla; per alchuna cosa che li dicesemo non ne volse dar niente de tute le sopradicte cose; avemo letere del sopradicto Guilielmo, nostro anbasador, le qualle semper mostraremo ale vostre magnificencie. Ergo, magnifici signori, se non se provede ali otragii chi sono facti a nostri Ianueixi, tuti perderemo l'animo, e in fine deventeremo como Greci o Anchoni-

¹⁾ Funcțiile lui de Reza se mintuie în 1466 (Vigna, II, 365, 587; III, 764-5, 776, 778-9). Stefan iera poate de atunci încă în luptă cu Ungaria.

²⁾ Hanul Crimei, la această dată Mengli-Ghiraî.

³⁾ Terziman, dragoman sau interpret.

tani, li qualli, quando li è facto um otragio, sotometono lo colo al jogo, perchè non li sia facto pezo. Li padri nostri antiqui non soferiam che fose facto violencia ali nostri Ianueixi, e per questo erano in ogni locho regoardati. Le vostre magnificencie ano obligo de deffenderne, che sote le protecionie vostre andiamo per lo mondo, e specialmenti mi, che sono stato vostro officiallio, e vegnando del dicto officio m'è stato facto questo otragio, in lo quale officio me sum pasato como averia facto in governo de l'anima mia, de che me sian testimonia q'elli che venneno de Caffa. M'arecomando ale vostre magnificencie, le qualle suplichio yterum, me daganò forma e modo de satisfacione de' mei dani e interesi.

(*Ibid.*, *Filze di Caffa*).

6 Februar 1468.

Din socotelile Caffei.

. . . . † Die VI Februarii 1468.

Iohannes Velachus sive Ungarus, qui in presenti cartulario servire incepit, XII Ianuarii 1468, ad rationem asperorum CC in mense, debet pro una murta ¹⁾ sibi facta per quondam dominum consulem, quia nocte preterita non erat ad excubias et dictus (*sic*) pro Caracha Ermeno, quem ac (*sic*) ²⁾ nocte depre-dactum fuit certum zebulum ³⁾ in bazalle ⁴⁾, de XXXIII. . . aspri 25 ⁵⁾. . .

(*Ibid.*, *Masseria di Caffa*, 1468, f^o 243 V^o).

Venezia, 14 Februar 1468 ⁶⁾.

Gerardo de'Colli către Galeazzo-Maria Sforza, duce de Milan.

. . . . Lo Turcho era mosso da la Sofia et ito in Bulgaria, a Nichopoli et Moncastro, presso al Danubio; si extima l'abia

¹⁾ *Mulcta*, amendă.

²⁾ Ceteşte: *cui ea*.

³⁾ ?

⁴⁾ *Bazar*, magazin.

⁵⁾ «Demetrus Ungarus, *orguarius*» (v. p. 42 nota 2) ie citat la f^o 275; «Stancho» in registrul 1466 A, f^o 251 V^o.

⁶⁾ Să nu fie «more veneto» ? Cf. și bucata n^o 3 de pe p. 46.

facto, perchè in questi giorni gela lo Danubio et sopra lo giaso fà passare Turchi coradori et spoglia quella Transilvania et Valachia de anime. . . .

(Milan, *Arch. di St., Venezia (1457—70)*).

1469.

Din socotelile Caffei.

Pomeniții in socotelile Caffei: »Stanchus Ungarus,« »Demetrius Ungarus,« »Rodus Ungarus,« »Stoicha Ungarus 4).«

(Gen., *Arch. di St., Masseria di Caffa, 1469, f^o 246, 302 V^o, 325, 350*).

5—28 Iulie 1469.

Din aceleși socoteli.

. . . . Item die V Iunii (1469) pro alaffa 2) dacto fratri Mu-seit-by, Tartaro, pro dicta capsia, de LI, qui missus fuit ab imperatore 3) ad notificandum prout aplicuit birremem (*sic*) unam ad Salinas 4) et quod homines ipsius disserunt prout classe (*sic*) Teucrorum destinata erat pro Albo-Castro, pro dicta capsia, de LI, aspri 36 5).

. . . Item XIII Iulii, pro alaffa dato Subato, nuncio imperatoris, qui venit cum litteris ipsius, notificantibus prout classis Teucrorum erat ad Salinas . . . aspri 48.

. . . Expense facte (26 Iunii) pro tutela loci Cimbali. . . Item pro Agop Armeno de Mocastro . . . aspri 500. . .

Item die XXVIII Iulii pro infrascriptis missis heri legatis domini Stephani Vayvode et pro castrato uno aspri LXVII, pulastris duodecim aspri XXIII, pane aspri XII, ordeorum capsie III asp. XVI, cerrietorum t^o (*sic*) XX aspri XXIII, vino mesure 6) XX computatis idrijs 7) aspri XXXVIII, Marvaxia mesure X computata idrea aspri XXXV, pro camallis 8) aspri XXXX; in summa pro dicta capsia, de LIII . . . , aspri CCXX 9). . . .

(*Ibid., Masseria di Caffa, 1420 A, f^o 75 V^o, 77 V^o, 78, 79*).

1) Partea care cuprinde cheltuielile (*expense*) lipsește din acest registru.

2) Dar, prezent.

3) Hanul Crimeii, Mengli-Ghiraî.

4) O localitate cu acest nume se afla lângă Chilia; alta (azi: Coslov?), foarte importantă, pe coasta vestică a Crimeii. V. Thomas în *Mem. Academi. bavaricæ, cl. filoz.-ist.*, X¹, 237, 239; De la Primaudaic, *Hist. du comm. de la Mer-Noire* (Paris 1848, in 8^o), 217-8, 222-3.

5) Se opresc corăbiilor pentru apararea Caffei (f^o 76 V^o).

) M^s, în original.

7) Măsură de capacitate: *údquia*.

8) *Hamali*.

9) La 15 Septembrie se pomenește și un sol al regelui Poloniei (f^o 83 V^o).

Veneția, 7 Iulie 1469.

Antonio di Merliano catre Galeazzo-Maria Sforza, duce de Milan.

. . . . Masime che novamente per lo chonte di Valachia ¹⁾ sia dato el paso ali Turchi, in modo sono sopra a Triest. . . .

(Milan, *Arch. di St., Venezia, 1457—70*).

1470.

Din socotelile Caffei.

Pomeniți în socotelile Caffei: »Stanchus Ungarus« ²⁾, »Radus Ungarus,» »Stoycha Ungarus,« »Nicolaus de Caminicia, organista.«

(Gen., *Arch. di St., Masseria di Caffa, 1470 B, 1470 C, 1470 D f^o 253*).

8 Octombre 1470—12 Februar 1471.

Din aceleși socoteli.

. . . . † MCCCCLXX, die III Septembris.

. . . Item die VIII Octobris pro confectione unius salvusconductus (*sic*) obdenti (*sic*) a domino Vaivoda per dominum Carolum Cichonia et solutis Antonio Trapezundario, pro Lazaro Cataneo ducati V, ad aspros LXXIII pro duchato, 152, aspri CCCLXV.

. . . † Die XII Februarii (1471).

Expense diverse pro alia rerum racione. . . Item die ea pro alpha ³⁾ dato duobus nunciis domini Sachi ⁴⁾, cum quibus ipsis scripsit et condoluit d. d. J. (*sic*) ⁵⁾, qui sibi requirat oratorem ad dominum Stephanum Vaivodam, pro capsia Simonis de Carmedino 62 . . . aspri XXIII.

. . . † Die XXIII Decembris (1470).

Teodorus Velachus Pollanus, nuper admissus ut supra ⁶⁾,

¹⁾ Radu-Cel-Frumos (1462—71)? Să nu fie însă vorba de Valahia de la Adriatică, de *Morlahia*, între Dalmația și Croația?

²⁾ Într'un loc (1470 b, f^o 272 v^o): »Stanchus Ungarus, ferrarius.»

³⁾ V. p. 46 n. 2.

⁴⁾ *Saicus* sau *Saichus* ie Isaico, *Isac de Mangop*, soorul lui Stefan-Cel-Mare. V. Heyd, II, 214; Xenopol, II, 335—6, 397—8.

⁵⁾ *Dominio Ianuensi*?

⁶⁾ *Ad stipendia*, etc. V. mențiunile următoare.

inceptit die XX Octobris, ad asperos C in mense, pro Galeoto Bonaventura, emptore omnium commerciorum 111 . . . aspri CC.
 . . . † Die XXIII Decembris.

Simon Vellacus Pollanus, nuper admissus ad stipendium, prout supra, pro Galioto Bonaventura, collectore omnium commerciorum, 121 aspri CC.

. . . MCCCCLXX die . . . /sic/ Decembris.

† Iohannes de Civitate-Alba, de Mocado, Polanus, nuper admissus ad stipendium per magnificum dominum consulem, etc., sub condicionibus etc., servire inceptit die XX Novembris, ad aspros C in mense, pro Galeoto (ca mai sus).

. . . † Die XXIII Decembris.

Matias Ungarus Pollanus (ca mai sus).

(*Ibid.*, 1470 D, f^o 83, 89 V^o, 312).

30 April 1471.

Din aceleși socoteli.

. . . Die XXX^a Aprilis (1471). Sallaria sociorum Caffé pro alia sua ratione hic mutata. Item ea pro Teodoro Velacho, pro eius salario mensium trium et dierum 25, inceptis in Novembri et finitis XV Marcii, ad aspros 312 . . ., aspri CCCLXXX.

Item ea pro Simone Vallacho, pro eius salario, ut supra in omnibus, 312, aspri 380. Item pro Iohanne de Civitate-Alba, pro eius salario ut supra, inceptis et finitis die primo Marcii, pro mensibus tribus, diebus X, ad aspros 312 . . ., aspri CCCXXX¹). . .

(*Ibid.*, 1420 A, f^o 219 V^o).

Înainte de 7 Februar 1472²).

Ratio expensarum sociorum conductorum per Baptistam Iustinianum, olim consulem Caphe.

. . . 4. Item pro consteo³) equorum an.^o /sic/ XXVII, uno cum alio comprehenso, ad ducatos sex pro singulo, et pro curis sex

¹) V. și pp. 41, 45. Cf. și 1420 A, f^o ? :

„ . . . Item (1^o Maii) pro Iohane de Civitate-Alba de 126 aspri CXIII.

„ . . . Item pro Stoycha Ungaro de 212 aspri 175 „

²) La această dată socoteala ie răspinsă de protectorii Oficiului S. Gheorghie (v. Vigna, II, 837-8). Battista Giustiniani-Oliverio își exercită funcția de la 1473 la 1474 (*ibid.*, III, 782).

³) Prețul.

ad ducatos octo, uno cum alio, expenditis de Buda, quia pro guerra ¹⁾ non inveniebantur equos (*sic*), neque curos et eundo in magno periculo, quia volebant mittere pro custodia Belgradi, fuit necesse illud facere pro salvacione nostre conducte 55 . . . DLXXVII d. X.

Item pro consteo equorum III or, emptorum in Lamburga ad ducatos septem pro singulo. . . LV. . . 77 d. Item pro scotio equorum 27 de Buda usque in Lamburga. . . 225 d. Item pro scoto pro supradictis dierum undecim, de Lamburga usque in Caminicia. . . LV. . . 86 d. 3. Item pro scoto, ut supra, de Caminicia usque in Caffa LV. . . 89 d. 2.

. . . Item pro salvo conducto capto per Franciscum de Papia ab illustri duce de Ostrelich ²⁾ LV. . . 20 d. 15.

. . . Item pro pilloto in Danubio et pro elemoxina S. Nicolai. . . LV, 5 d. 10. . . Item pro salvis conductis captis a diversis, et a serenissimo rege Ungarie et aliis dominis et pro mittere certos homines hinc et inde, pro sentire de novo. . . LV. . . 11 d. . . Item pro expensis factis in diversis locis, scolaribus qui terci-manabant ³⁾ et pro eius victu. . . LV. . . 5 d. 10. Item pro salario Bogdani guida de Caminicia usque ad aquam Illicis ⁴⁾, cum pare uno stivalium, accordatum per Nicolaum Beretum LV. . . XII d. . . || Item pro scoto Bogdani guide et Coste guide, cum suis equis, de Caminicia usque ad aquam Illicis, videlicet Bogdanus guida et Costa guida de Braxelao ⁵⁾ usque in Caffa, cum suis equis. . . LV. . . 10 d. 41. Item pro salario Coste guide, de Braxelao usque ad aquam Illicis ducatus septem, et de aqua usque in Caffa ducatum unum in die et pro scoto pro ipso et equo, pro diebus 8 de pacto . . . LV . . . 44 d. ⁶⁾

(Gen., Arch. di St., Filze di Caffa).

¹⁾ Lupta lui Matei de Ungaria cu pretendentul Cazimir. V. Fessler, *o. c.*, III (1874), pp. 91—6.

²⁾ De Austria, atunci Sigismund.

³⁾ Tălmăciau.

⁴⁾ Niprul. V. Heyd, II, 397.

⁵⁾ Breslau.

⁶⁾ Locurile punctate in copia mea par a nu insemna lipsuri, ci a conduce la cifra pusă in vederea fie-cărui articol. Socotelile din text nu-mi sint inteligibile. Cf. și *Not. et Extr.*, 41 n. 2.

Genova, 6 Iunie 1472.

Instrucții date lui Antoniotto de Gabella ¹⁾, consul ales al Caffei.

. . . . Ut credimus vos non ignorare, sunt in mari illo pontico inter ceteras he tres dominationes, quarum subditi magnum commercium habent cum populis Caphensibus et reliquis dictioni nostre subiectis: videlicet dominus imperator Tartarorum, dominus Tedorii ²⁾ et fratres eius, ac dominus sive communitas Mocastris. (Trăiască în pace cu ieii, căci alt-fel câștigă Turcii; re-prezaliile sint suspendate ³⁾.)

(*Ibid.*)

7 Novembre 1472.

Din socotelile Caffei.

. . . . † Die VII Novembris (1472). Item ea . . . pro orguxio ⁴⁾ missa domino imperatori ⁵⁾ pro advizando de Soltano in Mocastris ⁶⁾ aspri LXX, et sunt pro dicta capsia de LVIII aspri LXXXVIII ⁷⁾.

(*Ibid.*, *Masseria di Caffa*, 1471 A, f^o 88 V^o).

3 Mart 1473 ⁸⁾.

Din aceleași socoteli.

. . . . Item III Marcii (1473) pro Vicentio de Dominico, pro beverage ⁹⁾ per eum dato Borumibac, nuncio d. Mamach ¹⁰⁾,

¹⁾ V. și pp. 42—3. Cf. Vigna, (III, 763 și urm., și mai jos, pp. 51—2.

²⁾ De Mangop, Alexandru. V. Heyd, II, 405.

³⁾ V. bucată și în Vigna, II, 867. Cf. și p. 51 n. 5.

⁴⁾ V. p. 39 n. 4.

⁵⁾ *Tartarorum*. Mengli-Ghiraï din Crimeia.

⁶⁾ În vorba de sultanul Eminek. V. p. 51.

⁷⁾ În registrele pe 1472 mai întâlnim pe soldații Dimitrie și Stoica, pe organistul Neculai de Camenița (1472 A, f^o 170) și mențiunea unui sol trimes în 1471 de Uzun-Hasan la Genova (1472 A, f^o 92 V^o). Cf. *Col. lui Traian*, 1876, 464-6.

⁸⁾ Întâlnim înaintea *Novembre* 1472.

⁹⁾ *Pourboire, bicchiere, beverage*.

¹⁰⁾ «Capitano della campagna» tatai, comandantul Tatarilor din Caffa și împrejurinii (Heyd, II, 400).

qui attulit novum quod Eminech Soltanus ⁴⁾ fugierat ex Albo-
castro ²⁾ aspri 60 et pro beverage aspri 68. Item 9 Marcii . . .
pro pane uno succari . . . largito . . . legatum domini Mamach
aspri 77. . . .

(*Ibid.*, 1420 A (*sic*), f^o 61).

Caffa, 5 Septembre 1474.

Exemplum. Adi 5 Septembre 1474. In Caffa ³⁾.

. . . . Et ad questo modo li miseri christiani se fano guera
l'uno l'altro, et li Infideli li vano consumando a pocho a pocho,
et similiter el Velaoho, cioè Steffano Vayvoda, che haveva rotto
guera col Turcho, viste le guerre facte novamente frà el rè de
Polana et lo Ungaro ⁴⁾, hà preso acordio et facto pace col Turcho.
Hor vedi el mondo como vâ, et guay, guay et guay alli Chri-
stiani, se Idio non hà misericordia !

Exemplum.

(Milan, *Arch. di St., Turchia*).

Caffa, 14 Septembre 1474.

Raport al consulului Caffei, Antoniotto de Gabella.

† Ihesus. In Christi nomine M^o CCCC LXXIII, die XIII
Septembris, in Caffa.

(Nu s'a putut invoii, pentru proviziî, cu Tatarii.)

E in questa interdicion ne à tegnuo e ten fin a la jornà de
ancoi, per la qua cosa n'è staeto nesesario e forse no rezare e
fare partito a molti mercatanti e paroni de nave e navili, chi
vadam per grani in altre parte, zoè a Mocastro, unde n'è asai,
e de quello locho spiremo de averne a sufficientia, e cosi an-
cora per altri lochi ⁵⁾. . . .

¹⁾ Eminech iera frate cu Mamak și-l succedă în 1473 (*ibid.*).

²⁾ Cetatea-Albă, unde iera închis. V. p. 50.

³⁾ Pe V^o.

⁴⁾ Începutul războiului îl face încercarea principelui polon Cazimir de a lua tronul Ungariii. Ie reluat în 1473 și mintuit prin tractatul din Februar 1474. Fessler, III, 103-4.

⁵⁾ Și în Vigna, III, 121. Am reprodus bucata pentru a se putea controla felul de reproducere al documentelor în colecția Vigna.

P. S. Com domino Steffano Vaivoda operamus fermare pacem com eo, ita et taliter quod per totum suum territorium omnes nostri possint secure traficare et speramus ab eo abere satisfacionem damnorum nostrorum et ob id ad eum misus fuit Cavalinus Cavalus, qui nondum reversus est, nec ab eo abemus literas; tamen spero quod res bene succedere debeat. De sequituris Dominaciones Vestre per alias cerciorate erunt. In Christo valete.

Earumdem Dominacionum Vestrarum

Servitor vester:

Antoniotus de Gabella, consul, etc.

(Gen., *Arch. di St., Filze di Caffa*; dublu exemplar).

16 Februar—1 April 1475.

Știri italiene despre lupta de la Podul-Înnalt.

Illustrissimo et excellentissimo signor mio. È venuta una lettera da Ragusa a uno cittadino de questa citade, ne la quale è uno capitulo de li progressi del Turcho, lo qual mando, in questa mia inserto, a Vostra Excellentissima Signoria, ad fine che quela sia avisata de quanto intendo. A la qual humelmente di continuo me ricomando. Cremona, die primo Aprilis 1475.

E. Excellentie Vestre fidelissimus servitor:

Iacobus Bonarellius.

Capitulum.

L'armata parata per il Turcho è de vele circha 600; una sconfita data in Moldavia al suo bassa di Romania; e la pace è facta trà el rè de Ungharia cum lo rè de Polonia ¹⁾; forsi che queste caxone lo farano più longo ad mandare fora la dicta armata. Raguse, XVI Februarii 1475.

(Milan, *Arch. di St., Ungheria* — 1490).

Genova, 20 Mart 1475.

Guvernul genovez catre orașul Bistrița.

Magnificis amicis, carissimis dominis, prothoconsuli et consu-
libus civitatis Bistricie.

¹⁾ V. p. 51 n. 4. Războiul fusese reinceput de Polono-Boemi și o nouă pace-l mintuie în 1474—5 (Fessler, III, 109—11).

Magnifici amici carissimi. Audivimus nuper quod, cum Angelus Squarzafricanus, civis noster, e Capha Ianuam rediret, fuerit in montibus Bisticie crudeliter interfectus bonaque sua, et precipue servas quatuordecim, quas ad usum nostrorum civium conducebat, absque ductore reliquerit, in preiudicium illorum, quorum sunt; ex quo visum est dominis earum nunc transmittere Ianotum Lomellinum, etiam civem Ianue, ad recuperandum et huc conducendum dicta capita, propter quod illum magnificentis vestris commendamus, rogantes illas ut, quemadmodum non dubitamus eiusmodi nefandum scelus molestissimum habuisse, ita velent eidem Ianoto omnia remedia et posibles favores impendere, quibus omnia capita recuperet et tuto illa Ianuam conducat, prout non dubitamus illas facturas pro ipsa iusticia et dignitate sue civitatis, tum etiam pro mutua pace ac || benivolentia utrinque vigente, et nos id quoque habebimus ad complacentiam singularem, qui nos offerimus paratos in omne decus magnificentiarumstrarum. Data Ianue, die XX Martii 1475.

Guido Vicecomes ¹⁾ et Consilium ²⁾.

(Gen., Arch. di St., R. Litterarum, 1461—84, f^o 261, n^o 749).

Pe la sfirșitul lui Mart 1475.

Raport al negustorului florentin Filip.

Exemplum.

Filippo, marchadante de Fiorença, qual vene nuper da Costantinopoli, Andrinopoli et Servia, examinato per misser Alvise, dice *ut infra*.

Che essendo lui a Costantinopoli, octo zorni avanti ch'el se partisse de li, zonse uno cavalaro, el qual disse al signor Turco, come i Vlachi havevano rotto el bassa ³⁾, qual per avanti era reduto in certa pallude, et forono morte de le persone circa XXX^m. et cavali circa XL^m, sichè esso Turco in quel zorno

¹⁾ Guido Visconti, locotenent în Genova al ducelui de Milan, căruia i se dăduse orașul la 1464.

²⁾ Scrisorile pentru același scop se adresează regelui Poloniei, Cazimir (n^o 750, f^o 261 V^o) și regelui Ungariei (n^o 752, f^o 262 V^o). Pașaportul ie dat lui Lomellino la aceeași dată (n^o 751, f^o 262). -- Bucata mi-a fost semnalată de d. marchiz de Staglieno, din Genova.

³⁾ Hadim-Suleiman-Pașa (eunucii).

non dete audientia ala sua Porta et molti altri zorni feçe ancora demonstracion, et ultra dicti morti sono rimaste dele persone circa XV^m. prexe, et cerchavase per Cestantinopoli dinari per riscoderle.

Avanti tal nova esso Turco apparechiava grandissima armata et havea mandato per piui de LXXX^m. homeni da remo, et dice nele galee haveva grosse bombarde, le qual galee erano circa CC, ultra le parandarie ¹⁾ et fuste ²⁾, et che, intexa detta rota, havea fato soprastare dicti homeni. El capetanio de la sua armata non era ancora fatto, ni se sapea qual fosse; ben se diceva che dicta armata si metteva fori a questo Marzo; tamen nissuna dele galee haveva veduta armata, et dele zurme non era zonto alguno.

Da Novamonte ³⁾, d'onde se parti hoçi sono octo zorni, dice haver intexo da persona digna, habitava li, che esso signore Turco havea licentiate dicte çurme. Et, essendo a Andrinopoli, senti che stava pendente, se dicta armata se metesse fori o non.

Domandando del signor Usun-Cassam ⁴⁾, dice non saper cossa alguna, perchè gran banno è a chi ne parla in quelle parte.

El Turco era per vegnir in Andrinopoli et havea fatto commandamento a suo sanzachi, se ritrovavano in diverse parte propinque a quel luogo, non se partissero, et se diceva voler far grande exercito et personalmente andar contra di Vlachi, et brevemente ⁵⁾.

(Milan, *Arch. di St., Turchia*).

Cremona, 14 April 1475.

Raport al lui Iacob Bonarelli către ducele de Milan ⁶⁾.

Íllustrissimo et excellentissimo signor mio. Novamente d'Ancona hò ricevuto littere et in quelle incluxa una copia d'una lettera del capitaneo generale del rè de Ungaria, chiamato Stefano Voyvoda, directiva a tuti li principi christiani, pur de la rotta del exercito del Turcho ⁷⁾. La quale copia mando quà

¹⁾ Fel de corabie mare de transport.

²⁾ Corabie uşoară, potrivită pentru piraterie.

³⁾ Novobrd, in Vechia-Serbie turcească.

⁴⁾ De la 1467, Han turcoman al Persiit; din 1473 in luptă cu Sultanul. + 1478.

⁵⁾ Ie vorba de lupta de la Racova (Podul-Înnalt) (10 Ianuar 1475).

⁶⁾ Galeazzo-Maria Sforza.

⁷⁾ Scrisoarea a fost publicată in Macuşev, II, 131—3; *Acta externa*, V, 301—2; *Col. lui Traian*, 1876, 420—2. V. şi la *Apendice*, supt data de 25 Ianuar 1475.

includa a la Vostra Excellentissima Signoria, a la qual sempre devotamente m'aricommando. Cremona, die XIII^o Aprilis 1475.

E. Vestre Excellentie fidelissimus servitor :

Jacobus Bonarellus.

(*Ibid.*, Ungheria — 1490).

20—23 Maii 1476.

Copia unius capituli quarumdam litterarum scriptarum in Pera per Antonium Bonfilio, Ianuensem, sub die XX^{mo} Maii 1476, directarum ad S. Azium Gentile, Ianuensem.

De novo, qui è stato lo ambassatore de'Valachî per fare la pace, et dicto ambassatore hà dimandato in la pace lo signore de lo Todoro ¹⁾, che era parente del Vlacho, et altri signori de Gutia ; dico li hà facti morire tuti et hà dà intendere allo ambassatore de'Vlachi i dicti essere in prexone et fexe fentizamente andare lo ambassadore de'Vlachi alle prexoni de fora ad parlare con le altre persone, che erano in prexone, digando erano essi. Lo ambassador de'Vlachi, intendendo non erano quelli che cerchava, monstrò d'esso niente, et firmorno la pace, con òarge lo carazo, et diseva doverge dare tuti quelli Turchi, che erano prexoni in Vlachia con lo figliolo de Isaach-Bassa ²⁾ et molti altri nominati, et così se ne andorno con la pace facta, et cusì andò in compagnia dello ambassatore de'Vlachi uno ambassatore de questo signore per li prexoni, et, quando fò in Vlachia, davanti al loro signore, si fece insire tuti li Turchi che erano in prexon, et el loro ambassatore si messe tuti da una banda quelli che voleva et, messi da banda, lo Vlacho li disse : «tu voy tuti questi ?» Li disse de sì. Alhora lo Valacho si prexe tuti quelli che lo Turco domandava et se li fexe tuti tagliare et impalare et mandò ad dire ad questo signore che 'l non li voleva più dare caraço et così, visto questo signore tal nova, se movetti da Andrinopoli et vò soprà lo Vlacho. Qui se arma da vèle 100 in 150, in fuste et parandarie ; se diçe lo Valacho essere cavalli 40^m. Dio li prestì victoria.

¹⁾ De Mangup. V. și p. 50. Prins în 1475 (Decembre), ie decapitat la Constantinopol (Heyd, II, 405).

²⁾ «Și pe feciorul lui Isan (*sic*) -Pașa; după ce l-au prins viù, l-au slobozit.» Ureche, in Kogălniceanu, I, 127 (ed. 1-a), 161 (ed. a 2-a). Cf. Bogdan, *Cron. mold. inn. de Urechiă*, 196 («Sakbașa»), 226 ; *Cronice inedite*, 55. — V. și Macușev, II, 132.

Copia delle nove haute da Pera per una lettera scripta adi XXIII Mazo 1476, per S. Baptista de Tabia, fratello de S. Zuane, consolo nostro de Syo ¹⁾, dirrectarum in Candia al dicto S. Zuane. Recepta adi 29 dicto.

Jesus. 1476, adi 23 Mazo, in Pera. Havemo dappoi, per alcuni nostri venuti de Andrinopoli, como el signore Turco se messe ad camino con el suo exercito verso Belgrado et doppoy el ritorno del suo anbasatore, qual haveva mandato al signore de Vlachia, requirendoli el castello de Licostomo ²⁾, li prexoni Turchi, luy haveva, uno de'soi figlioli, el caraço de anni tre passati; etiam li requiriva li puti de Caffa, che l'anno passato fuzirno in Amocastro cum uno navigio che veniva de Caffa in Pera ³⁾. Alle quali cose el signore de Vlaxia, cioè Steffano Vayvoda, per niente volse assentire. Ancì respose allo ambassatore non li volere dare simile cose per alcuno modo et in quella fexe alcidere, presente dicto ambassatore, tuti li prexoni turchi che l'haveva; la quale cosa intesa, el dicto signore Turco lassò el camino de Ungaria et prese la via verso Vlaxia, et, adi 13 del presente, cavalchè de Andrinopoli et hà facto ad Galipoli fuste 60 in circha, le quali mettono in ordine, cum alcune parandarie et cum artigliarie et altri instrumenti bellici, per lo luogo de Mocado et Licostomo; le quali se partirà frà brevi giorni, et è opinione che li dicti Vlachi siano ben in urdine et habia el subsidio de Ungari, poichè l'hà tolto la impresa et la audacia de fare contra questo signore Turco. Dio, summa potentia, li presti victoria, la quale tanto desideremo. Io resto con qualche affanno delli dicti Vlachi, attexa la grande preparatione, che fà costuy contra li dicti. Ampoi Dio tuto pò, el quale se digni de essere lo adiutore sempre.

(Ibid.)

Buda, 16 Iunie 1476.

Luca Lupo, «iuris utriusque doctor,» catre Galeazzo-Maria Sforza, duce de Milan.

. . . . Qual Belgrado è di questo serenissimo signor rè ⁴⁾; per esser in Soffia ⁵⁾, pò andare in Albania, a Ragusa, vegnir in Un-

¹⁾ Chios.

²⁾ V. și mai sus, p. 3; *Not. et Extr.*, 13 n. 3. Există însă o dovadă decizivă pentru identificare: o listă a posesiilor patriarcale în sec. al XIV-lea citează τὰ Κελλία ἧτοι τὸ Λυκοστόμιον (Miklosich și Müller, *Acta patr. Const.*, t. II, Viena 1862, p. 95, n^o 52).

³⁾ Cel din cari o parte fac raportul cunoscut asupra șederii lor în Suceava. *Col. lui Traian*, 1876, 376—80. Cf. și Hammer, II, 139.

⁴⁾ Al Ungariilor.

⁵⁾ Sultanul.

garia e in Yalachia; se dice che'l hà li potentissimo exercito. Non se move de li et non se intende ciò che se volia fare ⁴⁾. . .

(*Ibid.*)

Buda, 17 Septembre 1476.

Luca Lupo către ducele de Milan.

Illustrissime princeps et excelsissime domine, domine mi colendissime. Questi prosimi zorni scrisse al' Illustrissima Signoria Vostra de la ricevuta di tre littere, de quella per la graveza del mio grande male non podeti scrivere, se non poche cose: del Turcho niente, benchè di lui achadesse a poterse scriver di molte cose. Desideroso di satisfare al voto di Vostra Excellentia, mandai da uno gran maestro, me volesse dare in nota quanto che del Turcho fosse achaduto fino al hora presente; il qual sumariamente me manda la introclusa lista, quale è verissima, et, se altramente d'altrui fusse stato scripto al' Illustrissima Signoria Vostra, tegna questo per vero; questo dico, perchè li oratori venetiani scriveno mille busie, non che loro credano de scriver se non il vero, ma voleno cum tanta subtilità e importunità investigar i fati di questo serenissimo rè ²⁾ e dil Turcho, che spesse fiate gli fi (*sic*) dato di tal parti, e in consequentia misser Justiniano Cavitello ³⁾, quale ciò che scrive mendica da lo oratore veneciano, cade in simile errore de scriver spesso il falso. Io da bono loco sempre hò il vero. Scrisse lo oratore de' Venetiani ⁴⁾, che el Valacho ⁵⁾ havea dato una rotta ad octo millia Turchi, quali erano andati cum certi navilii e galie per expugnare una bastia che faceva el dicto Valacho su el Danubio ⁶⁾, e questa tal novella non è vera, mà falsissima e, como che 'l scrisse quella, così ne hà scripto infinite altre, non credendo però lui scrivere il falso, ma sono parti che se dano ala brigata ale fiate. Quelli Turchi, di che fà mentione la introclusa lista ⁷⁾, quale la Maestà de questo serenissimo rè aspectava li fussino

¹⁾ Armata s'a îndreptat asupra Moldovei, și Stefan-Cel-Mare a fost bătut la Valea-Albă (26 Iulie).

²⁾ Al Ungariilor.

³⁾ V. p. 58.

⁴⁾ Sebastiano Badoer (*Acta Extera*, V, 282—3, 287, 291, etc.): Cf. Esarcu, *Stefan ū cell ū Mare* (București 1874), n^o XI, pp. 69—72.

⁵⁾ Ștefan-Cel-Mare.

⁶⁾ De la 22 Iunie la 17 Iulie 1478, după Ureche, Ștefan repară Chilia. Kogălniceanu, I, 132 (ed. 1-a), 166 (ed. a 2-a). Cf. Bogdan, *Cron. ined.*, 56 (1479).

⁷⁾ Lipsește.

conducti a la zornata, li furono conduti el dì di la Natività di la Madona ¹⁾. Sono già più de octo zorni, che non m'è venuto febre; attendo solamente a ristaurarme e, ristaurato che sia, non passerà cosa, di la quale la Vostra Illustrissima Signoria non sia avisata. Ali piedi di la quale continuamente mi ricomando. Bude, die XVII Septembris 1476.

E. Illustrissime Domjnationis Vestre

Fidelissimus servitor :

Luchas Lupus, etc., *manu alia*.

(*Ibid.*)

Buda, 4 Decembre 1476.

Giustiniano Cavitello catre ducele de Milan.

Illustrissime et excelsissime princeps et domine, domine singularissime. Hozì in questa hora è venuto uno messo del capitaneo de la Maiestà del rè de Umungaria, quale è in Valachia et Transalpina, et hà portato bone nove, como, *Dèo dante*, tuta la Transalpina è nele mane sue, et immediate la Maiestà del rè hà facto uno scritto a legato del papa ²⁾ et mandogelo, essendo mi ala sua presentia, et gli mandò il messo proprio. Io subito feci la copia del scritto et, quì incluso, lo mando ala Vostra Excellentia. *Inter cetera* fù examinato dicto messo; dice che'l capitano nominato Stephano et Draculia hanno havuto afare cum Boz de Raba-³⁾, quale era vayvoda de Transalpina et che ghera in suo subsidio dece et octo milia Turchi, cioè XVIII^m, et quegli hanno rotti et frachasati et morti da dece milia et preso il capitaneo de' Turchi et molti capi da conto. Item preso il capitaneo de Boz de Rab et il suo secretario, el quale andava dal Turcho et tornava; item hanno presi XVIII stendardi de Turchi, perchè caduno stendardo havia sotto si mille cavalli; item guadagnato infinitissima roba et cavalli et camelli. Poy hanno acampato al castello della terra ⁴⁾ et in XV zorni lo hanno havuto et trovatelli dent[r]o infinitissime munitioni et, *inter cetera*, alcuni pavaglioni, che may non furono

¹⁾ 8 Settembre.

²⁾ Baltazar de Piscia. *Col. lui Traian, l. ult. c.*

³⁾ Laiot Basarab.

⁴⁾ Principalu cetate a Munteniil : «cetatea Dimbovița» a cronicilor moldovenesti.

veduți li più belli, che havia mandato il Turcho a Bozderab, et alcuni bellissimoi cavalli turchi et molti camelli et altre robe asay, et dicti donni li capitaneo manda a dire a la Maestà del rè che tuti li mandarà qui. Poy dice che, Martidi passato ¹⁾, tuto il regno de Transalpina *unanimes* creorono Drachulia, pur capitaneo del rè, suo vayvoda, cum grande honore. Item dice che Stefano, vayvoda di Valachia, si è unito cum Drachulia et hà condotto seco XV^m cavalli; Drachulia et l'altro capitaneo del rè ne hæviano XXV^m, et hanno voluto li populi che tuti duy li vayvodi zurano insieme amore et confederatione; in modo che tuto quello paese si è asegurato, che'l Turcho non li poterà dare più affanno. Et essendo mò la Maestà del rè cum l'altro suo exercito a campo a Smedro ²⁾, poterà valerse de tute quelle genti, quale teneva divise e poterà fare uno C . . . /sic/ persone, trà a pede et a cavallo, et rendem . . . /sic/ Quaresema, che Vostra Excellentia intenderà tanti facti, che vi pareranno de quelli de Alexandro. . . Buda, IIII Decembris, hora XX, 1476 ³⁾.

Excellèntie Vestre servitor fidelissimus :

Iustinianus Gavitellus, regius consiliarius.

Boz de Raba è ferito a morte e fugitto solo, et alcuni dicono è morto; pur questo meso non aferma dela morte ⁴⁾.

Ibid.)

1479.

Viae militares ad ducendos exercitus contra Turcas ⁵⁾.

. . . . Altera inferior via est accessu perfacilis: patet enim ex Belgrado ad limites Misię et Dardanorum, CCLXXX milibus

¹⁾ Marția trecută ie 3 Decembre, dar solul nu putea veni într'o zi din Muntenia la Buda; trebuie să se înțeleagă deci Marți a săptămîinei trecute (26 Novembre).

²⁾ Semendria (Smederevo) ie punctul de unde Turcii pradă in iarna lui 1476 Ungaria (Fessler, III, 117). Ie vorba însă aici de expediția lui Matei la Durăre, in care a zidit trei castele lingă Semendria, silind pe Turci să ardă acest oraș. V. Hurmuzaki, VIII, 23. Greșit o puue deci Fessler odată cu luarea Sabașului, in Februar (III, 114). Cf. Hammer, II, 146.

³⁾ V. și *Acta Eadera*, V, 335—40; VII, 325—7; Bogdan, *Țepe*;, 33—7.

⁴⁾ V. scrisoarea lui Matei către papă in Hurmuzaki, VIII, 22—3. — După expunerea lui Țumblac, solul lui Stefan la Veneția, «necredinciosul Basarab» se intoarse, ucise pe Vlad și probabil ocupă scaunul (*ibid.*, 24). Cf. și Teleki, *Epoca Huniazilor* (Pesta 1857), XI, 575—6; XII, 22—4.

⁵⁾ Tractatul nu ie altul de cit cel cunoscut al lui Felix Petancius: *De aggrediendo Turco*, publicat in Schwandtner, *Scriptores rerum Hungaricarum*, I (Viena 1746). Părțile reproduse mai sus ocupă in acea ediție

passuum progrediens circa Ostarvize ¹⁾ oppidum et Ravanitense monasterium ²⁾; adducit primo ad Moravam, olim Moschium dictum, ad latus arcis Cruseve ³⁾ fluentem, quandoque imbrum exundatione invadabilem; dehinc ad Basilicam-Albam ⁴⁾ et Apenini montes, Misiā invicem separantes. Rasiani etenim, primi huius provincie populi, feroces ac bellicosi, eam partem incolunt, quæ ad Drinam, Savum et Hystrum flumina spectant; Valachi montana, genus agreste hominum; hii gregibus tantum polent et armentis; aliam autem. quæ ad Dardanos, Macedones et Tribalos vergit, Serviani, gentes usu mitiores et siderum aspectu benigniori, eo quod magis ad meridiem tendant, et frequentia commeantium mercatorum. . .

(Jos:) Basilica-Alba vero Bellaclargā.
 Rasiani antiqui Triconensii.
 Valachi Picensii.
 Serviani Barsani.

Via quæ ex Pannonia per Transylvaniam mittit Thraciam versus et Pontum.

Est et tertium iter oportunum et minus laboriosum, ducens

pp. 868, 870-1.— Manuscriptul din Milan cuprinde însă deosebiri înseminate și îndreaptă pe alocurea ediția lui Schwandtner. Pe urmă, pe cînd manuscriptul întrebunțat de acesta iera dedicat regelui Vladislav al Ungariii (al II-lea, 1490-516), al nostru ie scris supt domnia lui Matef Corvin și anume (v. p. 62, rîndul 20) patru ani după lupta de la Podul-Înnalt (1475). Ie deci o *intaiie redacție* a tractatului.

Petancius a fost tradus în nemțește în *Tuercken Buechlin, ganz warhaft, etc. mit angehencktem Dialogo: arabisch, tuerckisch und slavonisch*. V. f^o XXXVI V^o, XXXIX V^o: «Die Walachi wonen in dem Gebürg, ein bewrisch Volck, die haben vil Vieche und Herden. . . Nach Sibinio ligt Coronos oder Bresovia, die letst Statt Transylvanie, ligt an denen Bergen, die dise Landschaft von der Groessen Walachia oder Dacia abschneiden. Von dannen kumpt man im dritten Tag gehn Targoviscum, in die Hauptstatt Valachorum, und ist ein besonderer Sitz der Fürsten, in welche Statt niemand kummen mag; sie hat kein Ringmaur oder Zinnen, sunder nuer ein Graben, Bollwerck und Wacht herumb gohn (*sic*), und auswendig mit aufrechten, spitzigen Zaunstecken umzeunet; ligt zwuschen der Pfützen, die mit wuesten Waelden und Hecken uber wachsen sind, und ist umgeben mit Wasserseen, also das man schier den ganzen Winter durch dieselbig Gegne nicht wandlen kan. Dise Landschaft haben die Alten Daciam genant, und ist von den Roemern mit Einwohnern besetzt worden. Deshalb die, so daselbst erzogen und geboren sind, brauchen noch zu unsern Zeitten allenthalben die lateinisch Sprach. Dis Volck ist grob, grimm und gaht mit Warsagerey unnb, und legt sich stets auff Rauberey. Wann man von disen Orten die Stras abhin zeucht, die da gaht zue der Ueberfart

¹⁾ Ostrovița, luată de Turci la 1436 (Fessler, III, 403).

²⁾ Ravanța, dărimată în același an (*ibid*).

³⁾ Crușevăț.

⁴⁾ V. mai jos în text.

ex Pannonie finibus in Thraciam et ad alia loca vicina Ponto. Quod tam ipsos Pannonos, quam reliquos trans Danubium habitantes non latet, tum ex concursu comitantium mercatorum, tum ob continuum bellum, quod circa oram Histrii et eas regiones Turcharum propulsando exercent, pauca tantummodo ad hanc viam necessaria aggrediar.

Buda itaque abest a Varadino LXXX^{ta} [milibus] passuum, interiacentibus Cumanorum locis et flumine Thibisco, hinc ad Rhum oppidum ¹⁾ prope Crisiam amnem est via unius diei, semper campestris; ex eo patet accessus per vallem longam in Coluswar sive Themiswar, inde ad Sabinum, pari spacio itineris et perfacili. Hæc civitas est principalis VII Castris, quæ regio vulgo Transylvania sive Hardeglia appellari consuevit, bello insuperabilis. Parit enim strenuissimos et fortissimos milites, et in ea Hogniadam oppidum, || loci natura munitissimum, unde Ioannes Albus oriundus fuit, qui, fuis hic primum Turchis, eorum duce Mesithago ²⁾ interfecto, melioribus semper auspiciis victoriam prosequendo, adeo hostibus terrori et suis admirationi fuit, ut omnium sententiis ad regni gubernationem deposceretur. Si-

Vidini unnd Nicopolis, so ligt zuer lincken Hand ein Schloss Vasillum, schier damitten zwüschten der groessern und minderen Valachiam oder Moldaviam, an welchem Ort man oft mit den Turcken geschlagen hatt. An disem Ort hatt Dracula mit wenigen, aber ausserlesenen Kriegsknechten Machometum, den türckischen Keyser, der schon die groesser Valachiam eingenommen und die kleineru auch wolt einnehmen, in der andern Wacht der Nacht angriffen, in die Flucht bracht unnd gedrungen, das er mit grossem Schaden und Schand der Seinen, dann iren vil wurden erschlagen, muest zueruck ziehen biss an die Tonaw. An disem Ort hatt Stephanie, der Fürst Moldavie, Suliemanum Bassam unnd den Hertogen Romanie dermasen nidergelegt, das von dreyssig tausendt Türcken sehr wenig darvon kamen, nemlich die so auff schnellen Pferden sassen. Von Vassillo bey dreissig tausendt Schritten gelt man || uber die Tonaw bey dem Stettlin Brilagum oder Braillovum. . .» (Berlin, Kön. Bibl., V^o 18).

Cum se vede, ie o traducere după o doua redacție, precum se arată și prin dedicația către Vladislav al II-lea.

In sfirșit, iată un rezumat italian, păstrat tot la Ambroziană (G. 56 Inf., n^o 2, f^o 91 v^o).

« . . . Via terza, facilissima e piana, che passa per Transylvania e Valacchia al Ponto.

De Buda a Varadino. . . e da Colosvar a Cibinio. . ., s'arriva poi a Corona overo Bersova, ultimo confine di Transylvania e Moldavia, che sono partite da monti; quali passati, s'arriva a Targovisto, sedia del vaivoda, munitissima per il sito palustre; di quà a Vasillo, poi a Brilago si passa 'l Danubio. . .» Manuscriptul miscelaneu, în care se află această prelucrare a lui Petancius, cuprinde bucăți din a doua jumătate a secolului al XVI-lea.

¹⁾ Oradia-Mare ?

²⁾ Mezet-beg. Ie vorba de lupta de lângă Sibiiu (1442). V. Fessler, II, 469—70. Cf. Huber, în *Archiv für österr. Geschichte*, LXVIII, 1886, pp. 169—71.

binio sequitur Corna sive Biczovia, ultimum oppidum Transylvaniae, adiacens montibus, qui dividunt eandem provinciam a Maiori-Valachia sive Dacia. Hinc III die aditur Targovistus, metropolis Walachorum et sedes peculiaris principum, inaccessibilis, non muro, non mœnibus cincta, sed fossa, vallo et aggeribus tantum, cum sudibus preacutis, exterius positus. Sita inter paludes obductas lutosi silvis et lacunis aquarum, ita quod hyeme tota pene circumscripta regio immeabilis sit. Hæc est provincia Dacie dicta apud veteres, Romanorum coloni[a], unde eius aborigines hac nostra quoque ætate passim latino utuntur sermone. Est ea gens barbara, crudelis, divinationibus et auguriis dedita, rapinis semper et prædæ inhians. His locis declinando viam ad traiectum Bodini ¹⁾ et Nicopolis dirigentem, ad levam offert se Vasilum ²⁾ castrum, medium ferme inter Valachiam Maiorem et Minorem, sive Moldaviam; ubi sæpe cum Turcis certatum est. Bracula ³⁾ enim, cum paucis quidem, sed delectis militibus, Macometum, Turchorum regem, potitum iam Maiori Valachia et ad Minorem ⁴⁾ occupandam maturantem, hic ad secundam vigiliam aggressus conversumque in fugam ad Danubium cum magna suorum cede et ignominia regredi coegit. Hic denique quadriennio iam Stephanus, Moldaviæ princeps, † Suleimanum, bassam et ducem Romaniae, sic prostravit, ut ex XXX millibus Turchorum pauci admodum, qui forte velocioribus equis insederant, evaserunt. Ex Vasillo circiter XXX^m. passuum pertransitur Hister; Brilagum sive Braylovum oppidum, ultra quod occurrit Grecia, procedens VII^m. ora Danubii usque ad Pontum, ubi est campus Varne, celebratus primo conflictu imperatoris Sigismundi et ducis Bavariae ⁵⁾, postmodum cede Vladislai, regis Pannonum et Poloniæ, et legati apostolici. . . .

(Milan, Bibl. Ambr., I, 204 inf., f^o 18 V^o, 20 V^o).

¹⁾ Vidin.

²⁾ Vaslui.

³⁾ Ceteste : *Dracula*.

⁴⁾ În original stă tot : *Mairem*.

⁵⁾ Pare că se vorbește de Otto de Bavaria, care dispută coroana lui Carol-Robert, la începutul secolului al XIV-lea. Schwandiner are : *Burgundia*, ceia ce ie tot așa de lipsit de sens (afară numai dacă se înțelege lupta de la *Nicopoli*, în care Sigismund lupta *alături* cu contele de Nevers, mai apoi duce de Burgundia),

Stepa tatară, 12 August 1482.

Zaharia de Ghizulfi, fost senior de Matrega, către protectorii S. Gheorghe.

Magnifici et spectabiles domini. Zà grande tempo dè averse inteso le Magnificencie Vostre de la perdita de lo mio castelo de la Matrega ¹⁾ e como eo scampato tutti li mei populi e retirati, chi in Campagna ²⁾, in insula nostra Matrice ³⁾; e, vegando li Turchi modo cercare de perseguime, deliberai de vegnire ale Magnificencie Vostre per via de Velachia e, como foi instrato in quello locho, sono stato derobato da lo signore Stefano Vaivoda, yta et taliter che, vegandome cossi nudo, no avi deliberacione de seguire lo mio viaggio, e sono retornato, chi zà agn ⁴⁾ fà, apud li mei populi, e vivo e fim achi in seme con loro. . . Da l'atra parte aviso (*bis*) le Magnificencie Vostre che, per li ambasiadori chi vennen alo inperadore ⁵⁾, per parte de lo signor Stefano Vaivoda, me fano ogni partito per parte de lo dicto Stefano, e de darne uno castelo in Velachia e molte altre provisione; pur, abiendo amore a la patria e a la republica, voria stare a vedere se quarche ventura ne adiutase. . . In quanto no ⁶⁾, converà pigiare partito e meteme a ogni rixico e, partian-dome de chi, persò che a questo modo male posso pù stare, condurrò tutti li mei populi in Velachia, e me converà pigiare questo rixico, al quale Dio me consegie. . . Ex Campania, prope castrum Matrice miliaria L^{ta}, die XII Augusti MCCCCLXXXII. Zacharias de Guxullis ⁷⁾, olim' dominus Matregiarum ⁸⁾.

(Gen., Arch. di St., Filze di Caffa).

Pe la 1484.

Historia Mathiæ regis sæ De clarissimo Hungarorum rege Matthia talis quæpiam narratur veridica historia.

. . . Sub hoc tempore treugarum accidit ut Baiazetes ipse nobilissimas duas arces Kyllye (quæ olim Achilea, ab Achille

¹⁾ V. p. 39 și nota 5. Pentru căderea orașului v. Heyd, II, 405.

²⁾ *Campania Tartarorum*, stepa.

³⁾ Peninsula Taman.

⁴⁾ *Anni*.

⁵⁾ Al Tatarilor, Hanul Crimeii.

⁶⁾ Adeca: «no me porò mantegnire.»

⁷⁾ Asupra lui Zaharia de Ghizulfi v. Heyd, II, 395—6.

⁸⁾ Piesa a fost publicată și în *Atti della società ligure*, IV, pp. CCLVII—VIII.

Græco condita fuit) et Neztre ¹⁾, apud ostia Danubii, non procul a Mari-Euxino, ubi erant tunc metæ, interciperet, pro quibus rex ita scribit ad illum :

Rex Mathias ad Baiazetem.

Potentissime princeps et domine, domine amice noster dilecte. Constat Vestræ potentissimæ Maiestati, quod nuperrime inter nos treugua fuit disposita et fide mutua, literis medianibus, confirmata; quibus nos omnino adhærentes, alia facta nostra his temporibus peregimus. Vestra tamen potentissima Maiestas, fidem pro nihilo reputando, terram Transalpinam et duo castra in confiniis Moldaviæ existentia, ad regnum nostrum Hungariæ iuridice dependentia, interim expugnare fecit; unde, fide taliter observata, speramus ut Vestra potentissima Maiestas regnum Dei non consequetur, nec amplius nostræ Serenitati eidem credere licet. Igitur Vestram hor tamur potentissimam Maiestatem, quatenus, si fidei vestræ satisfacere intenditis, extunc castra prædicta, furtim quasi recepta, remittere dignemini; sin autem alias, nos dominum imperatorem in hostem proponimus et per præsentés publice denuntiamus. Sentimus enim, iuxta fidei nostræ opinionem, ut regna prædicta a Vestra potentissima Maiestate per Nostram Serenitatem in brevi fient recuperata et iniuriæ nobis illatæ percipietis talionem, prout etiam a baiolis Vestræ potentissimæ Maiestatis oretenus nunciavimus. Datum, etc. ²⁾

Relatio Baiazetis ad eadem.

Serenissime princeps et domine amice noster dilecte. Minas quas tam inconsulte Vestra nobis intimat Serenitas, minime curamus. Significatis etiam no(hi)s in literis vestris quodam modo fidefractorem. Sciatis, quod prius eligeremus mortem, quam fidem nostram frangeremus. Et quamvis hesitative a nostris familiaribus regnorum Moldaviæ et Transalpinæ inclusionem ad treugam præmissam agnovimus, in literis tamen vestris regna præscripta specialiter sunt exclusa, quæ pro maiori cautela Vestræ Serenitati in specie remisimus. Ex quibus clare agnoscere potestis, si fides ac treuga per nos extitit violata. Nos enim plus literis vestris quam famulorum nostrorum verbis

¹⁾ Neszter-Alba (Csöböröcsök) ie ungureşte Cetatea-Albă. V. şi Urechia, *Codex Bandinus* (extras din *An. Acad. Rom.*, ser. 2-a, XVI), 156.

²⁾ Scrisoarea a fost tipărită, după o copie deosebită, în [Kelcz,] *Epistolæ Matthiæ Corvini ad pontifices*, etc., IV, n^o III, p. 4 şi, după această publicaţie, în Katona, *Historia critica regum Hungariæ stirpis mixtæ*, IX (XVI), Buda 1793, 569-70; Hurmuzaki, II¹, 16. Al doilea volum din ed. Fraknoi a scrisorilor lui Matel (Budapesta 1895) reproduce (p. 293) ediţia lui Kelcz.

credimus. Igitur, si Vestræ placet Serenitati, adhuc pro ipsius fidei stabilitate tantam vobis exhibemus amicitiam, quod de regnorum prædictorum expugnatione desistemus; sed illa duo castra, per nos magno labore et multorum fidelium nostrorum peremptione iam obtenta, pro præsentis remittere nolumus, nisi occasio evenerit efficacior. Committimus tamen capitaneis nostris, in castris prædictis constitutis, ut, treuga præmissa durante, regno Moldaviæ ex eisdem nulla molestia inferatur; sed familiares nostri stipendiis propriis utantur, in custodia castrorum præscriptorum fideliter assistentes. Datum, etc. ¹⁾)

Compertum autem est postea, quod, dum super induciis seu treugis prænotatis literæ hinc inde datæ fuissent et loca confiniorum denotata, tunc, sive errore, sive quocunque alio casu, regius cancellarius, Petrus, archiepiscopus Colocensis, arces duas præfatas adscribi in literis obmiserat; unde Mathias rex, ultra verbera, quæ illi manu sua inflixerat, carceri illum perpetuo inclusit. Ex quo nonnisi post mortem Mathiæ fuit demum eliberatus ²⁾).

(Münch., *II.-St. Bibl.*, ms. lat. 13.192, f^o 451 și urm.; hirtie, sec. al XVI-lea).

Viena, 6 April 1490.

Exemplum litterarum legati in Hungaria ad reverendissimum vicecancellarium.

Reverendissimo Monsignore. . .

(Moartea regelui ³⁾.) Accedit quia, pridie quam rex concessisset, rumor frequens ortus est, quod Turcus maximas copias, adiuvantibus Moldavis et Valachis, intra Silvaniam destinasset. Et hodie longe magis rumor ipse increbescit. Mittitur in Silvaniam ad hos Turcorum motus compescendos comes Stephanus Bathor, waywoda transilvanus. De quo, ut mihi ex multis et variis argumentis coniectare licet, video magnam haberi spem eius in gubernatorem regni suffiendi. . .

Ex Vienna Austriæ, VI Aprilis 1490.

Episcopus Hortanus ⁴⁾).

(Milan, *Arch. di St., Ungheria (1490—500)*).

¹⁾ Publicată, după o copie inferioară, în *Epistolæ*, IV, n^o IV, p. 5 și Katona, *l. c.*, 570—1; Hurmuzaki, *l. c.*, 15; Fraknói, *l. c.*, 294.

²⁾ Cf. Petru de Revay, în Schwandtner, II, 683; Bonfinius, ed. din Colonia 1690, 453 ¹⁾.

³⁾ Matei Corvin moare în această zi, 6 April 1490.

⁴⁾ De Ortona: Angelo Pecchinolli, trimes de Inocențiu al VIII-lea în regal (1484-92). V. *Matthiæ Corvini, Hungariæ regis, epistolæ ad Romanos pontifices datæ et ab eis acceptæ* (Budapesta 1891) (*Monum. Vaticana, hist. regni Hungariæ illustrantia*, ser. 1-a, VI), 18.

Discursul către împărat al lui Neculai Rossenberger, consilier și ambasador al regelui Poloniei la dieta din Friburg ¹⁾.

(Regele Ioan-Albert n'a primit, mai ales pentru a cruța Germaniilor o invazie, de cit un armistițiu pe trei ani cu Turcii ²⁾. Prădăciunile sangiacilor de la hotare și Tatarilor urmind însă, iel s'a hotărît, după expirarea termenului, să atace pe Sultan dincolo de hotarele regatului,) et maxime instigante ad hoc ipsum ac sollicitante Moldavie waivoda, subdito suo, cui se olim Serenissimus parens ³⁾, eterne memorie prin|ceps, urbes dudum per Thurcos occupatas, Alhiopolim et Licoscoviam (sic) (que alias Kiliam /sic/ dicitur), iure ab eo feudi atque federum, recuperaturum pollicitus et obligatus erat. Dumque id Maiestas Sua, validissimo et instructissimo exercitu comparato, perficere curaret, idem ipse waivoda Walachie, pristinae fidei immemor atque debiti, quo se antea iureiurando regno Polonie astrinxerat, ab obediencia Sue Serenitatis desciscens, rebellavit, sive timore magnitudinis potencie Thurcorum percitus, sive solita imbutus, pro more gentis, perfidia; et ita, cepta Sue Maiestatis impediens atque perturbans, bellum demum necessario in se convertit. In cuius quidem belli prosecutione, qua fortuna usa sit Maiestas Sua Regia et quorum quanteque auxiliares copie adversate sunt ceptis Sue Serenitatis et quantum in ea re delatum sit postulatis atque desiderio fraterne Maiestatis Serenissimi domini Hungarie regis ⁴⁾, quaque etiam in finem prefatus Moldavie waivoda perfidia usus sit in Maiestatem Regiam, firmatis induciis atque federibus violatis, estimat Sacram Maiestatem Vestram non latere. Sed neque ea perfidia illata contentus fuit, nisi maiorem in alta periculosioremque nuper adiecisset; concitans ingentes Thurcorum et Tartarorum copias, quibus etiam securum transitum atque comeatum per suam provinciam prebuit. Qui quidem crudelissimi hostes, incredibili celeritate usi, qua omnes alias gentes superant, anni tempore sibi ad bellandum inconsuetu, quali nunquam alias

¹⁾ V. la f^o 235 : « *Littere credentiales et instructio ambasiatoris regis Polonie, super irruptione Turchorum in suum dominium, Sabbatho ante Margarethe ad conventum Sacri Romani Imperii in Friburgo exhibite et presentate. Anno Domini, etc. (sic) LXXXVIII* » (14 Iulie) și scrisoarea regală de pe f^o 235 v^o (Cracovia, « in Octava Ascensionis Domini » [31 Maiu]). Cf. Hurmuzaki, II², 389—91.

²⁾ În 1493. Schiemann, *Russland, Polen und Livland bis ins 17. Jahrhundert* (Berlin 1886, în colecția Oncken), I, 606.

³⁾ Cazimir al IV-lea (1445—92).

⁴⁾ Vladislav al II-lea (1490—516). Rege în Boemia de la 1471.

exercitum educere solebant, inopinate supervenientes, in dominia Sue Maiestatis irruerunt, hoc est in terras Russie, nobilissimam regni porcionem multarumque vicinarum provinciarum alitricem. Quam tanta clade affligerunt, quanta nulla unquam alia provincia tam atrociter auditur aut legitur afflicta fuisse, quoniam in omnem etatem, sexus utriusque, in omnemque conditionem humanam sine delectu immanissime sevitum est. Senes et decrepiti, pueri atque infantes, matrone gravide, sacerdotes et quicquid religionem Christi profitebatur, cesi omnes crudeliterque obtruncati sunt; reliqui, quibus vires et etas validior fuit, capti omnes et in duram ac miserandam servitutem abducti; sevitum etiam, preter morem humanum, in animancia bruta, pecudum omnis generis. Ex quibus nihil vivi omnino relictum est; quodque ferrum absumere non potuit, ignis consumpsit; vastata deinde pro magna eius parte nobilissima provincia, onusti rerum omnifaria preda, Walachiam festinantissime repetierunt. Unde redituri, aucti maioribus copiis, brevi sperabantur, prout de eo Serenissimus dominus Ungarie et Boemie rex fraterne Maiestati litteris suis in exitu meo de Polonia significavit, quomodo gener Thurchorum imperatoris, sexaginta milibus bellatorum associatus, ex Asia seu Anatolia adventans, iam Danubium traicere incepisset, Russiam ingressurus, urbesque et arces provincie eiusdem, Tartarorum et utriusque Walachie palatinorum auxiliis, ex pugnaturus esset; significavit etiam eodem tempore illustrissimus princeps, dominus Alexander, magnus dux Lithuanie, germanus Sue Maiestatis, huic simile auditu, minus gratum ac iocundum: quomodo, instigante ac sollicitante Thurcorum Cæsare, duo vel fortasse tres Tartarorum imperatores, cum innumerabilibus copiis, e sedibus suis moventes, Russie terris appropinquarent iamque ad ripam Boristenis fluminis castrametati fuissent; contra quos, omni sua suorumque potencia adunata, prefatus illustrissimus Lithuanie princeps ad resistendum consurrexit. His tantis ac tam periculosis rumoribus Maiestas Serenissimi domini mei permota, omni sua suorumque potencia congregata, contra eam hostilitatem, campestraliter ad occurrendum, profecta est in partes Russie, committens se Deo, expectans celerrima ac indubitata Maiestatis fraterne auxilia ¹⁾, que ex utroque suo regno et litteris et oratoribus certis Sue Maiestati mittere fraterne ac liberaliter pollicita est | per seque, in armis paratam, necessitatibus Sue Maiestatis modis omnibus succurrere. (Știind însă că soarta războaielor ie nesigură și că un singur Stat nu poate

¹⁾ Vladislav al Ungariit.

rezista formidabilei coaliții, cere ajutor de la fruntașul (*pri-marius*) creștinătății, de la împarat. Peirea Poloniî, apărătoarea credinței, sau decăderea ieî ar fi periculoase și pentru cel-l-altî creștinî. Îl chiamă în ajutor, in numele împăraților trecuți și stramosilor săi, cari au luptat pentru Cruce în Răsărit. Imperiul fiind în pace, prilejul nu trebuie pierdut. Lumea creștina-î va fi recunoscătoare pentru o fapta, de cît care nu poate fi alta mai strălucită. Îl roagă încă odată, in numele regelui, să lucreze așa ca acesta să nu fie silit a face o pace rușinoasa. Ast-fel va ajuta și Statele sale, nu numai tot Apusul.)

(Munchen, *H.-St. Bibl.*, ms. lat. 464, f^o 236 și urm.)

1198.

Der Titl des turckischen Kayzers, wie er ist schreiben dem Konig von Boland.

Baisitus ¹⁾ . . . dem . . . Johan Albrecht . . . sagt sein Grues. Nach Ausweysung der gegen wurtigen Zeyt, du hasst nit begert unser Freundschaft in deinem Landt der ersten Zeyt, sonder du hast begertt unsern zu entgegen, als ein Überwünder, und hasst gemaint mein halbes Landt sey in deinem Gewalt und Herschafft, der ich doch stet und nach wil setzen meinen Stull und meinen Gewalt, von dem Aufgang bys an das Endt der Erden. Ob es nicht kundt sey deinem Gemuet, das ich mit meiner Macht mag eingehen zwier und hundert mal solche Schar des Volcks, als dw vermagst ich hab besessen? Als ich deiner Hoffartt hab kundtgethan, vil Herschafften und Gepiette, also das ich dein Reich mög nicht zu einem Reich, sonder zw schätzen einen Dörflen gegen anderem Reich, zw storen und von Grundt ausswurtzeln. Ich hab doch inn langer Zeyt die Weyl nit gehabt zu streyten, auch ytzund nicht mit meiner Grossmächtigkaytt, sonder mit einer schlechten Schar meines Volks dir untterdrucken dein Volck und on alle Forcht stercklich Krackaw einreyten und wil dein Untertanig mir unttertanig machen und dy mir wöllten widersteen, sy dy wil ich stechen mein Schwertt und also erheben, dass er wirtt leuchten von roten Plut. Den Glauben den dw glaubst und den Orden des Creutzigisten wil ich zw storen und zu ein ewige-falsch Weygung auflegen. Ny halt dem get grymmig uber mich.

¹⁾ Baiazid al II-lea (1481—512).

und schwer dir des ein grossen Aid, das ich dein gross vaist Poläcken und die Diener des Creutzigten wil unterthan | machen meynem Pflueg, also das sy den Gläuben den sy stercken mitsambt dir, nit mögen erhothen und sy auf prynnende Rosst legen, den Galgen des Creutz und das Feur lassen verzern. Nun nit mer, sonder ich hab noch vil mer in meynem Synn, das ich dir ytzo nit offenwaren will.

Die Stett so der Turck gewonnen und verprent hatt: Tolorna ¹⁾, Bolrica ²⁾, die Vorstatt vor der Lembergk, Gretzesch ³⁾, Wissma ⁴⁾, Say ⁵⁾, Thorbitz ⁶⁾, Sambor, Sol ⁷⁾, Newstat ⁸⁾, Primmisla ⁹⁾ und all ander Stett und Dorffer der Reussen und der Poläcken, von den Gegenden der Grennitz der Walachey, biss an dy Stat Sanatz ¹⁰⁾ und Prösslaw ¹¹⁾.

(*Ibid.*, ms. lat. 14.668, f^o 113 V^o).

Cracovia, 5 Iunie 1498.

Extractus litterarum fratris Andreas de Polanhez, Ordinis Beatorum de Observantia, guardianus loci Crachovie, venerando patri, fratri Ioanni Vitreatori de Crachovia, Ordinis Beatorum de Observantia, discreto provinciæ Poloniæ, patri sibi in Christo dignissimo, 1498. . . ., maggio (*sic*).

. . . . Più ultra, sapiate che in Polonia non si sente altro che angustie, tristicie, pianti et ululati, per la crudelità de li inimici de fede christiana, zoè Turchi et Valachi, quali poso la festa di Santo Stanislao ¹²⁾ intrarono in terra de Russia et, non havendo alcuna resistentia, tutta in brevi l'hano devastata. Nel circuito de Leopoli hà brusato vinti due citate et ville quasi innumerabile, captivati li homini, zoveni, vergine, insieme con le robe, conducto via et tornati in paese suo senze lesione; et

¹⁾ Dolina, la V. de Stanislavov ?

²⁾ Bóbrka, la S.-E. de Lemberg.

³⁾ ?

⁴⁾ Wischnitza ?

⁵⁾ Strzy.

⁶⁾ Drohobycz.

⁷⁾ Skole ?

⁸⁾ Nowy-Sandek.

⁹⁾ Przemysl.

¹⁰⁾ Schweidnitz ?

¹¹⁾ Breslau.

¹²⁾ 7 Maiu. 22 Iunie, după Ureche. Kogălniceanu, I, 140 (ed. 1-a), 174 (a 2-a). Cf. izvoarele polone in Picoț, *Chr. d'Urėki*, 200 notă.

loco Leopoliense non è brusato, toccato solamente, deposito, et similmente s'ormy (*sic*)¹⁾. Nondimeno è brusato l'orto²⁾ col burgo.

El padre guardiano de dicto loco, videlicet padre Stanilao, cum 14 frati, si ne stà serrato ne la cità, li altri nel vescovato, per Dio gratia, sani. El loco Gamboriense³⁾ totalmente è destructo et insieme la chiesa, le volte de la quale sono ruinate. La cità è brusata, tutti li instrumenti del claustro, apparamenti dela chiesa et li repositorii multi ne sono restati lì, et maxime quelli di Madona Odrovazoy, de la quale Madona posset pensare da voi, in quale consolatione sia, trovandosi in Crachovia li frati d'epso loco Gamboriense; alcuni sono fugiti, dui morti; altri menati via in captività, videlicet el padre guardiano, padre Vito de Lamzuth⁴⁾, padre Ignatio, sacerdoti de Leopoli. De tri frati d'eso loco, quello ne sia fato o dovi siano capitati, non si sà; li altri, con el padre guardiano Pizevorcense⁵⁾, cum tutti li suoi frati et apparamenti de la chiesa, sono apresso noi, in Crachovia; el quale loco Pizvocense (*sic*), non senza gratia divina, è restato intacto da barbari; brusata però è la cità. Li magnati di terra de Russia, con le done et fioli, quali sono possuto scampare da le mani de' inimici, sono reducti qui in Crachovia. Et alcuni etiam de Crachovia minaciano de fugire, perchè, como se dici, essendo retornati questi Turchi et Valachi a casa, con la preda et senza lesione sua, altri prehenderano animo de fare el medesimo, per essere questo reamo pieno de miseria et in se ipso diviso, et li nostri non li fano preparatione alcuna contra. Ma solo fano contra se medesimi. Dio voglia che questo male occurso gli sia correctione ad excitare li cori et unirli in carità fraterna et ad defendere la fede christiana, perchè, se non ci vene l'adiuto divino, non se gli spera lo humano. Et però cum instantia et humilitate prego la paternità vostra, insieme cum li altri nostri tristissimi cordiali, dignativi recommandare alli patri et frati el nostro caso, et maxime excitare el nostro Serenissimo rè et benefactore, aciochè de gratia prosegua, como hà comminzato, ad defensare la fede catholica; el quale Serenissimo rè hà deliberato destruere la chiesa de San-Floriano, Santo-Nicolao et tutti li templi de Stradomia⁶⁾, excepto la nostra chiesa, con el claustro, quale vole impiir de soldati, benchè in prima havesse ordinato de destruere anchora questo.

1) De sigur un nume geografic corrupt.

2) Livezile?

3) Sambor.

4) Lan'cut.

5) Przeworsk.

6) Sandomir.

El loco anchora Lubliense ¹⁾, cum la chiesa, li inimici hano facto destruere.

De queste cose la paternità vostra pò comprehendere, in quante tribulatione et angustie si siamo; la quale angustia in Lithuania è pocho minore de la nostra, como mi hà scripto el padre guardiano del loco Vylnense ²⁾; le parole del quale sono queste formate: «Apresso noi in Lithuania non ci è se non tristicia e piancto, di dentro et di fori. Di dentro, per la parte de li signori discordanti cum el serenissimo et optimo duca ³⁾; di fora, per li Tartari et Turchi, quali discorreno nel regno de Lithuania. Zà acconciamo le nave et carrete per fugire per terra et per aqua. Ma credo, se fugiremo verso voi, che voi medesimamente prehendereti la fuga. Et ideo tutti pregiamo Dio,» etc. Hec ille . . . || Ex Crachovia, feria tertia Pentecostes, divine salutis 1498.

(Milan, *Arch. di St., Polonia*).

Secolul al XVI-lea.

De ordine et militia Magni Turci domi forisque habita tractatus Imperatori dicatus ⁴⁾.

. . . . Sed, quia variis nationibus et linguis Turcarum ⁵⁾ imperant, necesse est ut sint varii scribe et cancellarii, secundum varietatem linguarum.

Est tamen inter eos unus supremus cancellarius: Grecis itaque et Italis lingua greca scribunt; Hungaris, Moldovis sive Valachis, Sclavis et Raguseis litteris rascianis. . . .

(Münch., *H.- St. Bibl.*, ms. lat. 24.591, f^o 8).

¹⁾ Lublin.

²⁾ Vilna.

³⁾ Alexandru (de la 1492).

⁴⁾ Titlul ie dat de catalog; manuscriptul a pierdut pe al său la legătură.

⁵⁾ *Turca*, probabil (Sultanul) sau: *Turcae*.

Secolul al XVI-lea.

Dell'Europa e sue provincie.

. . . . *Vallachia.*

La Vallachia è ai confini della Transilvania, apelata dai Turchi Carabogdana, deta così perchè fă il formento negro ¹⁾, e s'estende detta terra di Severino sino al Nester e sin' al Mare Negro. Si divide in Maggiore e Minore. La Minore s'apela Transalpina, || la Maggiore Moldavia, della quale è parte la Bessarabia, che è sopra il Mare, ov'è Moncastro. Contiene l'infrascritte terre: Barlavia ²⁾, Braila, Cocina ³⁾, Cucinaxi ⁴⁾ et altre. . .

Della Moldavia.

La Moldavia, deta dai Turchi Bessarabia, confina con la Polonia. Le sue città sono: Gallata ⁵⁾, Macropoli ⁶⁾, Messembria, Varna et altre. . . .

(Parma, Biblioteca, ms. 1433, nepaginat).

Începutul secolului al XVI-lea.

Din veniturile Sultanului.

. . . . Caragi dela Valachia Altta ⁷⁾ . . . 17 m. [ducati]. Caragi de la Valchaia (*sic*) Bassa. . . 6 m.

(Ven., Bibl. Marc., Ital., cl. VI, ms. 277 ⁸⁾ (?), f^o ?)

Secolul al XVI-lea (întaia jumătate).

Lettera al pontefice del difendersi contra 'l Turco.

(Ie necesar ajutorul a doî principî:

a) Fabulosul «preut Ioan,» suveranul Abisiniîi, și

¹⁾ V. altă explicație a acestui nume dat *Moldovei* — autorul confundă cele două țeri — in *A. Fr.*, I, 37.

²⁾ Birlad.

³⁾ Hotin.

⁴⁾ Cotnar.

⁵⁾ Galați.

⁶⁾ Probabil: Mangalia.

⁷⁾ Muntenia.

⁸⁾ Codicele acesta aparținuse lui Marino Sanudo.

b) L'altro è 'l duca di Moscovia, che della banda di Moldavi ¹⁾ et Valachi li può fare grandissimi dani. . . .

(Milan, Bibl. Ambr., D 181 sup., Cod. miscell., f^o 105 V^o).

26 Februar 1502.

Comuna Nürnberg catre regele Ungarii.

Herrn Wladislawen, zu Hungern, Behaim König, etc. ²⁾

Gnedigster Herr. Ewer königlichen Durchleuchtigkeit Schreiben, unns, von wegen des hochgebornen Fürsten, Herrn Stephan Waydas auss der Mulda, unnsers gnedigen Herrn Diener, getan, haben wir unnderthäniglich vernomen und fügen Ewer konigelichen Gnaden mit Unnderthänigkeyt ze wissen, das sich dieselben Gesandten in irm Bevelh ains Doctors halben in der Ertzney getrewlich und vleissig gehalten und wir, neben inen, Ewr konigelichen Durchleuchtigkeyt und gemelten unnserm gnedigen Herrn zu Ern und Gefallen, Vleiss getan und furgewandt, denselben Doctor auffzebringen, alsdann beschechen, wie Ewr konigeliche Gnad von denselben Gesandten des Alles Bericht emphaen wirdet, als wir getrawen, Ewr konigelichen Gnade zu gnedigem Gefallen, dann, etc. /sic/ genaigt. Datum Sabato post Mathie 1502.

(Nürnberg, Staatsarchiv, Nürnberger Briefbuch 48, f^o 230—30 V^o).

26 Februar 1502.

Comuna Nürnberg către Ștefan-cel-Mare.

Illustrissimo principi et domino, domino Stephano, heredi perpetuo, domino ac wayvode Moldavie, domino nostro graciousissimo.

Illustrissime princeps. Post humilimam nostri recommendationem, animo ad obsequia paratissimo semper premissio. Domine graciousissime. Apparuerunt his diebus apud nos Illustrissime Dominationis Vestre familiares, Udalricus ³⁾ et Anthonius, eiusdem Dominationis Vestre patentes in papiro litteras nobis ostendentes et tandem causam et negocium sue ab ipsa Illustrissima Dominatione Vestra destinacionis pulcerrime significantes. Quamprimum autem ex eorum relacione de domino lohanne Klingensporn, medicinarum doctore ⁴⁾, nostro (in arte

¹⁾ *Mosdand*, in manuscript.

²⁾ V. p. 66 n. 4.

³⁾ Ulrich.

⁴⁾ *Nürnberger Rathbuch*, 7: «Doctor Henricus Klingensporn (altul?) ist drei Jar bestellt zu gemeinen Statleybartzt, ein Jar umb 100 Gulden Sold, und get an uff nechste Quottember. Octava quinta post nativitatem Marie 1499» (13 Octobre).

sua) familiari, evocando intelleximus, nos mox in eum iturum consensimus. Et, quamvis ille doctor, propter suum senium et longissimum iter, ire diu recusaverit, nos tamen incolumitatem Illustrissime Dominationis Vestre corporalem ex animo desiderantes, una cum dictis destinatis, apud ipsum doctorem tantum effecimus, quod eum Illustrissimam Vestram Dominationem accedere commovimus. Integerrima mente optamus eum Vestre Illustrissime Dominationi pro desiderio consulturum; libentissime enim semper facimus quod Vestre Illustrissime Dominationi gloriam et desiderium aucturum sentimus. Nec tacere coram Illustrissima Dominatione Vestra possumus de exactissima et vigilantissima opera et diligencia in his negotiis nomine Illustrissime Dominationis Vestre in civitate nostra gestis per predictos Udalicum et Anthonium adhibita. Datum die Sabati, 27 *(sic)* mensis Februarii, anno, etc. *(sic)* secundo ¹⁾.

(*Ibid.*, f^o 231—31 v^o).

1507.

Aus einem anderen Anschlag wider die Thürckhen ²⁾.

1507 Polonus Sigismundus ³⁾ eandem exactionem toti regno imposuit pro bello contra Tartaros, Moskovitas et Walachos ⁴⁾: rustici iugeratim solverent grossos XII, cives solitam semialteram exactionem, nobiles et alii redditus habentes quartam partem censuum dederunt, spirituales contributiones vetusto more persolverunt, episcopi decimæ octavam partem. . . .

(Munch., *Allgemeines Archiv, Türken-Hilff de anno 1446 bis 1518*, f^o 3).

¹⁾ Asupra doctorilor italieni ai lui Ștefan-cel-Mare v. Hurmuzaki, VIII, 36 și urm. Matei «Murianus» ie Matei de Murano (lingă Veneția).

²⁾ Din timpul împăratului-rege Sigismund (+ 1437). Bucata reprodușă aici ie adausă la proiect.

³⁾ Regele Poloniî (1506—48).

⁴⁾ V. Xenopol, II, 506 și urm.; Hurmuzaki, II², 557.

APENDICE.

1260.

Epistola missa Adriano pape per Octokarum, regem Boemie.

Gravis belli, quod adversus Balam et natum eius, Stephanum, Ungarorum reges illustres et Danielelem, regem Russie et filios eius et ceteros Ruthenos ac Tartaros, qui eidem in auxilium venerant, et Boleslaum, etc. et innumerabilem multitudinem inhumanorum hominum, Comannorum, Ungarorum et diversorum Sclavorum, Sicularum quoque et *Balachorum*, *Bezzermimorum*, *Hismahelitarum*, scismaticorum eciam, ut pote Grecorum, Bulgarorum, Rassiensium et Bosnensium hereticorum, auctore Deo, gessimus ¹⁾. . . .

(Viena, Arhivele Imperiale, *Registraturbücher*, D, f^o 166 V^o).

28 Septembre 1396.

Povestire asupra luptei de la Nicopol.

Anno domini 1394^o (*sic*).

Cum Beisaites, Turcorum imperator, igne et ferro fines Pannonie Inferiori adiacentes popularetur, Sigismundus, Romanorum imperator, contractis undique viribus, hostem [a] finibus suis arcere statuit. ac, cum ingenti agmine, sexaginta scilicet milibus equitum delectorum, apud Ferream Portam, que Hungariam a Vulgaria secernit, Danubium transmittit et civitatem precipuam in Vulgaria, vocatam Pudena ²⁾, ditioni sue reparat

¹⁾ Documentul acesta, păstrat și de o cronică boemă, a mai fost publicat; între alții, de Katona, *o. c.*, VI, 314. Cf. și Fessler-Klein, I, 403—5; Mailáth, *Gesch. der Magyarren*, I (Viena 1828), 217—8, etc. Lupta ie lupta de la March, Morava sau Kressenbrunn (12 Iulie 1260), papa, Alexandru al IV-lea, și nu Adrian; asupra personagiilor v. izv. citate și Schiemann, *o. c.*, I, 209—10; «Bezzermimi» sînt Pecenegii; despre Ismaeliși v. Alexius Csetneky, *Die Ismaeliten in Ungarn*, în *Ungarische Revue*, I, 658—75. Textul nostru se deosebește în puține locuri de cel cunoscut.

²⁾ Bodon, Vidin, reședința țarului Strașimir.

ac tricentos arma ferentes ad eam servandam illic relinquit; deinde alteram civitatem obsidet ¹⁾). Quinque diebus in ea et Turcorum et christianorum permixta fuit multitudo, sed factio religionis nostre, vincens, Turcos eicit, qui partim ceduntur, partim capiuntur; civitatem manui imperatoris subicit ²⁾). Deinde tertiam civitatem, Nicopolim, dura obsidione cingit diebus XVI, donec Baisaietes, cum ducentis milibus armatorum, ad liberandam civitatem veniret; quo audito, imperator, ordinato exercitu suo, Turco fit obviam, misso Macer-Baivod, domino Balachie, exploratum copias hostium. Qui, reversus, imperatori nunciat hostium turmas esse viginti, singulas singulis distinctas vexillis, neque dubium esse quin hodierno congressu perleta (*sic?*) sequatur victoria, modo singulis rebus debitum ordinem ministret seque in prima acie hostibus obiici petit ut sinat imperator. Concessisset hoc Sigismundus, nisi, glorie nimium cupidus, dux Burgundie primum congressum sibi dari vehementissime instaret; aiebat enim sese ducem, cum sex milibus armatorum, ex longinquis terris in auxilium Sigismundo profectum, non sine magnis et amplissimis sumptibus; quare neminem esse, cui potius quam sibi acies prima committeretur.

Sigismundus imperator vero, qui Hungarorum suorum naturam optime calleret, duci iterum suadet a proposito avertatur et Hungaros primos in prelium ire mittat, quia timidi cito fuga se redimunt; si autem acies primas tenuerint, quo se recedant diffugium non esse; proinde firmos stare necesse esset. Sed, nulla ratione dux Burgundie motus, sine ordine debito Turcos primus aggreditur ac, primo agmine fracto, cum per idem redire vellet, suos pene omnes equis destitutos cognoscit. Turci enim, qui primas acies tenebant, summa astucia se dividi sinebant, ut christianorum exercitus, intra eos clausus, nusquam abire posset. Sequitur deinde Sigismundus imperator ac XII milia peditum sternit, quos Turci equitibus premiserant, deinde equitum cuneos invadit. Quem cum Turcus feliciter pugnantem videret, fugam parabat, sed nephandus dispotus, dux Servie ³⁾, in auxilium Turco cum XV milibus armatorum veniens, fugam avertit et animum Turco addidit. Interea, dum Sigismundus pugnaret, dux Burgundie fugam petebat, sed is, ab hostibus

¹⁾ Rahova.

²⁾ Pe margine: *Schiltaw* (de la *Schil-Jiul*?). Textul german însă (v. p. 79, n. 2) declară că Schiltau și Nicopoli sînt aceiași localitate.

³⁾ Ștefan Lazareviči.

-circumseptus, capitur¹⁾); dux Servie vero vexilla imperatoris manu forti sternit. Hoc cum imperator videret et de victoria actum esse, auxilio comitis de Cilia et Johannis, purkgraffi (sic) de Nürenberga, navim ascendit ac vela Constantinopoli[m] versus dirigit²⁾); pars exercitus sui ferro teritur, pars captivitate vitam redimit, pars fuga celeri Danubium petit, ubi nova exoritur cedes. Cum enim naves conscendere metu hostium festinarent, qui priores partes navium obtinebant, verentes ne nimio pondere demergantur, sa[u]ciorum manus, naves tenentes, resecabant; illi, collapsi, submergebantur. In hoc bello Lienhardus Reichbartinger, Bernnardus Pientzenauer, Udalicus Kuchler, quidam Klainstainer, domini de Baioaria, interficiuntur; sed dux Burgundie, Ioannes Piczenkardo et Centumarrando, domini de Francia, Palatinus regni Hungarie et multa militum manus capiuntur³⁾. || Prelio finito, Turcus exercitum suum apud Nicopolim sistit ac cum quibusdam locum, ubi facta fuit strages, revidit; illic, cum de suis tantam multitudinem vidit occisam, accensus in iram, iuravit sanguinem suorum habunde ulcisci ac, mandato edito, precipit omnes captivos altera die sibi presentari. Quo facto, vocavit ad se ducem Burgundie, ut videret sanguinem christianorum suos ulcisci. Dux Burgundie, cum tantam Turci adverteret indignationem, precibus suis XII dominos terre sue et Iobannem de Potendorff a morte liberavit. Postea mandavit Turcus omnes captivos interfici, preter illos qui viginti annos non haberent, et, inter alios occidendos, dominus Ioannes Greiffen de Baioaria, cum tanta[m]

¹⁾ În arhivele imperiale de războiu din Viena, fasc. *Kriegsarchiv von 1323 bis 1499, betreffend Kriegseinrichtung und Kriegsrüstung gegen die Türken unter Kaiser Friedrich III-ten und Maximilian dem I-ten*, găsim următorul rezumat al unei piese aflătoare în arhivele din Budapesta: «Aus dem, dem Landesarchiv in Budapest eingeleihten grällichen Keglevich'schen Archiv. Ofen, 11 März 1409. König Sigmund schenckt mittelst Diplom die Deszendenten des gewesenen Banno von Kroatien, Slavonien und Dalmatien, Paul Ezdegh [«de Pech», «de Peth.»] Hirmuzaki, I², 438, 444, 450 (an. 1405—6), für dessen erworbene Verdienste im Kriege gegen die Türken in Bulgarien, das in Ungarn gelegene Schloss Thorna, samt Stadt und mehreren Ortschaften, hauptsächlich dafür, dass er bei der Festung Nicopolis, in Kampfe den... Herzog von Burgund beschützt und tapfer vertheidiget hat. (Lateinisch.)»

²⁾ O scrisoare a sa din acest oraş s'a publicat în *Neues Archiv der Gesellschaft für altere Deutsche Geschichtskunde* pe 1896, fasc. 2.

³⁾ Cavalerii francezi citați sînt Boucicaut și Châteaumorand. — Pe marg.: «Ottmannus, Ammirates, Calopinus [Celebi, Soliman], Baisetes, Machumetus Cirix [Kirişgi; v. p. 7 n. 2], Ammiratus, Machumetus.» Cum se vede, o listă a sultanilor până la Mohammed al II-lea, ceia ce fixează o dată aproximativă pentru copie.

videret crudelitatem, socios consolando, alta voce clamat: «O socii, mittite animum tristem, ac leto vultu morti properate; hodie enim pro sancta fide et religione nostra morimur et vite eterne premium accepturi sumus.» Hoc cum dixisset, caput trunco avulsum est. Hec feritas, a solis ortu usque dum iterum orizonti properarit durans, XII milia christianorum absumsit, neque adhuc interficiendi finem dedisset, nisi precibus suorum admonitus, iam satis superque effusum esse sanguinis, ne simili plaga Deus ipsum puniret. Captivi igitur qui supererant dominis dividebantur. Turcus captivos suos misit in Andronopolim, deinde in Calippolim, et postea trans mare, in civitatem dictam Bursa. Post alteram cedem, in vindicta suorum occisorum factam, ivit Turcus cum exercitu suo in Hungariam, traiciens Savum; cum ingenti preda domum ¹⁾ reversus est.

Is est Beisaites quem statim post hanc victoriam quidam Turcus Termelanus captivum tenuit XII annis in cavea ferrea. Calopinus in Europam primus venit ²⁾.

(*Ibid.*, *Hofbibliothek*, ms. lat. 3471, f^o 93—4; sec. al XV-lea).

Lublau, 16 Mart 1412.

Juramentum prestitum per dominum regem regi Polonie.

Juramintul lui Sigismund pentru observarea tractatului încheiat cu Polonia s'a publicat pentru ultima oară în Hurmuzaki, I ², pp. 493—4, n^o CCCCVI. Copia noastră se mintuie ast-fel: «. . . derogare per presentes presencium (*sic*) sub nostre Maiestatis sigilli testimonio litterarum. Datum in Liblaw, anno domini millesimo quadringentesimo XII^o, feria quarta proxima post Dominicam Letare, regnorum nostrorum anno, Hungarie,

¹⁾ *Domus*, in ms.

²⁾ Ultima frază ie de alta mină. Se mintuie fără punct, și restul paginei ie gol. — Pentru bătălia de la Nicopoli, cea mai bună expunere rămîne a lui Delaville Le Roulx, în *La France en Orient au XIV-e siècle*, I (Paris, 1886, în 8^o). Cf. Köhler, *Die Schlachten von Nikopolis und Varna* (Breslau 1882) și adausul bibliografic din *Philippe de Mézières*, 498 n. 1. — Cit despre bucata noastră, ie aproape o traducere din Schiltberger (tipărit, după ms. din Heidelberg, de K. Fr. Neumann, Munchen 1859, în 8^o, și, după cel din Nürnberg, de Langmantel, în *Bibl. des litt. Vereins in Stuttgart*, (Tübingen 1885, în 8^o; cf. cu pp. 52 și urm. din ed. 1-a și 2 și urm. din a 2-a).

etc. (*siq*) XXV, Romanorum vero secundo. — Ad mandatum domini regis, Iohannes, prepositus Sancti Stefani, vicedanielarius.» Moldova ie numită «Moldua.»

(*Ibid.*, Arh. imp., *Registraturbücher*, E, f^o 38).

Raab, 12 Iunie 1426.

[Sigismundus Imperator] Cardinali de Anglia ¹⁾, pro extirpacione hereseos.

(A fost oprit de a veni la dieta din Nürnberg, din cauză de boală, precum a și anunțat electorilor adunați.) Post dies plures, devicta iam nostra premissa valetudine recuperacioneque sanitatis nostre aliquantulum succrescente, habuimus nova quomodo Dann-Waida, dominus Walachie, noster fidelis ²⁾, conflictum habuisset cum suo adversario ³⁾, qui ad destruendum eum multam secum copiam Turcorum adduxerat, quem ydem Dan-Wayda, magnifice et robuste (*sic*) invadens animo, devicit in bello, magnam stragem suis infligens inimicis, triumpho glorioso reportato. Tandem, paucis intervalli diebus decurrentibus, Turci, [per] ingentem congregationis potenciam infeste et multum atrociter prefatum Dan-Waydam denuo in die Corporis Christi ⁴⁾ invadentes, ipseque cum suis fidelibus eis, prout voluit, se opponens, adeo dirum inter eos fuit bellum commissum, quod ex utraque parte multi cecidere. Nichilominus Dan-Wayda exercitus penitus succubuit, omnibus suis captis et interemptis; quod vix solus evasit cum persone sue salute; propter quem casum multum pavore consternati fuimus. Et nunc rex Bosne ⁵⁾ nobis advertendo potissime huiusmodi cottidianas infestaciones, quibus regnum nostrum et nostri cottidie invaduntur, periculosum, ymmo multum formidabile fuisse, si tunc absentes fuissimus, quod adeo magna, ymmo irrecuperabilia ipsi Turci regno nostro a partibus illis intulissent || dampna; de quibus, sicut Deo placuit, per nostram presentiam providimus tempestive. Ex alia eciam parte, prefati Turci regna nostra Croacie et Sclavonie potenter per duas vices invaserunt et magnam predam

¹⁾ Henric de Beaufort, episcopus de Winchester, numit legatus in Boemia la 18 Mart 1427 (Rinaldi, *Ann. Eccl.*, 1427, § 1 și urm.). Ie făcut cardinal la 24 Maiu 1426 (*ibid.*, 1426, § 26).

²⁾ Dan al II-lea (1420—5). Xenopol, II, 121-2.

³⁾ Radu al III-lea (Prasnaglava). *Ibid.*, 122—3.

⁴⁾ 30 Maiu.

⁵⁾ Tvartco Scurus.

et multa milia hominum utriusque sexus in perpetuam servitute[m] abduxerunt. Et nunc rex Bosne nobis intimavit quod imperator Turcorum, omni potentatu suo congregato, personaliter velit regna nostra subintrare, prout iam per primas sui exercitus acies cottidie invadunt et quod eis per regnum suum nequaquam possit transitum prohibere. Ecce iam, pater reverendissime, satis distrahimur durisque afflictionibus torquemur, cum videamus tot christianitati imminere pericula fidelesque ab infidelibus ubique atrociter impugnari et quod prestanda /sic/ hincinde subsidia nobis ubique incumbit onus; que non habemus recipere aliunde nisi de proventibus huius regni nostri Hungarie, quod revera gravatur ulterius quam stili officio possumus exarare. Et oportet nos habere tres exercitus paratos, qua(m)libet, contra hereticos, infideles dirigendum. Propterea nos propria in persona disponere nostra cum nostris baronibus ordinata volumus, procedere in succursum Dan-Wayda contra Turcos, ubi speramus magnum obsequium christianitati exhibere; eo tamen non obstante, maiorem gentem quam putaverimus, contra hereticos dimittemus. . . Datum in Jawriuo ¹⁾, XII die Junii, regnorum nostrorum, etc. (sic) et Bohemie VI^o annis ²⁾.

(*Ibid.*, D, f^o 77).

Cîmpu-lung (?), April 1427.

Împaratul Sigismund către legatul papal.

Sanctissime pater et domine reverendissime. Dudum monasterium de Longo-Campo, in Walachia, Ordinis Fratrum Predicatorum, prope Turcos et inter scismaticos situatum, a Sancta Sede Apostolica certas indulgentias propter incredulos et scismaticos venientes, ut eo facilius ad fidem catholicam trahe-

¹⁾ Raab.

²⁾ Pentru expediția lui Sigismund în Ardeal (1427) v. Fessler, II, 373-4, iar, pentru dieta din Nürnberg, *ibid.*, p. 370. — Asupra împrejurărilor din Muntenia cf. povestirea lui Eberhard Windecke (ediții: Menckenius, în *Scriptores rerum Germanicarum*, I [Leipzig 1728, în fol.], W. Altmann [Berlin 1893, în 8^o]; trad. în germ. mod., după mss., de Hagen, în *Geschichtschreiber der deutschen Vorzeit*, Lief. 79 [Leipzig 1886, în 8^o]), §§ 206, 259, 294; Dukas, 201-2; Chalkokondylas, 260 (ed. Bonn). — Documentul nostru a mai fost publicat de D. Kerler, în *Deutsche Reichstagsakten unter K. Sigismund*, VII, 489.

rentur, optinuit, sed, ipsis Fratribus, propter metum Turcorum, in fuga a loco cedentibus, huiusmodi privilegia et indulgentie sunt deperdita et omnimode perierunt. Idcirco, ut dicti Fratres eiusdem loci possent eo liberius monasterium ipsum tam edificiis quam aliis incumbentibus ad pristinum statum reducere et celebrius ampliare, Sanctitati Vestre devotissimo studio supplicamus, quatenus e Vestra Sanctitate dictis Fratribus, Conventui et monasterio certas dignetur concedere indulgentias et gratias, iuxta formam supplicacionum cum presentibus offerendam; per hoc enim tam scismatici quam infideles eo facilius ad rectam fidem catholicam, animati specialibus graciis, confluent, et ipse locus fortificabitur pro confortacione status fidelium populorum acceptis (sic/ ¹).

(*Ibid.*, f^o 100 v^o).

Cimpu-lung (?), April 1427.

Împăratul Sigismund către legatul papal.

Intervenție pentru «fidelis noster dilectus, Caspar de Longo-Campo, in Cibinio residens,» care a luat de nevasta pe o oarecare Margareta. S'a dovedit însă pe urma, ca tatal acesteia botezase pe Gașpar: iel are nevoie deci de dispensă ecleziastică pentru pacatul comis ²).

(*Ibid.*, f^o 100).

Constantinopol, 17 Novembre 1436.

[Iohannes de Ragusio] ³) sacrosancte generali sinodo Basiliensi, in spiritu sancto legitime congregata, venerabilem Ecclesiam representanti, suis dominis et patribus metuendissimis.

... Tanta video et audio fieri in obprobrium nominis christiani et in confusionem fidei nostre, quod potius vellem

¹) Documentul, precum se vede, n'are nici o dată. Se știe însă, după acte oficiale, că regele Sigismund, ale căruia trupe restabilise pe aliatul său (Hurmuzaki, I², n^o CCCXLV, p. 534), Dan, petrecu la Cimpu-lung cite-va zile din April 1427 (*ibid.*, n^o CCCCLIV, p. 542; p. 543; n^o CCCCLVI, p. 546; n^o CCCCLVII, p. 547; p. 549). — În reproducerea documentului, am iulăturat cite-va greșeli evidente.

²) V., pentru dată, n. 1.

³) Ioan de Ragusa a fost trimis la Constantinopol, ca delegat al sinodului din Basel, împreună cu doi colegi, la 24 Iunie 1435. E. Cecconi, *Studi storici sul Concilio di Firenze*, I (singurul apărut), *Antecedenti del Concilio*, Florența 1869, in 8^o, pp. 94 și urm., 114 și urm.

mori pro nunc quam videre que video et audire que aures mee audire perhorrescunt. Et, ut aliquid particularius dicam, ecce post illam magne partis regni Ungarie flebilem et miserabilem depopulationem, anno preterito factam, de qua alias scripsimus ¹⁾, nunc iterum, paucis elapsis septimanis, contra Maiorem-Walachiam, spe cuiusdam vani adiutorii contra eosdem Turcos iam (?) rebellantem, nam antea, solvendo eisdem Turcis tributum in pace, more Ecclesie Grecorum, Christo domino serviebant, acies suas dirigentes ipsamque pene ad nichilum redigentes, innumerabilem populi multitudinem in miserabilem servitutem Machumeti abduxerunt, quos iam distrahi et vendi veluti pecudes video et alios quidem duris ullulatus blasphemare pre desperatione Christum et alios abnegare atque inter verbera et tormenta deficere; quod maxime miserie est et impietatis. . .

Predicta, sanctissimi patres, non semel tantum facta sunt, sed cottidie fiunt et, sicut anno preterito de Ungaris, ita nunc et de Walachia factum est, et alias de Albanensibus, Bulgaris et Grecis aliisque christiane fidei nacionibus, in maximam desolationem christiane religionis et fidei. . . Scriptum in Constantinopoli, die XVII Novembris, anno domini 1436 ²⁾.

Earumdem Paternitatum humilis servitor :

Frater Iohannes de Ragusio, Ordinis Predicatorum.

(*Ibid.*, *Hofbibl.*, ms. lat. 3520, f^o 1, 2; sec. al XV-lea).

1462 și urm.

Cronica di Venetia dall' anno MCCCCLVII sino il MD, divisa in cinque parti da Francesco Longo, senatore ³⁾.

. . . Ma il Turco è stà chiamà in Valachia, in defesa del fratello del signor Vracula, che è stà scappado da casa da lui;

¹⁾ La 9 Februar. Expediția se face în Septembrie (Cecconi, CCIV).

²⁾ Documentul a fost publicat în întregime de Cecconi, după Hardouin și un ms. palatin din Bibl. Vaticanului (n^o CCLVI, pp. CCLIII—VIII).

³⁾ Analele, scrise de Domenico Malipiero, ni s'au transmis numai în remanierea lor de către senatorul Francesco Longo. Cuprind cinci părți : a) lupte cu Turcii; b) afaceri italiene; c) luarea Ciprului de Venețieni; d) navigație și comerț; e) afaceri interne («le cosse della Terra»). — S'au publicat în *Archivio storico ita'iano* de pe 1843, supt titlul de : *Annali Veneti dall' anno 1457 al 1500, del senatore Domenico Malipiero, ordinati e abbreviati dal senatore Francesco Longo, con prefazione e annotazioni di Agostino Sagredo*, pp. 1 și urm. Am întrebuițat, pentru fixarea celor d'intău pasagi, și ms. Bibl. imp. din Viena (ms. lat. 6226; sec. al XVI-lea).

et, condutto l'esercito in quella provincia, hà trovado esso signor Vracula, che se li hà opposto con potente esercito et l'hà rebatudo gagliardamente; e, vedendo non poder operar el so intento, è passato in Bossina. . .

A 4 de Decembrio [1467], Francesco Diedo, ambascadore in Ongaria, scrive che se tratta triegue di tre anni frà quel rè e'l signor Turcho e che la Signoria sarà inclusa e che, per concluderle, se aspetta quel rè, che è andà in Moldavia, laqual ghe è rebellada ⁴⁾ e che die vegnir in Varadino. . .

(La 7 Februar 1475, sosește în Veneția «Polo Ogniben, Albanese, mandà per Consegio de X a Ussan-Cassan,» în August 1474 ²⁾). Aduce știrea ca) il Valacco, con ajuto de Onghari, Bohemi e Russi, hà rotto 90.000 Turchi, dei quali 40.000 ne è morto e 4.000 è restà presoni, trà i quali è un bassà e un fio del Turco ³⁾. . .

Per riporti de Costantinopoli. . . La rota delle gente turchesche in Valachia è stà molto molesta al signor Turco, in modo che'l pensa de mandar i soi esserciti in quelle bande; e per tal causa poderave esser che le provision de l'armada ⁴⁾ andasse tarde. E, per diversi avisi, che conferma 'l medemo, è stà suspeso l'armar delle navi; sarìa anche stà suspeso l'armar delle galie, se i soracomiti ⁵⁾ no havesse sollicità la so espedicion. . .

Adi 6 April [1475] se hà da Gierolamo Zorzi, mandado ambascador al Turco, che, avanti ch'el passasse nel paese de' Turchi, se hà fatto conzar tre volte el salvo condotto, e fò satisfatto con ogni prestezza; poi è andà a la maregna del Turco ⁶⁾, la qual ghe hà comunicà la rotta de Valachia e gh' à ditto che le zenti turchesche non hà mai habudo la mazor rotta. . .

Quest' anno [1484], Baisito s' hà mosso de Costantinopoli

¹⁾ Ie vorba de campania mintuită prin lupta de la Baia.

²⁾ Ognibene a fost trimes în Persia și la regele Poloniilor în August 1474. La 11 Februar încă, Senatul venețian vorbește, în instrucțiunile pentru Ambroziu Contarini, despre expediarea lui («el prudente cittadino nostro Polo Ognibene»). (Enrico Cornet, *Le guerre dei Veneti nell'Asia, 1470-4*, Viena 1856, 120, 122; *Archivio storico italiano*, 1843, 110). La 26 Maiu, Ambroziu Contarini-l află la Caffa, în casa consulului (*Viaggi fatti da Venetia alla Tana, in Persia*, etc., Aldo, Veneția 1545, în 8^o, p. 63). În 1474 încă, solul părăsește Curtea lui Uzun-Hasan; în Iulie 1475, i se dă «la Massaria dell' Officio della Giustizia-Vechia, in vita» (*Arch. st. it., l. c.*). Pentru trecerea sa prin Moldova v. Picot, *o. c.*, 125 n.

³⁾ Cf. mai sus, p. 56, n^o 1.

⁴⁾ Flota (contra Venețiilor).

⁵⁾ *Supracomitus*, comandant de trupe navale venețiene.

⁶⁾ Maștiha (*madregna*).

per far l'impresa del vaivoda Stefano; hà messo 100 vele in mar, trà galie e fuste ¹⁾, cariche de munizion de ogni sorte; e hà in campagna 300.000, trà cavalli e pedoni; trà i quali ghe è 30.000 cavalli, che l'imperador de Tartari ²⁾ hà mandà in so ajuto. Ai 20 de Giugno, è giunto a Moncastro, e'l primo giorno hà fatto destender i paviglioni, e'l secondo hà fatto piantar le arteglie da tre bande, e hà fatto principià la batteria, la qual hà continuà giorno e notte, sichè in termine de dieci giorni i muri è andai a terra. I hà anche atteso a impir i fossi che circonda'l castello, ne i quali ghe è otto piè de aqua de ogni lato; e, in dieci dì, i è stà tanto muniti che se podeva montar comodamente su la inuragia, non ostante che la fortezza batesse da ogni banda con l'artegliaria: talchè quei de dentro, vedendo che era cosa impossibele a defenderse, a' tre d'Agosto i mandò cinque de i so homeni principali a dar la terra al signor Turco; el qual i hà accettà e hà mandà 100 gianizzeri in la fortezza. E'l giorno dietro, hà mandà 3.000 Turchi sotto un bassà, el qual hà fatto una grida, che tutti quei de i vilaggi, che è andà a salvarse in la fortezza, dovesse uscir fuora e, usciti tutti, è stà fatti || schiavi; 2.000 ne è stà donà all' imperador de Tartari, 1.000 a i gianizzeri, e i altri è stà partii trà i principali. Dopo, 'l bassà se hà mesšo a una delle porie e hà fatto passar tutti quei de la terra, con tanta roba per cadaun, quanta i podeva portar su le spale, e no più, per lassarli partir; ma no ghe è stà atteso a la promessa, perchè parte è stà venduti, parte è stà donati. Fù anche cernio ³⁾ 2.000 garzoni, per farli gianizzeri, e 'l resto fù mandà a Costantinopoli; fù anche cernio 2.000 pute: parte fù mandà in serraglio, parte fù donae, parte vendue. — È stà trovà in quel castelo 20.000 anime, delle qual no fù lassà se no 200 famegie de pescatori.

Poi andò all' impresa de Licostano, et l'hebbe in cinque giorni; no mandò alcun di quel luogo a Constantinopoli, ma i messe tutti a refar Licostano vechio, situà sopra un scoglio nel Danubio ⁴⁾. El signor Turco è intrà in persona in la terra, un dì de Venere; e, fatta la orazion, uscì fuora, e lassò ordene chè 'l fosse fortificà, e se partì per Andrinopoli; e mandò un commandamento a Costantinopoli, che tutti quei del so esser-

¹⁾ V. p. 54 n. 2.

²⁾ Hanul Crimei: Mengli-Ghirai (1468—514).

³⁾ (Notà a ed. Sagredo.) *Scelto*.

⁴⁾ Chilia-Veche, din Delta Dunării (in insula Leti, azi 1.500 loc.). — Pentru date v. Ureche, in Kogălniceanu, I, 133—4 (ed. 1-a), 167—8 (ed. a 2-a); Bogdan, *Cron. ined.*, 58; mai sus, p. 15 n. 1.

cito, tornadi con l'armada, dovesse tornar in campo, sotto pena della vita. Ezzo signor Turco era tre giornate apresso Andri-nopoli. . .

El signor Turco hà al presente in mar 90 vele; et le manda nel paese di Licostano, per fabricar un castelo e serar el passo a Polacchi de andar in Valachia. . .

El signor Turco [1499] fà fabricar in Mar-Maggior 100 galie sotil e 20 grosse, a similitudine delle nostre. . . .

1462 și urm.

Annali veneti ¹⁾.

. . . . Maumet, dei Ottomani, imperator de Turchi e de Greci, augendo de di in di molto le forze sue contra christiani, sotto-mettendo de molte cittade e provincie, in quest' anno [1462], potente essercito mandò in Vallacchia; ma, adunadi Vallacchi contra quelli, fù rotto l'essercito de Turchi, taiadi in pezzi da 30 in 40^m. de quelli, et per Valacchi preso fù un nepote del Vallacho, el qual s'havea partido dal campo de Valacchi et avesse adherido con Turchi, et quello impalò. Questo scrive da Venezia N. N. (*sic*), adi primo settembre, et dise haversi per molte et più vie, et così se dise esser. . .

Turcorum facta: 1462, in Valachia fò rotti. . .

Interim [1474] Soliman, Ali-bego, bassà della Romania, con la Corte d'esso signor de Turchi, insieme con Mathenor, Ansabech, Alibech, Scanderbech, Granabech, Raucubech, Vul-triubech, Saraphagabech, signor de Sophia, con Sarabech Pa-triboli, con el fiolo d'Isac-bassà, tutti signori in nelle parti de Romania, con tutte zente de Romania, insieme con tutto el populo de Zarasain ²⁾, mandado a danni de Valacchi, che nuo-vamente dall' imperio di quello s'haveano tratto et levadi havea l'obediencia in tutto; con essercito de persone 120^m, se ne passò in le parti de Valacchia-Inferior; all' incontro del qual essendo messo in ordine Steffano, vaivoda della Molda, con Valacchi 42^m. et Transilvani 26^m. (questi Transilvani sono-zente mandadoli in sussidio per el rè d'Ongharia), insieme con

¹⁾ Aceste anale (1433 - 77) sint ale lui Ștefan Magno, in privința cărora v. Hopf, *Chroniques gréco-romanes* (Berlin 1873, in 8^o, XXIIV-VI). Sint însemnate mai ales prin întrebuițarea unui bogat material de docu-mente, pierdute astăzi. — Ms. din Viena cuprinde patru volume: cele d'întăiu două într'o copie din secolul al XVIII-lea; ultimele într'una din al XVI-lea.

²⁾ Lista ie făcută după circulara lui Ștefan-cel-Mare. V. p. 54 n. 7 și mai departe, p. 92.

el Ducoli ⁴⁾, et, posti al passo, volendoli devedar entrar in nel paese, per Turchi furono prima malmenadi i Valacchi; et, entradi i ditti Turchi, ovvero lassadi entrar, in nel paese, recuperandose dapoì li Valacchi, havendo brusadi tutti i strami del paese, astrense li Turchi entrar in un bosco tutto aquoso, over in un palude, in nel qual quelli restorono per anegadi; et, adì 6 Zener, in nel zorno dell' Epiphania, ditti Valacchi assaltò quelli a un ponte et, volendo i Turchi, erano in guardia di quello, scapar, ruinorno detto ponte et, attraversandose el legname con loro a traverso el fiume, s'annegorono; onde, per sopra il detto legname, i ditti Turchi se messeno a fugir; all' incontro de i qual, Valacchi con le frezze se messeno a devedarli, et in quelli investi et messeli in rotta et fuga, et per tutto quel zorno et la notte et mezo l'altro zorno, non cessono taiar a pezzi Turchi, per muodo che con le loro spade se pascereno de i corpi loro; per muodo che quasi tutti perino, et pochi ne fuginò. Del bassà, alcuni disseno fù preso et altri che ferido fugì. Habbuda la qual vittoria, quello, adì 25 Zener, de Sansonia ²⁾, scrisse al rè d'Ongaria, come, per intender || el Turco voler vegnir el mazo futuro contra de loro, per far le vendette, el prega i vogli mandar sussidio, per esser el suo paese el passo del tutto ³⁾. Sono annali dicono esser stà Turchi 75^m, de quali fono taiadi a pezzi cerca 50^m; fò morto quel bassà fò sotto Scutari et molti fambulari ⁴⁾. I Valacchi erano da 30^m. Fù cosa miracolosa. Havesse de Fevrer questa nuova. Scrive l'episcopo de Suevia ⁵⁾ che detto Steffano superò Soliman, bassà de Romania, et, de 30^m. Turchi havea, puochi evase, che fò quelli hebbero cavalli più veloci. . .

Inteso el signor Turco la rotta de soi bassà in Valacchia et perde la de tanto essercito, stè zorni cinque, che non dette audienza. Fò ditto revocò l'armà ⁶⁾, fazzandose dar a quelli havea toccà danari, biscoto per quelli in drio; ma fù l'opposito: mostrò sollicitar l'armà et fè far la spiana verso Napoli ⁷⁾; ma nell' animo desidera pase. . .

¹⁾ Dracul. Cf. *Acta Extera*, V, 273.

²⁾ Cele două versiuni italiene ale circulației poartă «Saconia» și «Son-zonia», cea ce însumă: Suceava.

³⁾ V. p. 86 n. 2.

⁴⁾ Pașa, care asediase Scutari în 1474, ie Soliman (Romanin, *o. c.*, IV (1855), 369); dar acesta nu muri în expediția din Moldova. «Flambulari», «flabulari», «flamburi» par a fi un feliu de pași turci (v. și *Acta Extera*, V, 265, 269).

⁵⁾ Ce episcop poate fi acesta? Un episcop catolic de Suceava? Cf. Hurmuzaki, II ⁴, 13—5.

⁶⁾ V. p. 84 n. 4.

⁷⁾ Nauplia.

Interim, adi 12 Fevrer, el zouse in Candia la gallia sopra-comito el nobil huomo Nicolò Marcello, con un ambassador del rè de Persia ¹⁾, el qual levad' havea de Cipro; et, avanti ch'el detto Gerolamo Zorzi ²⁾ partisse da Modon [verso Costantinopoli], l'azonse la detta gallia, con el detto ambassador, con el qual non si dimostrò de cos' alguna; in nel qual luogo hebbe notitia della rotta habbuda el detto signor Turco in Valacchia. . .

Et havendo el detto Soldan in nell' inverno superior fatto grand' apparato d'armada et datto || vose de mandar l'hoste sua verso Napoli, havendo zà fatto far' la spianada, per demonstration de mandar a quella cittade, et havendo poi, per le cose successe in Valacchia, l'animo suo voltado contra di quelli, havendo spavido tutto il mondo, trà che lui hà inteso nui potente armada haver appariado all' incontro, pensando in che muodo possesse a Venetiani far consumar i danari, deliberò quelli tegrir in speranza de pase, et tamen non concluder; acciò la spesa fatta fosse vana, et lui *interim* andar con tutte le sue forze contra Valacchi; benchè el fò ditto, ch' havendo mandà in Valachia a prender anime per metter al remo, per Valacchi fono taiadi a pezzi tutti Turchi ³⁾, per muodo non posseva armar quello; per i ditti bassà i ⁴⁾ fè dir, che, se non havea commission, ritornasse. . .

Fatto questo, el signor Turco mandò in Andrinopoli el bassà || per assunar la zente sua; dovea el Turco adi 27 Aprile levarsi da Costantinopoli et andar in Andrinopoli per dar reputation all' hoste sua. . .

El signor Turco *interim*, cum tutta la zente, adi 21 Mazo se fè portar da Costantinopoli per andar in Andrinopoli a espedir el suo essercito per Valacchia; ma, avanti l'essercito assunasse, primi furono alcuni fambularii, ch' erano a quelli confini, i quali volsero esser primi; passarono con 15 in 20^m. persone in Valacchia. In nel qual paese entradi, i Valacchi, che messo s' haveano in insidie, deno fuori in un subito et occupoli tutti i passi et seroli de mezo et taioli tutti a pezzi. Questo s' hà per lettere d'ultimo de Zugno, da Venetia, et de 10 Luio ⁵⁾. Al qual luogo andado el detto signor, con grande sollecitudine da ogni

¹⁾ Uzun-Hasan. Cf. și Cornet, o. c., 23 și urm.

²⁾ Ambasador la Poartă. V. mai sus, p. 84.

³⁾ Istoriografia română nu cunoaște nici-o ciocnire cu Turcii între lupta de la Podul-Înnalt și cea de la Valea-Albă.

⁴⁾ Lui Zorzi.

⁵⁾ Lupta s'ar fi dat la Dunăre, după un raport caffez din 14 Iunie, publicat in *Acta Extera*, V, 265. Pentru a doua expediție turcească din 1475 contra Moldovei (Iunie-Iulie) v. *ibid.*, 270, 272—3.

parte, convocò grand' essercito, per mandar in dette parte, assunad' etiam *interim* a Costantinopoli tutta l'armada che preparad' havea. Sono annali dicono, de Zugno s'hà d' Alemagna, Valacchi esser stà alle man con Turchi et ne taià a pezzi circa 80^m, || et de Valacchi ne morì 20^m, et adì 26 Mazo l'armada passò da Costantinopoli in Mar-Mazor, verso Sinopi. . .

(Luarea Caffè.) ¹⁾ L'essercito del signor Turco terrestre passò per la via de terra in Valacchia et prese doi luoghi.

El rè d'Ongaria scrisse al rè de Polana che vogli mandar sussidio a Valacchi, ma nè l'un, nè l'altro fà nulla. Questo s' hà per lettere de 26 Luio, d'Ongaria. . .

L'armada del Turco, habbudo la cittade de Casa, messo quella sotto bona custodia, venne alla cittade de Moncastro in nella Valacchia; mess' in terra i combattenti con quattro bombarde. La notte, i Valacchi i assaltò et toseli quelle et fugoli, per modo trovò la via dell' aqua. In annali dise, andò a Moncastro, dove fò rebattudi; poi andò verso Valacchia, et fò alle man; hebbe la pezor et tornò a Costantinopoli. Per un' altra lettera, dise che fò al Chili: credo vuol dir Licostoma; el qual luogo trovò ruvinado, però Valacchi l' havea ruvinado, acciò non avesse in quelli intendimento, com' in Caffa. Onde non hebbe animo andar più oltra, et tornò in drio a Costantinopoli, per esser sopra quella tutti amaladi ²⁾. Questo s' hà per lettere de 23 Agosto da Venetia. De 16 Agosto, da Costantinopoli, l'è morbo in Costantinopoli, Pera et tutta Grecia; el Turco è in Andrinopoli con l'essercito, dove aspetta el capitano dell' armada, per farlo capitano dell' essercito. Et, per lettere || de 3 Ottobre, de Venetia, s' hà l'essercito esser in Andrinopoli, con peste, et esser zonto a Costantinopoli 17 navilii, con putti et putte 15^m. L'armada era stà a Moncastro et erali stà tolto quattro bombarde. Lo rè d'Ongaria s'è alligado con el Valaco et fatto una medesima cosa ³⁾; per la qual cosa el signor Turco non osa partir da Costantinopoli; et, per lettere de 13 Settembre, da Venetia, el rè d'Ongaria fà hoste et mandò a dimandar sussidio in Alemagna et fè rettegnir in Danubio tutti navilii, per mandar i cavalli zoso, con più comoditate. Per lettere de 29 Agosto, da Venetia, s' è divulgà, el Turco voler mandar

¹⁾ 6 Iunie 1475. V. Heyd, II, 402—3; *Acta Extera*, V, 267—8.

²⁾ Asupra atacului Cetății-Albe v. și Vigna, 247, 480—2.

³⁾ Tractatul din 15 August 1475 între Stefan-cel-Mare și Matei Corvin a fost publicat de Teleky, o. c., XI (1855), 540—2; Hurmuzaki, II ¹, 8—10; cf. 12—3.

l'armada de Cafu fuora del stretto, a Scio, perchè in sopra la Natolia, per mezo Scio, s'assunava molti Asapi ¹⁾. . .

[1476.] Passado l'essercito de Turchi in la Valacchia, al passo del Danubio per Valacchi fò rotto quelli et taiatone a pezzi 15 m. Questo s' have adi 11 Agosto: penso fò l'antiguardie, over alcuni andeva avanti. Poi, adi 27 detto, s'have, ch' essendo l'essercito del Turco accostà alle montagne de | Valacchi, essendo el Valacco a un castello, ordenò che l'essercito dovesse descender per tre vie et assaltar quelli a certo luogo, rettegnando per lui persone 9.000; et, secondo l'ordine dado, credendo trovar el suo essercito, ditto Valacco discese, all' incontro del qual fono i Turchi et quello rompe. El quale rettiratosè indrieto, con alcuni *interim* sopravregnudi, quelli erano andadi per l'altre vie, et investi in nelli Turchi. Quello da nuovo discese della montagna et investi in quelli, et insieme combatteno, et dell' uno, et dell' altro ne mori assai, et per Valacchi preso fù alcuni pavioni de quelli, per muodo l'uno et l'altro hebbe grande rotta. . .

Ongari *interim* rompeno essercito de Turchi et trà morti et annegadi ne furono 3.000. Questo s' have adi primo Settembre; altri dicono che adi 3 Settembre s' have da Sebastian Badoer, penso vuol dir Antonio Vituri ²⁾, d'Ongaria, el rè haver dado grande rotta a Turchi, dapoichè hebbe rotto Valacchi ³⁾. Et, adi 15 ditto, havesse dal ditto che Valacchi, in quel de Valacchia, et Ongari assaltò el campo de Turchi, toseli i || cariazii et bombarde ⁴⁾. . .

Interim, andato in sussidiu de Valacchi grand' essercito d'Ongari, unidi insieme l'Ongari con li Valacchi, rompe l'essercito de Turchi, et de quelli ne taiò assai a pezzi et molti s'annegò. Questo se have per via de Constantinopoli, adi 24 Decembrio. Poi de | Zener s'have che Turchi, ch' erano all' assedio de Smedro, luogo del rè d'Ongaria, rompe l'essercito del rè d'Ongaria, et questo per haversi agiazado el Danubio, per non haver

¹⁾ Fel de armață neregulată turcească. Am dat aiurea o explicație mai largă a acestul cuvint (v. *Not. et Extr.*, p. a II-a, supt presă).

²⁾ Cronica se înșală. Badoer a fost ambasador în Ungaria de la 1474 până în 1476, iar Antonio Vetturi i-a luat locul prin 1477 (v. mat sus, p. 57 n. 4 și Romanin, *l. c.*, 374; Esarcu, *l. c.*, n^o XI, pp. 69—72; *Acta Extera*, V, 325.) Documentul din Hurmuzaki, VIII, pp. 16—7 ie în realitate din 18 Mart 1477 (și nu 1476), căci menționează scrisori de-ale lui Emanuil Gerardo, trimise la 17 Maiu 1476 (*ibid.*, 11—4), pe care le citează și un act din 8 Octombrie 1476 (*ibid.*, 15). Lucrul a fost de alt-mintrelea observat, în publicația d-lui Esarcu, și de d. Xenopol (II, 358 n. 36).

³⁾ Lupta de la Poczaczin (Fessler, III, 115—6).

⁴⁾ Pentru bătălia de la Valea-Albă v. și *Col. lui Traian*, 1476, 376—80; *Acta Extera*, *l. c.*, 316 și urm.

possudo el resto vegnir per soccorrere quello ; ma poi Turchi fono fugadi per Ongari et levosse dall' assedio ¹⁾. . . Poi, adi 23 Zener, s'have che un baron de Valacchia, che per avanti s'havea adherido con el Turco, se ne rittornò a union con i Valacchi, con tutti soi luoghi et trasesse dall' obediencia del Turco ²⁾. . .

Venne in nel mese de Decembrio [1476] a Venetia un ambassador del rè de Polana et portò a donar molti belli presenti ; fò accettà con grand' honor, et, de Febrer, venne un ambassador de Valacchia, con bone fazende, al qual fò fatto grand' honor ³⁾. |

In annali, di Novembrio, venne a Venetia un ambassador del rè d'Ongaria, portò Turchi cinque ; altritanti portò a Roma al papa ⁴⁾ ; doveano portar altri cinque a Ferdinando rè ⁵⁾ et altri cinque al duca de Ferrara ⁶⁾. . . .

(Viena, *Ho/bibl.*, ms. lat. 6217, f^o 102 V^o, 389, 480 V^o, 588, 591, 597 V^o, 602, 603, 848 V^o).

Suceava, 25 Ianuar 1475.

Misiva lui Ștefan-cel-Mare despre batalia de la Racova.

Hernach volgt ain Ermanung beschehenn durch Steffan-Weyda in der Molda, beschehen unnd auffgeschriben menigern Christen unnd in Christenlandt.

Dem Allerdurchleuchtigsten, grosmechtigsten und edlen Herren in der gantzen Christenhait wellent und wo unnsere diser Brief getzaigt oder gehert wiert. Wir, Steffan-Weyda, von Gottes Genaden ain Herr des Erdrichs genandt Molda, unnsern diemüetigen Grues und edlen guetten Willen. Es ist Ewer Wierdigkhayt woll wissen wie und der grausamist und ungelauwig thürckhisch Kayser nun lange Zeyt ist ein Verderwer der Christenhait und noch von Tag zw Tag gedenckht wie und er die gantz Christenhait unnder sich pring und verderben mecht. So thue wir Ewer Wirdigkhait zw wissen, das, zw der nagsten heyligen drey Khünig Tag vergangen, hatt

¹⁾ Decembre 1476. V. Fessler, III, 117.

²⁾ Tepeș. V. mai sus, pp. 58—9.

³⁾ Probabil ie vorba de omul lui Ștefan, care întovărăși pe Gerardo, plecat din Moldova în Ianuar 1477 (Hurmuzaki, VIII, 24 ; Esarcu, o. c., n^o X, p. 65).

⁴⁾ Atunci Sixt al IV-lea (1471—84).

⁵⁾ Ferdinand I-iu de Neapole (1458—94).

⁶⁾ Ercole I-iu de Ferrara, Modena și Reggio (1471—505).

der vorgebant thurkisch Khaiser auff unns geschickht sein gross unseliges Heer der Thurgkhen, in der Zall hundert tausent und zwanzig tausent Man, und mitt denselbigen hatt er seiner nachsten und groste unnd liebste Diener gehabt zw Hauptleute. Item Schultze, ein Wascha und Weglerbeg, mit allem Hoffgesinde des vorgebant Khaisers und mit der gantzen Romania und mitt dem Herren aus dem Landt genant Hawoscholweg (*sic*) und anders genant under denn Birger, mit gantzer seiner Macht. Item Issibeg, Atibeg, Semdrebeg, Dowabeg, Jacobbeg, Walty, Wulubeg, Schertaganeg, der Herr von Sophye; item Schturaweg, Piribeg, Eniss, Isalli unnd Wasscha, mit allen seinen Husarn, die doch all grosmechtig und Weyda sindt gewesen des egenant Hür. Da wir das grass Hür sahen, haben wir unns redlich mit unserm Leib und Waffen auffgemacht unt unns wider sy gesetzt haben, und, mitt der Hilff des Almechtign Gots, wyr dieselben unser und der gantzen Christenhayt Veint krefftigckhlichen überwunden und sy zwstert haben und under unsern Fiessen zwtreten sindt wården ¹⁾.

(*Ibid.*, Bibl. Arh. Imp., ms. 285, f^o 13; copie din sec. al XV-lea).

Buda, 24 Februar 1475.

Scrisoare' asupra luptei de la Podul-Innalt.

Alss vorvermelt und urkhund ist, durch das lateinisch und deutsch Schreiben, beschechen durch den Steffan, ain Wayda der Molda ²⁾, wie er nidererlegt hab hundert und zwainzig tausent, und ermant all christelich Fursten und die Christen aufzusein wider dieselben Turckhn, des Feinds Gottes, angesehen dass er im ab hab geschlagen seinen rechten Flugel oder Arm; wie aber oder in wass Massen solche Niderlegung beschechen sey, das ist alhie ³⁾ ainen erbern Burger durch ein fursichtigen Khauffman von Hungern geschriben, dem es dann ain Walach verkundt hatt, [d]er in aigner Person bey solchm Schlagn gewesen ist. Unnd laut das Schreyben des Khauffmans als hernacher.

Mein willig Diennst. Wist, lieber Herr, etc. (*sic*). Eur wölle mugen, etc. (*sic*) von dem Sig den Gott der Christenhait geben

¹⁾ V. p. 54 n. 7; p. 86.

²⁾ Versiunea latină nu ni-a fost păstrată. Cea germană formează bucata precedentă.

³⁾ Nu știm unde au fost scrise aceste însemnări.

hatt und vonn dem Schlachn das da geschehn ist, in der Moldwa, durch den Steffan-Weyda, mitt den Tirckhn; das hab ich gehört nun von Menign und zwvorauss von ainem Walachn, der in dem Schlachen gewesen ist, wie die Tirckhen hineinkhumen sein und mitt weytter Macht und welchen Weg sy sind zogn, durch die Gross-Walachey, mitt hundert tausent und zwayntzig tausenten, und haben geschiff yber die Thonau drey Wochen und sein zogen in dy Moldwa. Das hatt der Moldawer Wayda vernommen und hatt sich aufgemacht, mitt aller seiner Macht, und, auf dem Weg do sy hinein sein zogen, da hatt er geschafft mitt den Seinen, das sy all . . . /sic/ Rossen und Lewtten ainweckh haben geflecht, und wass sie nitt flehen haben mugen, das hatt yederman muessen verprennen, ain yeder sein eigen Haus. Also, durch solch Prennen und Flhen /sic/ sein die Tirckhen und die Ross in grossn Hunger und am Acht khomen und der Weyda ist gewichen von inhintz über ein Wasser, das der Zereth heist, und das ist schöffreich. | Do sy do yberkhumen sein, so hab ich vernomen das nit weytt von dem Wasser sein zwen Beeg auff zwayn Seytten und ein Weg dardurch; da haben sy durchziehn muessen; da hatt der Weyda auff beden Seytten Hackhn lassen und die beklait mit Volckh und mit Büchssen, auff yeder Seytten zehen Bichssen, und hatt die lassen richtten, das man auss yeder Bichssen sibn Schuss than hatt; und sein an ain Eritag zu einander khomen; und es ist nefflib gewesen; also das der Steffan-Weyda, noch sein Volckh die gross Macht nicht sehen haben mugen; denn solten sie sew /sic/ also gesehen haben, so weren sie all geflohen; und die Tirckhen habenn ein solches Geschray gemacht, das sy nitt anderst hatt gedunckht, es soll Himmel und Erden zu Hauff geenn. Des ist der Weyda ser erschrockhen und erplichen; das hatt seiner Ritter ainer der sechen und ist ym zu Fuessen gefallen und hatt gesprochen: «Herr, nicht erkumb, wir wellen dir heutt dreilichen ¹⁾ peysten. Gott, der wirt unns helffen.» Also ist er dagewesen, und hatt zu jm genomen sein best Dienner, die er dy mandlichsten gewest hatt, und sunst vier seins pestn Volckh, und ist auff ain Seytten mitt jn gestannden und hatt das annder Volckh angen lassen zw Streytt; denn sy sein zw Fuessen gewesen, die Walache. Das er aber auf ein Seytten ist gestannden, mitt den Obgenannten, das hatt er darumb gethan, das || die Anndern nitt fliechen sollen. Wen warumb soltt er ein den Streytt gegangnen sein zuvorderst? Und wer der schlagen worden, so wer

¹⁾ Treulichen, treulich.

der Streytt und das ganntz Lannd verloren worden: wen, wo der Herter unnderget, da wirt dy Hertt zu strentt (*sic*). Also sein sie angangen zw Streytt und yn dem Augen sein dem Wayda zway . . . (*sic*) gar pald niderschlagen worden. Do hatt man die obgenanten Puchsen abgeschossen unnder die Tirckhen; dann sy sein gewesen in ainer Eng, das sy nitt auff die Seytten haben mugen weichen, und die Zakl sind hindtn auf die Tirckhen auff ein Flug khomen; und man sagtt es sey gar ain Veste gewesen, wenn es sein streitper Turckhen darin gewesen, alss siben tausent, und der Zakl ist gewesen funff tausent, und khainer hatt thuern slichn bej seinem Halss; und haben die Tirckhen nidergelegt, doch mitt grossem Schaden, denn ir sein vill fuer wardn; und sagtt, auss den funff tausentn sind drey tausent fuer worden. Doch hab ich warlich gehört nur funfzehen hundert; und der Steffan-Weyda hatt nicht darumb gewest; denn, hatt er sy angriffen mitt seinem Volckh und den Puchsen, also das er sy durch sollt schiessen und schlachn, dy Tirckhen in ain Flucht khertt sein warden. Des lob man Golt und Junckhfrawn Maria; und man dy Tirckhen geeilt hatt von Erittags piss auff den Freitag in dy Nachtt, und geschossen und geschlagen; und sein nichtt allain erschlagen, sunder sy sein ertrunckhen auch an Zall jn dem Wasser Zereith, desselbig von Rossen und Leytten so voll ist worden, das man | daryber gangen ist und geritten, und in ain See sagtt man das neun tausent ertrunckhen sein; den der See ist yber gefroren gewesen, und, von grosser Purd wegen, ist das Eyss unndergangen und zerbrochen, und dy Streyung des Volckhs der Turckhen hatt gewertt, sam ich vernommen hab von Vill, zwelff Meyll; das sy lagen jn den Wegen, alss dy Garben in eym Traufeld, und dass sagtt man warlich: jch wais euch nur zu schreyben was jch gehört hab. Nun, mecht ir sprechen wie vil er ir gefanngen hab, will ich euch bedeuten. Ich hab vernommen, er hab ettlich Gefanngen nun bey jm gehabt; do hatt man jm ander Gefanngen prachtt, alss auff vier hundertt. Do haben gesprochen die erstn Gefanngen: «Herr, du soltt die Leutt nitt todtn lassen, wen sy haben dir vill Geltt zu geben: Ettlicher vier tausent, zway tausent, ein tausent Gulden, mer und minner.» Do sy fur jn sein khommen, da haben sy sich Geltt erpotten; do hatt er gesprochen: «Habtt ir und vermigt so vill Geltt, wes habtt es dann in meinem Lannd gesuecht? Ich darff eurs Geltt nichtt, sunders eurs Leibs.» Und hatt jn ab lassen ziehen und niderhackhen und tötten ¹⁾.

¹⁾ Despre prinşl v. şi Col. I. Traian, 1876, 424.

Und ander Ding mer, die ich nitt all meldn mag; mecht aber Einer gedencken, wie meg man so vill Volckh der schlagu mitt so wenigen, wen der Steffan-Weuda hatt nitt mer gehabt wen 60 tausentt Man. So war nie khain Herr so gar erschlagen; es khem ettwas da von dem selbigen, will ich euch schreyben, alss jch hab hörn | sagen; aber khein Zall hab ich heren nennen, sunder dy Flichtigen, so sy sein khomen zu der Thonaw, das sy hin haim haben geylth, de hatt mann sy übergefurtt drey Feg; aber Gott hatt denoch denselben nit mitt Fryd ubergeholffen, wenn man sprichtt dass sy die ersten zway Scheff angeladen haben mitt Rossen und Leytten, das sy auff der Thonaw unnder sein ganngen, darynn an Zweyffel nichtt die Leichtisten sein gewesen. Also hatt der Streytt ein Ennd genomen, und Gott hatt dem Moldauer Wayda den Sÿg geben; und sie ¹⁾ haben solch Guett da verlorn, des man sagtt, es sei unaussprechenlich; des lob man Gott und sein Muetter. Das yr aber gar vill darvon sein khomen, des glaub ich nichtt, den man sagtt, es sey die Thonaw pey Schiltha ²⁾ gar weytt. Und des Schreyben thuc ich euch nichtt auss aigen Hören, sunder aus Horen Meniger. Mer so hatt mir gesagtt der Rutti ³⁾ heitt, es sey khomen ain Bryeff gen Offen, des der Usakazan ⁴⁾ auch dem Turckhen hundert tausentt niderleggt habe in Natulia ⁵⁾, sechs Wochen vor dem Datum ditz Brieffs, und er hatt den Bryeff gesechen, und er ist wallachisch geschriben, und ein Brueder hatt jn dem Andern geschriben, auss der Tirckhey, und der Brieff ist gen Offen khumen; auch sprach man des der Molde Wayda nitt will das mann ym den Lob des Sigs geben soll, sunder dem Almechtigen Gott, von dem alles Gutt khumbt und aussget. Damitt pfleg Eur Gott. Geben zu Offen, an Sannd Mathies Tag 1475 ⁶⁾.

(*Ibid.*, f^o 16 V^o și urm.).

¹⁾ Turciî.

²⁾ V. p. 77 n. 2. Nu înțelegem însă cum amestecă autorul scrisorii localității așa de depărtate una de alta.

³⁾ Rudi, Rudolf.

⁴⁾ V. p. 54 n. 4.

⁵⁾ Anatolia. Această victorie nu ie întărită prin alte știri.

⁶⁾ Această scrisoare, care reproduce spusele unui Român martur ocular al luptei, înălțură, de sigur, în chip definitiv greșala, întemeiată pe știrile din Turda (*Col. l. Traian, l. c.*, 422; *Acta Extera*, V, 299 - 300), că lupta ar fi ținut de la 10 la 12 Ianuar (v. Picot, *o. c.*, 126 n. 2). Lupta s'a început și sfârșit în ziua de Marți, 10 Ianuar 1475 (Długosz o confundă cu Marția următoare și serie 17 Ianuar; c. 525 a edițiilor din Leipzig, 1711), cum, cu excepția cronicii moldo-polone, înseamnă toate izvoarele narative moldovenești (v. p. 55 n. 2). V. mai sus, pp. 86—7 și mai jos, p. 97.

Extracte din «Chronicon Austriacum» al lui Iacob Unrest ¹⁾.

. . . . Als man zallt nach Christi Gepuerdt tausent vier hundert, und darnach in dem LXXV. Jar, inn der Wochen der heyligen drey Kunig Tag ²⁾, der Steffan-Weyda in der Maldaw mit etwo vil Sybenburgern und durch Ratt und Hylff des Wasser-Weyda, gesessen inn der Grossen-Maldaw ³⁾, mer dan hundert tausent Turckhen erschlagen, und hat sy also gemacht. Der Gross-Turckh hett sich starkh pesammet, mit seinem pesten Hawbtlewten, als pein hundert tausent und XL tausent, und wolt daselbs inngenomen haben die Chlain-Wallachey, darinnen die Maldaw ligt, und ist an den Ennden ein Torr der Christenhayt. Und, als die Turckhen darziehen wolten, da emputen sy dem genannten Wasser-Weyda, das er mit seinem Volckh auch mitzug. Der muest das tun; doch was er da der Cristen Hayl, wann er thett das chundt Steffan-Weyda in Maldaw, wie die Turckhen, und er mit inn, wuerden so starckh in die Maldaw zyezen; das er sich darnach richt. Und warn doch vor lanng Zeyt Veindt mit eynuander gewessen ⁴⁾. Er empot im auch, er wuerdt den vodern Hawfffen fueren, und das er Hallt styess inn die Wallt und, wan des Zeyt wuerdt, das er mit seinem ersten Hawfffen furkam, das er dan mit den Hindern traff, so wolt || er voran sew sein und auch mit inn treffen; als dan geschach. Steffan-Weyda nam die Sach zw Hertzen und giengng

¹⁾ *Iacobi Unresti, theologi et sacerdotis Carinthiaci, Chronicon Austriacum*, in Simon-Fred. Hahn, *Collectio monumentorum veterum et recentium ineditorum*, I (Braunschweig, Meyer, 1724, in 8^o), 527 și urm. — Pasagiile privitoare la Români (pp. 582, 605, 610, 643, 801) au fost aflate de d. Ioan Bogdan, care a avut bunățatea să-mi cedeze dreptul de a le publica.

²⁾ În săptămîna Epifaniei; adică, în 1475, de la 1 la 7 Ianuar; cum se vede, o greșală de dată.

³⁾ Unrest numește Moldova: Maldaw (pe alocurea, greșit, la Hahn: Waldaw, ceia ce s'au corectat în această retipărire) sau: Chlain-Wallachey; Muntenia în centrul dinșul: Wallachey sau Gross-Maldaw (greșit, la Hahn: Gross-Waldaw). Alte ori, numirile sint confundate. — «Wasser-Weyda» ie, de sigur, Vladislav (sau *Basarab*?) -Voevod, adică ori Laiot, care domnia atunci în Muntenia, ori Vlad Țepeș. Se știe însă că Laiot a fost aliatul Turcilor în 1475; ar rămînea deci Țepeș. Participarea Muntenilor la campania din 1475 în sens dușmănesc lui Ștefan se razimă însă numai pe mărturiile polone, și un izvor ne arată pe «Basarab-cel-Mare,» de sigur Laiot (în opunere cu «Basarab-cel-Tinăr»), luptînd *contra* Turcilor. V. p. 98 n. 1. Cf. însă p. 87.

⁴⁾ Ceia ce s'ar potrivi și cu Laiot. V. Ureche, în Kogălniceanu, I, 126 (ed. 1-a), 160 (ed. a 2-a); Bogdan, *Vech. Cron.*, 257-60; *Cron. ined.*, 54—5; Ghibănescu, în *Arh. soc. și lit. din Iași*, VII, 131—2.

im trewlich nach und pesambt sich auff das Sterckest und pott zw den Sybenburgern und wenn er erlangen mocht mit Eyl, und verwuest pey den Wegen Speys und Narrung und hyes's Volckh fliehen von den Wegen und schikht sich mit Werr, und styess Hallt in Waldt und Perg, als im das der Wasser-Weyda verchundt hett. Und, da die Turckhen in die Enng zwischen des Gepyr's und fur die Hallt chumen, da kert sich der Wasser-Weyda mit seinem Volckh umb, gegen den Turckhen, und traff mit inn, unnd tett inn grossen Schaden. Steffan-Weyda raumbt die Hallt, unnd was den Turckhen inn den Ruckhen, und welicher Turckh nicht floch, der muest da sterben; welicher dan floch, der mocht nicht uber das Gepirg, und muest wider inn die Eben; da wardt er dann auch erslagen. Etwo vil Turckhen fliehen an ein Wasser: da gienng das Eys unnter in nider, und ertrunckhen all, also das ir warlich hundert tausent umbchumen. Dye Hawbtlewt sindt des Grossen-Turckhen liebste und pest Diennar gewesen; der Etlich mit Namen hie geschryben sindt: It[e]m Schalm, ain Wasche und Weglerperg, mit allen Hoffgesindt des turckhischen Kayser und die ganntz Ramonia und mit den Herrn aus dem Landt genant Hewoscholber, sunst genant unter den Pyrgen, mit ganntzer Macht. Item Yssegeweg, Alybeg, Sudrebeg, Dacobeg, Jacobeg, Walthi, Wulibeg, Scheraffaweg, der Herrn von Sophirn; item Schurabeg, Piribeg, Enuss, Japff und Wascha, mit allen seinen Husharten, die all grosmechtig und Weyda sindt ¹⁾). Darnach, XIII Tag nach der heyligen drey Kunig Tag, mit Namen Wasser-Weyda, des Kunigs von Ungern Diennar aus der Grossen-Wallachey ²⁾, der hat ainen turckischen Weyda, als mit VIII tausent Phardten, nydergelegt, und | im sein Hawt ³⁾ mit seiner aygen Hanndt abgeschlagen. Derselb Turckh hat zway Rennpanyer gehabt, weys, und in yedem ein rattes Krewtz, und an dem Rennpanyer, an dem Schafft, ain sylbrein Krewtz, als man ainen Patriarchen vortregt, und hat zwo Marckh Silbers gehabt, und hat sich fur ainen Kristen ausgetan, und also peyn VI tausent Menschen zw im pracht, die er aus dem Lanndt hat wellen fuerren durch sein Listigkayt. Die hat der Wasser-Weyda all erledigt, und hat die Rennpanyer

¹⁾ Aici iarăși, ca bază a povestirii, ie circulara lui Ștefan (cea germană). V. p. 92.

²⁾ «Căpitan al regelui Ungariii» iera însă socotit numai Tepeș, și nu cel-lalt «Vladislav-Voevod», Laiot. V. Hurmuzaki, VIII, 23, și mai sus, pp. 58—9. — «Hewoscholber» de mai sus și «Hawoscholwee» de la p. 92 sînt ung. *Havas-Alföld*, adică tot Muntenia.

³⁾ *Haupt*.

und sein Kupy und Sabel und Schillt und Ross und Pauckhen alles gein Offen geschickt. Sein Tartschen ist stahlein gewesen, und seinen Spies Hanns Ernnt, des Kunig von Ungern Schatzmayster, Herrn Sigmunden von Weyspriach geschickt ⁴⁾. Darnach, XIII Tag nach Unuser Lieben Frawen Tag, der Liechtmess ²⁾, haben die Weyda selbs zw Stuckhen gehackt, und pald darnach hat der Dispott ³⁾ dye Turckhen auch nydergelegt, die das Kastel an der Saw haben wellen speysen, und als bey LXXX Turckhen gevangen und gein Offen pracht. Auch pald darnach ist der Steffan-Weyda aus der Maldaw uber die Tonnaw inn die Turckhey gerayst und hat den Turckhen grossen Schaden tan, mit Rawb und Prannt, und Jung und Alt erschlag. . .

In demselben Jar [1476], zw Unnser Frawen Schidung Tag ⁴⁾, || zoch der Gross-Wasche, das ist der Turckhen obrister Hawbtman, mit ainer grossen Macht Turckhen, gegen der Molda, und woldt die gewunen und eyngenumen haben. Des wardt gewar Steffan-Weyda, Hertzog in der Molda, und pesamlt sich zw Widerstanndt und tett den Turckhen ainen Schaden. Das tet dem Watsche vast ant (*sic*), und pesampt sich mit grosser Macht und zoch hinwider gegen der Molda, und tetten dem Steffan-Weyda ainen sollichen Schaden an seinem Volckh, das er selbst aus der Moldaw weychen mue[s]t ⁵⁾, und pesamlet sich vor mit dem Trackhel-Weyda, mit dem Dispot und mit dem Jaxe ⁶⁾. wan der Dispott und der Jaxe warn zwen vertriben Herren von den Turckhen von irren Lanndten und Herschafften. Mit den Helffern zoch Steffan-Weyda wider inn die Molda; darin lagen die Turckhn mit sechs Hawffen, pey Wasser das da rindt durch die Molda. Dye pracht er mit weysen Synnen in die Flucht; etwie vil Turckhn er-

¹⁾ Această luptă pare să fie cea pomenită la sfârșitul raportului din Turda, ca o victorie a «bătrînului Basarab.» Lupta s'a dat, după Unrest, la 20 Ianuar și în trei zile rezultatul ieși putea fi cunoscut la Turda. — «Basarab maior» nu poate fi nici într'un chip Țepeș, pe atunci amic al Ungurilor, căci un document al regelui Matei din 1481 vorbește de «utrisque Bazarab, maiori videlicet et minori, partes regni nostri Transalpinas *hostiliter tenentibus.*» În tabăra Turcilor putea să fie însă «tinărul Basarab,» Țepeluș.

²⁾ Ceia ce face 16 Februar. «Die Weyda» să fie Ștefan și Laiot, iar «selbs» să reprezinte pe Turci? Numai așa ar ieși un sens.

³⁾ Al Serbiilor, Stefan (Engel, *Gesch. von Serwien und Bosnien* (Halle 1804), 416).

⁴⁾ Adormirea Maicei Domnului (15 August).

⁵⁾ V. Col. lui Traian, 1876, 379.

⁶⁾ Generalul strb Dimitrie Iaxici, soțul principesei Irina, fiica regelui Lazăr Gheorghievici (Engel, *o. c.*, 415).

trunckhen in dem Wasser, etwie vil wurden an Flucht erschlagen, die Anndern fluhen in ain Stat gelegen zeugst pey der Statt, genant Soffia : die Turckhen wannen yetz darinnen. Also pelayb Steffan-Weyda widerumb in seinem Lanndt, und hat den Turckhn ain grossen Schaden getan ; des hab er imer Lob und Preyss gen Gott und der Welt. . .

Und, als man zallt in dem LXXVI. Jar, da het Kunig Mathias von Unngern seinen Hawbtman, den Trackel-Weyda, mit etwo vill seins Volcks, geschickt. Steffan-Weyda aus der Molda, der jung Dispot, der von den Turckhen vertriben ist gewesen, zugen auch mit, und legten sich fur den Stinedera und schluegen Posteyn dafur, von Fursorg wegen der Turcken, und vertrawten den Stinedera zu gewinnen. In etlich Postein ab Etlich muesten mit den Turckhen taydingen, und wart getaydingt, das yederman mocht zw payden Taylen reyten wo in verlust : do ritten als pey funffhundert Kristen zw den Turckhen und Etlich von den Turckhen, der Etlich hinein gefangen worden, zw des Kunigs Volckh von Unngern. Unnd die Kristen mue[s]ten da den Stinedera verlassen, wann sy waren den Turckhen ze kranckh. Dasselbst wardt der Trackhel-Weyda, denn der Kunig von Unngern lanng in Vanckhnuss gehabt het und davon man vor lanng und vil grosse Wunder seins Lebens geschrybn und gesagt hat, und, die Zeyt, des Kunigs Veldthawbtman, erschlagen, mit grosser Unntrew, dye die Turckhen, von sunder Veindtschaft wegen, die sy zum im hetten, umb die Schaden die sy von im namen, zu||richten. Wann eyn Turckh was darumb sein Knecht, das er in umb sein Leben pracht, wann er sein Stat hyet : darumb wardt er von den Turckhen bestelltd. Als dan das geschach, wann er im an dem Reyten das Hawbt hinderwertz abschlug, und ranndt von Stund an (bis) zw der Turckhen Herr ; darumb im der Kunig vast Unmuet nam, wann er vil an im verloren hett wider die Turckhen ¹⁾. . .

Als man zallt LXXVIII. Jar, zw Sannd-Lucasen Tag, woltn dye Turckhen in das Lanndt zw Ungern getzogen seyn, mit ayner grossen Macht. Das understuenndt Got also. Der Kunig het seynem Volckh umb dye Molda zw andern Sachn aufgepotten, und, als dye || aufwern an der Rays, wurdn sy der Turckhn war, und wurden zw Radt, sy wolten mit in treffen, als sich auch tetten ; und geryet in woll. Es ist auch dye Sag,

¹⁾ Asupra morții lui Țepeș v. Bogdan, *Țepeș*, 37 ; Xenopol, II, 422 ; mai sus, p. 59 n. 4. «Stinedera» pare a fi «cetatea Dimbovița,» care fu însă luată, după cinci-spre-zece zile de asediu (v. mai sus, p. 58).

des Kunigs Volckhs warn Etlich hindn an dye Turckhen, und haben der Turckhen warlich XLII tausennt nidergelegt. Darumb was grosse Frewdt inn Ungern; doch ist dye Sag dapey, der Cristen seyn auch pey XVI tausennt erschlagen worden, und guet Volckh; doch haben die Kristen das Veldt behabt etc. (*sic* ¹). . .

(Moartea lui Matei Corvin, care, «die Klain-Moldaw, das ist die Walachey, und mer Herrschaft der ungerischn Kron untertenig gemacht ²).»)

In mittler Zeit het Kunig Albrecht zw Polant ain Zug gegen den Turckn furgenommen, mit vil Volck aus seinen Lanndt und Dienstlewttn; damit kham er in die Gross-Walachey; schickt sein Potschafft zu dem von Polan, warumb er in ubertzug, sein Lannd zu schadn. Der Kunig tett im Antwort, er wer wider dy Turckn auskomen, dy wollt er beschwechn. Das tet der Weda den Turken haimlich zu wissn, wan sy sind mitt enander veraint, und pat umb Hillff. Da kamen ym zu Hilff ain gros Volk der Turckhn. Nun hett der von Pollant sein Wagenpruck weit under ym gelassenn und was mit dem maistn Tail seins Volcks furgetzogn. Das westn die Turckn wol und zogen haimlich fur den von Polhaim und kamen unwissenlich von erst zu der Wagenprug und kamen hindn an den von Polan und die Seinen, und erlegtn dem Kunig sein Veldt nieder, alls man schätzt auf XI^m. Mann ³).

Darnach, in dem Sumer desselben Jars, nach dem Zug Kunig Albrecht von Polan, habn sich die Turcken mit den Tarttern vertragen und zusammen verpundn und zoch dem von Polan in sein Lannd und tetten im ain iamerlichn Schaden, mit Raub und Prand, das die Turcken ob XX Besetzten mit Sturm und andern Wegn gewonnen, und alles Volck ermordert und das Volck hingefurt als das Viech. Die jemerlich Tat habn zu Herten genomen Kunig Lasla von Unngern, des von Polhaim Prueder, mitsampt Pehaim und tewtschn Herrn, mit irem Hohmaister, der do erschlagnt wart ⁴), und Rewssn; und mit

¹) Pentru lupta de la Cimpul-Pineii (13 Octombrie 1479) v. Fessler, III, 133—5, și mai jos, pp. 102—3.

²) Despre moartea regelui Matei v. mai sus, p. 55.

³) Pentru expediția lui Ioan-Albert al Poloniiei în Moldova v. Xenopol, II, 372 și urm.; Schieman, 604—7; *Liborius Nakers Tagebuch*, în *Scriptores rerum prussicarum*, V (Leipzig 1874), 296 și urm.; mai sus, pp. 66—7.

⁴) Ioan de Tieffen, Mare-Maiestru al Ordinului teutonic, moare de boală, pe timpul campaniiei din Moldova, în noaptea de 25 August 1497 (Naker, l. c., 308).

paider Kunig Lanndschaftt, als mit C tawsent Man, dy Turckn und Tarttern aus dem Lannd vertribn; und noch der Kristn XX^m. erschlagm wardn, aber Turckn und Tattarn an Tzal erschlagm¹⁾. . . .

1476²⁾.

Vermerckt den Zewg den der Kunig von Hungern wider die Turcken vermaint ze nutzen.

Item was zu Offen aus wirt gefürt auff dem Wasser und auff dem Lannd : sein Hoffgesind und Soldner, Byschoff, Prelaten, Ritter und Knecht und die Lanndsässen, Mann und Reich, LXIX^m. Mann. — Item der Kunig von Wessenn³⁾ hat III^m. Mann. — Item Stephan-Weyda von der Molda hat LXXX^m. Mann. — Item der Träckale⁴⁾, ligt tzwischen der Molda und Sybenpurgen, mit IIII^m. Mann. — Item der Bussa Baessa hat im Lannd Sulgaria die Hauptstat verlegt, mit anderhalb hundert tausent Mann⁵⁾. — Item die Venediger habent dem Kunig ze Hilff geschickt tzwaymal hundert tausent Gulden, und wöllen im auch mit ir Macht auff sein wider die Türgken.

Vermerckt was zue Offenn aussgeet von Puechssen und annderm Zeug, mit ferner Zuegehörung.

Item tzwelff Hauptpuechssenn und grozen Puechssen. — Item XL Viertail Puechssen. — Item hundert und VII Hausintz Puechssen. — Item tzway hundert Tarrasspuechssen. — Item III^m. Hackenpuechssen. — Item II^m. Hanndpuechssen. — Item XL Streitwegen. — Item ain hundert und vier Streitkarren. — Item VIII Slewdern oder Anntwerck und darczue III^c. XL Czenten Pulver. — Item funff Dreyling Feurpfeil und XII Dreyling Hausspfeil. — Item VIII Dreyling Feurkugel und II^m. Dierspiess. — Item II^m. eysne Trischel und II^m.

¹⁾ Pentru această năvălire a Turcilor, cu Tatarii și Moldovenii, în Polonia v. pp. 68 și urm. Polonii nici nu s'au gândit însă să gonească pe vrăjmași din țara lor.

²⁾ Data documentului se poate fixa ușor : în 1476, Venețienii oferiră regelui Matei un ajutor de 200.000 florini (Fessler, III, 116), cum se însumă și în lista noastră. În același an, iel se pregătea să lupte contra Turcilor (*ibid.*). În sfârșit, tot în 1476, Vlad Țepeș (*Träckale* din document) ie restabilit pentru scurt timp în Muntenia (v. mai sus, pp. 58—9).

³⁾ Regele Bosniilor.

⁴⁾ Dracul, Vlad Țepeș.

⁵⁾ ?

wolgeladen Waegen mit Krampen. — Item tztwo ain groz Trawnczullen, wol geladen mit geslagen Schauffeln. — Item XV^c. guter newer Armprost ob ab gieng dem Volck allen Zewg zugehoren. — Item XXXII Schmid, Steinmetz und XL Tzymmerman. — Item XII Pogner mit irer Zugehörung. — Item zugericht VII^c. und III Scheff, und die sind zugericht nach aller Notdurfft mit Volk und Speisz. — Item XVII^c. Dreyling Mell und II^m. gedertter Ochssen und annder Speisz von Arbais, Preyn, Smaltz, Käss, Unslitt, Siner, Winttlichter sind an Zal. — Item auff den Scheffen sind kainer Stuben und Padstuben, Schmitten, Pachoffen als zuegericht nach aller Notdurfft. || — Item was aus dem Zewghawst ist zuegericht : V^c. eysne Ketten. — Item VI^c. Steygklaiter und XXXII Lampenek und Saetz ; Taertzsehen sind an Zal. — Item, an annder Nuetz, an Spiez fur des Kunigs Gnad, IIII^m. lebentig Genusshuner ; Koppaun sind an Zal ; das alles mit wirt gefuert. — Item das Volck das sich beraiteth auff die Raiss zue ziehen, es sey auff Wasser oder auff dem Lannd, das ist alles furgesehen nach Notdurft. — Item des Volks ist, das die Herrn zesamen pringen, drey mal hunde[r]t und VIII^m. Mann, an die Venediger, etc. *(sic)*.

(Ibid., Hofbibl., ms. lat. 2862, f^o 129—9 V^o ; sec. al XV-lea).

1479.

Ein andere Tat ; dy Cristen den Sig.

(Expediția fraților Mihalogli, Ali-beg și Skender-beg, în Ardeal.) Und haben mit in bracht XLV^m. Turcken und Walachen. (Lupta.) Item, es seien gewesen Walachen alls pey vier oder funff tawsent Fuesknecht ; dyeselden haben gar ser gestriten und vil gemains Volcks erschlagen ; dann, alls ich vernym, ain yeder hat ainen Spies mit zwaien Zuecken : den setzt er fur sich, der Annder desgleichen, und machen alls eynen gueten Zaim umb sich, daraus schiessen sy, und sy haben auch grossen Schaden gethan mit Schiessen ; darnach ist an denselben Hawffen der Walachen chummen ain geraysiger Zeüg, der hat sy getrennt, und sind All erschlagen worden¹⁾. . . .

(Munch., *H.-St. Bibl.*, ms. lat. 14.668, fol. 59, 60).

¹⁾ V. și pp. 99—100. Ms. cuprinde, între altele : *Von den Thurcken etlich ergangen Tat, 1478* și urm., din care face parte bucata din text. — Participarea lui Basarab-cel-Tinăr (Țepeluș) la expediție ie sigură ; iel a prădat în cale și Moldova (*Arch. ist.*, I⁴, 116 ; cf. Hurmuzaki, II², 272), ceea ce a provocat înălăturarea lui de către Ștefan-cel-Mare, în 1481.

Nürnberg, Decembre 1479.

Din discursul solilor ungarî la dieta din Nürnberg.

... Is ¹⁾ Walachis bello attritis tributa gravia imperavit. . .

(Mohammed al II-lea) Walachos sibi aliquando *(sic)* parentes habet. (Invaziî necontenite.) Duss dumtaxat notabiles referamus. Invasit enim Turcorum gens de mense Augusti fimbrias superioris partis regni, ad ea loca per Stiriam in Ungariam intrando, de quibus nunquam aliquis cogitavit, et inde, ut communis fama est, ultra viginti milia captivorum abduxit. Sequenti vero mense Octobris, maximo cum exercitu electorum hominum, quadraginta trium milium, et Walachorum numero maximo, Transsilvaniam, ubi nervi regii fisci, salis scilicet et auri et argenti fodinarum, existunt, Turci intrarunt magnaque cum preda ad propria redeuntes, ab exercitibus Regie M uestatis, Dei gratia, non sine magna ipsorum cede, prostrati fuerunt, et omnes capitanei sive primarii partim occisi, partim capti, apud Regiam Maiestatem existunt ; ipsorum vero ex minoribus pauci evaserunt. (Sultanul va ataca deci probabil Ungaria, spre a o cuceri.) ²⁾

(*Ibid.*, ms. lat. 26.604, f^o 8, 8 v^o).

Viena, 17 Novembre 1485.

Copias litterarum infrascriptarum rex Hungariæ misit duci Sigismundo Austriæ, Maximiliano, duci Austriæ, Alberto, duci Bavarie ³⁾, et aliis plurimis principibus imperii 1485. An Herzog Sigmundt.

... Coacti igitur sumus, ut premisimus, novum capere consilium et cum altero Cæsarum, videlicet Turcorum, pacem acceptare, ne sub duorum imperatorum onere deficere nos con-

¹⁾ Mohammed I-iü (1413—21), cu care Mircea incheie cunoscutul tractat (Xenopol, II, 108—9).

²⁾ Pentru cererile Ungurilor la dieta din Nürnberg, v. Fessler, III, 132. În realitate, aü fost în 1479 următoarele diete : una la 6 Iunie, o a doua, mintuită pe la 18 Octombrie (incepută la 29 Septembrie), o a treia la 13 Decembre, în care şî vorbesc solii lui Matei (ms. citat, f^o 11 v^o şî urm. ; Nürnberg, *Staatsarchiv*, S 1 L 79, *Band V*, n^o 12). — Pentru lupta din Cimpul-Pinei v. pp. 99—100, 102. — Discursul s'a păstrat, după o copie a unuia din solii, Baltazar, episcop de Sirmia (cel-l-alt iera contele Sigismund de Pösing), şî în ms. lat. din Munchen, *H.-St. Bibl.*, 434, f^o 154.

³⁾ Albert al II-lea (1465—508).

tingeret ¹⁾. Sicque, percusso cum illo foedere et pacis sufferentia confectis, universa dominia nostra, universas item provincias terrasque et subditos ad coronam regni nostri pertinentes et, inter alios subditos, etiam wayvodam Moldaviæ, simul cum ea tota provincia, in treugas inclusimus ²⁾. Verum is, sive suasu aliorum, non recte consulentium, sive proprio usus consilio, contra iusiurandum nostrum, quod illi Cæsari super treugarum observantia (ut fieri solet) prestitimus, in treugis stare recusavit et Cæsarem ipsum variis in dies spoliis, rapinis, incendio aliisque iniuriis temere afficere cœpit; propter quod ille, provocatus, quedam castra wayvode ipsius obsidione cinxit. Nos vero, per wayvodam advisati et ad ferendum subsidium requisiti, protinus copias quas in Transilvania, Moldaviæ contermina, alebamus et simul eam totam provinciam Transylvaniam ad succurrendum ipsi wayvode deligimus, alias etiam gentes, quas subito comparare potuimus, sero namque de rerum statu allatum nuncium extitit, cum ingeniis et cæteris bellicis impedimentis, præmisimus, quæ iam in Transylvaniam usque penetrarunt et, dum personaliter etiam, cum omnibus viribus una, quas undique colligere potuimus, in illius auxilium proficisci paramus, iamque in præcinctu sumus, interea certiores reddimur Turcos castra illa expugnasse et, relictis in eis præsiidiis, ad propria remeasse. Tandem vero, cum, æstate defluxa, novas cum Turco pacis sufferentias firmamus, wayvodam præfatum et reliquias eius provinciæ rursus in treugas, instar aliorum dominiorum nostrorum, inclusimus ³⁾. Sed, dum hæc geruntur, interea serenissimus dominus rex Poloniæ, qui semper dominia nostra ambit et ad illa omni arte et technis aspirat, se de ipso subdito nostro ingessit et, data illi spe subsidii, quod scilicet ipsum non modo tutaretur et manuteneret, sed etiam castra sua, commemorato ordine deperdita, a manibus Turcorum recuperaret, eum a nobis et obedientia nostra seduxit et contra mutuas inscriptiones et inita foedera, contra iusiurandum, quo nobis et regno nostro tam wayvoda præfatus, quam etiam prædecessores sui semper astricti fuerunt eidem, accepto ab ipso perpetuo fidelitatis homagio, quod iure et licite facere neque

¹⁾ In 1484, Matei conducea cu cea mai mare energie lupta contra împăratului Frederic (Fessler, III, 150—1).

²⁾ Pacea de cinci ani cu Sultanul Baiazid al II-lea se încheie în 1484 încă, prin episcopul de Kalocsa, Petru Várday (Fraknoi, II, 286). V. și mai sus, p. 65. Ștefan nu iera cuprins în iea.

³⁾ Pentru noul tractat cu Turcii (inceputul lui 1485 ?) v. Fessler, III, 152. Pentru luarea Chiliuș și Cetății-Albe v. mai sus, pp. 63—5.

potuit neque debuit, investituram solemniter contulit ⁴⁾. Quo factum est ut ille treugas prædictas, sicuti prius, ita etiam posterius, spe promissi subsidii, contempsit et, factus insolentior, Turcum, alio intentum et nihil minus illo molientem, rumore de Polonorum adventu concitato, quasi de illis tereretur, contra se et ipsam provinciam serio provocavit. Accessit quod præfatus dominus rex, ad ostentationem ipsi wayvode faciendam, missis ad Turcum oratoribus, illum rogatum habuit, quomodo deinceps ab ipsius wayvode impetitione abstereret et castra recepta redderet, quippe suus esset subditus et, nisi faceret, tantæ esset potentiæ tantarumque virium, ut wayvodam tutari, arces etiam prædictas facillime recuperare posset; propter quod Turcus, inflammatus, copias in Moldaviam pugnaturas e vestigio misit. Nos vero, qui illum seductum et a nobis defecisse vidimus, Polonos etiam in oris Moldaviæ, post datam illi investituram, agentes accepimus, ipsi wayvodæ opitulari nolimus. Sed, ubi iam sint Poloni, ubi tanto verborum flumine promissum subsidium, ubi data fides eorum, Dominatio Vestra Illustrissima accipiat. Dum Turcus prælium cum Polonis in Moldavia opperitur, dum agros impune vastat et prædia cuncta populatur, Poloni interea in oris semper Moldaviæ iacent, nec se quoque movent. Cum vero multum ibi temporis hostes spe pugnae terant et illam frustra expectare conspiciantur, universam eam provinciam ferro et igne consumunt et abeunt. Quos tandem Poloni, || versos in fugam, surgentes, ostentationis duntaxat causa, aliquibus diebus, cum curribus oneratis aliisque plurimis impedimentis, pedetentim lentoque gradu, insequi ceperunt. Sed quis copias levis armaturæ, ut sunt Turci, curribus et armis impeditus, etiamsi vellet, et nihil omnino fingeret, insecurari potest? Quanto magis Poloni, qui neque voluerunt et neque ausi fuerunt, illos insequi non potuerunt! Quibus rebus effectum est ut tam Poloni quam Turci, — tamen Turci cum præda onusti, — ad propria remearunt. Sicque nihil aliud rex præfatus cum insigni illo et per universum orbem divulgato contra Turcum apparatu suo egit quam quod dictum subditum nostrum pulchris speciosisque verbis et promissione (ut aiunt) montium aureorum seduxit et a nobis coronaque regni nostri, cui, ut præfertur, iureiurando sæpius præstito, instar maiorum et prædecessorum suorum, astringebatur, contra mutuas inscriptiones et inita percussaque pacis, amiciciæ et benevole vici-

⁴⁾ Ştefan-cel-Mare făcu în persoană jurământul de omagiu la Colomeia, în ziua de 12 Septembrie 1485. Actul fu redactat însă la 16 ale aceleiaşi luni (cf. Picot, 166 n.; *Arch. ist.*, I², 23-4 şi Hurmuzaki, II², 288—9, n^o CCLIX; 710—2, n^o DXXX).

nitatis fædera, alienavit ¹⁾. Hec idcirco duntaxat Dominationi Vestræ Illustrissimæ commemoranda significandaque duximus, ut, siqui forte causarentur nos laborantem subditum nostrum deseruisse et opem illi non tulisse, Dominatio Vestra Illustrissima credulas facilesque aures non adhibeat et rei gestæ ordinem non aliter ac præmisimus sciat, credat et teneat. Quam et bene feliciterque valere semper optamus. Datum in arce nostra Viennæ, decima septima Novembris, anno millesimo quadringentesimo octogesimo quinto, regnorum nostrorum Hungariæ etc. (*sic*), anno vigesimo octavo, Bohemiæ vero, decimo septimo²⁾.

(*Ibid.*, Bibl. Arh. Imp., ms. 285, f^o 31, 31 v^o și urm.).

Buda, 18 Octombrie 1497.

Gheorghe von Neydegk catre guvernatorul Vienei, Ioan Fuzmagen.

Edel, gelerter, gunstiger Herr und Frund. Auf ewre Begern schreib ich euch newe Märe, ob ir anders die bej euch mehr fur alt habeth. Der Kunig von Polan ist mit grossem Here und mit mer dann funfzig tausenden werlichen Lewt, darzu sein Bruder, Herzog Alexander aus Lythen, nit mit wenigen, ausgezegen, in Maynung Kylyan und Nessterveyssenburgg aus der Turken Henden ze brenngen; hat darauf zum Weyda jn Moldaw geschickt, darzu ze hellfen. Sein des unainig worden; also das der Kenig sein Vind werden; ligt inn die Moldaw, verderbt mit Fewr und Rawb, und was ze bayder Seyt gefanngen werden, vast gekeppft und an Phlakk gestossen; des Kunigs und Alexandrj, seines Bruder, Here ist euch oben ausgedrukt; dargegen het der Weyda den Weyden aus Sybenburgen ³⁾ mit vil hungriicher Bischeve und Herrn Hawffen, darzu ligen auf XX tausent Turken oder hinuber, auf einer Seyten, dem Weydaw aus Molda ze helfen wider den Kunig von Polan. So ist auch gewys das main gnedigster Herr, der Kunig, den

¹⁾ Pentru luptele lui Stefan cu Turcii în 1485—6 v. Ureche, în Kogălniceanu, I, 134—5 (ed. 1-a), 168—9 (ed. a 2-a); Bogdan, *Vech. cron.*, 197, 227; *Cron. ined.*, 58.

²⁾ Bucata a mai fost publicată, după o copie adresată, la 18 Novembre, arhiepiscopului de Maiența, de Fraknoi, II, 294—9. Am întrebuițat pentru citeva îndreptări această foarte mediocră publicație.

³⁾ Birtok Drágfi (1493—8), «cuscrul» lui Stefan-cel-Mare, ie acest voevod al Ardealului (Ureche, în Kogălniceanu, I, 136—7 (ed. 1-a), 170 (a 2-a); ed. Picot, 162, 182, 187; Bogdan, *Vech. cron.*, 227, *Cron. ined.*, 60; *Revista pentru istorie și arheologie*, V, 311).

Weyda, ob der Kunig von Polen sein Furnehmen nit abstellet, als Underthan nit verlessen, sold Sein Majestät in aygner Person tziehen. Der Weyda het bey newlichn Tagen der Polak III c. geraysig nydergelegt und All spyssen oder kcheppfen lassen. Ain Honwitzky, ein Rotmayster und noch einen Grossen, Philipp genant, die sein erbeten und meinen gnedigsten Herrn Kunig als Gefangene zuegesandt, und ist also ein Ding dem nyemand weder gleich gesehen, erfarn, noch gelesen het. Got helff das das Spil nit der Turken Nutz zum Mayssten sey! Lieber Herr, ich bit auch, || schike dysen meinen Brive meinem Vetter Achatzen gen Paden zue. Ich schreib im, wes er antwurten well, soll er zu euch vertigen. Wenn also von im geschicht, vertrau i h euch, schiket mir dy Brive zue. Ist mein Herr Canntzler kumben, so gruesset in, auch meinen Herrn, darzu Herrn Crachen, etc. /sic/ und all mein Frund in der Canntzley, die machet dyser Ding auch tailhafftig. Wirdet grosser nit Vetter Achatzen Brive an euch von einem auf XX Blätter (?) erleyhen, versagt im nit. Wenn Ir widerumb haysst, kehr ich zu Ofen aus, damit was euch Dinst und Lieb ist. Datum Ofen, an Mitwoch nach Gallj, anno LXXXX7^o.

Ewr willig

G. von Neydegk.

Dem edlen, hechgelernten Herrn Johan Fuxmag, Rö. k. Majestät Rath und Regent zu Wienn, etc., meinem besunder gunstign und lieben Herrn ¹⁾.

(*Ibid.*, Arh. Imp., *Polonica* 1468—525 ; orig.).

¹⁾ O parte din persoanele citate în scrisoare ni sînt cunoscute. Dr. Johann Fuxmagen a murit la 3 Maiu 1510 (*Tagebuch Johannes Cuspinians*, în *Fontes rer. austriacarum*, secf. I, t. I, 403). Gheorghe de Neidegk, naşul unuia din copiii lui Cuspianian, a fost cancelariu austriac, episcop de Trento şi guvernator al Bernei: «ain weiser Pischhoff,» celebru prin elocvenţa sa (*ibid.*, 399, 400; *Georg Kirchmairs Denkwürdigkeiten*, *ibid.*, 425, 431). Nevasta lui Acaşiu de Neidegk ie citată de Cuspianian la anul 1506 (*l. c.*, 400). — Pentru acest războiu v. şi mai sus, pp. 66-8 (alt-fel şi în Hurmuzaki, II², 399-402).

TABLA ANALITICĂ A CUPRINSULUI

	<u>Pagine</u>
Pe la 27 Maiü Din socotelile expediții în Orient a lui <i>Amedeu al VI-lea, conte de Savoia</i> (1366—7), despre un « <i>Valah</i> » în armata sa	1
1385. Din descrierea călătorii la <i>Ierusalim</i> a lui <i>Peter Sparnau</i> și <i>Ulrich von Tennstädt</i> , despre trecerea prin <i>Muntenia</i>	1-2
1389. <i>Coluccio Salutato</i> către regele <i>Bosniei</i> , despre lupta din <i>Cimpul-Mierlelor</i>	2-3
5 Dec. 1391. Din socotelile <i>Masserii Perei</i> , despre un locuitor din <i>Chilia</i>	3
17 Iunie 1392. Din aceleși socoteli, despre știri de la <i>Mircea-cel-Mare</i>	3
8—10 Iulie Din aceleși socoteli, despre emisarii în <i>Muntenia</i> și <i>Ungaria</i>	3-4
Sec. al XV-lea. Dintr'un <i>mapamundus</i> , despre țerile noastre și cele vecine	4
3 Mart 1401. Raport din <i>Creta</i> , despre o victorie a lui <i>Mircea-cel-Mare</i> și luptele <i>Turcilor</i> cu <i>Tatarii</i>	4-5
18 Maiü 1403. Din socotelile <i>Masserii Perei</i> , despre un consul de <i>Chilia</i>	5
15 Aug. 1403. Din aceleși socoteli, despre un casier de <i>Chilia</i>	6
20 Ian. 1415. Hotărîre a <i>Senatului venețian</i> privitoare la călătoria în <i>Muntenia</i> a <i>pretendentului turc Mustafa</i>	6-7
1435. Extract dintr'o listă a « <i>Grecii</i> » spirituale și temporale, relativ la țerile noastre	7-8
1438. Din « <i>Tractatus de moribus, condicionibus et nequicia Turcorum,</i> » despre expediția lui <i>Vlad Dracul</i> în <i>Ardeal</i>	8-10
1443—4. Dintr'o <i>cronică venețiană anonimă</i> (reprodusă de <i>Sanudo</i> , în <i>Muratori, Rev. It. Script.</i> , <i>XXII</i> , c. 980 B-C, 1110 A-B, 1116 B), despre evenimente din 1425 și 1443—4, privitoare la luptele creștinilor (între cari <i>Romîni</i>) cu <i>Turcii</i>	11
Vara 1443. <i>Gaspar Schlick</i> , <i>cancelariu al Boemiei</i> , către <i>cardinalul Iulian Cesarini</i> , despre planul de a îndrepta prin <i>Muntenia</i> expediția creștină contra <i>Turcilor</i>	11-2
1444 și urm. Din « <i>la progenia della cassa de'Octomani,</i> » despre lupta de la <i>Varna</i> , cariera lui <i>Vlad Ţepeș</i> și luarea cetăților moldovene de la <i>Dunăre</i>	12-5

	<u>Pagine</u>
1444 și urm. Din « <i>gräfliche zillische Cronnica</i> ,» despre lupta de la Varna și Ioan Corvin	15-6
6 Mart 1444. Acordare de represalii <i>genovezi</i> contra <i>Moldovenilor</i>	16-21
21 Nov. 1446. <i>Împaratul Frederic al III-lea</i> către <i>ducele Albert I-iu al Bavariei</i> , despre victoriile lui <i>Ioan Corvin</i> și armata sa, în care și <i>Romîni</i>	21
11 Iunie 1449. <i>Gubernul genovez</i> către cel din <i>Pera</i> , despre prădarea unui <i>Genovez</i> ce făcea comerț în <i>Moldova</i> și <i>Polonia</i>	22-3
13 Apr. 1452. Pace <i>ungaro-turca</i> , în care ie cuprinsă explicit și <i>Muntenia</i>	23-7
5 Maiu 1452. Acordare de represalii <i>genovezi</i> contra <i>Moldovenilor</i>	27-30
17 Maiu 1452. Acordare de represalii <i>genovezi</i> contra <i>Moldovenilor</i>	30
17 Maiu 1453. Acordare de represalii <i>genovezi</i> contra <i>Moldovenilor</i>	31
6 Aug. 1453. Mențiune a falsei scrisori a <i>clerului constantinopolitan</i> , refugiat în <i>Muntenia</i> , despre căderea <i>imperului grec</i>	31
Maiu 1455. Cerere de represalii a lui <i>Ambroziu Senarega</i> pentru luarea fortului <i>Lerici</i> de către <i>Moldovenii</i> din <i>Cetatea-Albă</i>	32-4
14 Oct. 1455. Sentință în procesul <i>Senarega</i>	34-6
17 Dec. 1455. Din socotelile <i>Masseriii Caffer</i> , despre un sol la <i>Cetatea-Alba</i>	36
28 Iunie 1456. Din <i>aceleși</i> socoteli, despre afaceri cu <i>aceiași</i> oraș. .	36
7 Apr. 1457. Raport al <i>ambasadorului venețian în Ungaria</i> , <i>Petru de Tommasi</i> , despre sosirea de <i>Turci</i> în <i>Muntenia</i> și țerile vecine.	37
C. 1459-70. Extract dintr'un raport al <i>nunciului din Ungaria</i> , despre hotarele de spre noi ale regatului și originea <i>Corvinilor</i>	37
5 Maiu '460. Din socotelile <i>Masseriii Caffer</i> , despre afaceri relative la <i>Cetatea-Albă</i>	37-8
1461. Dintr'o continuare a <i>cronicii</i> lui <i>Andrei de Ratisbona</i> , despre <i>cetățile românești</i>	38
1462-75. Dintr'o <i>cronică</i> până la 1481, despre expedițiile <i>turcești</i> în <i>țerile noastre</i> la 1462 și 1475	39
17 Maiu 1462-Din socotelile <i>Masseriii Caffer</i> , despre niște soldați ale	
31 Dec. 1463. lui <i>Tepeș</i> și <i>Ștefan-cel-Mare</i>	40-1
12 Sept. 1463. Din tractatul <i>ungaro-venețian</i> , despre țerile cucerite de <i>Turci</i> (și <i>Moldova</i>)	40
20 Sept.—31 Oct. 1463. Din socotelile <i>Caffer</i> , despre soliile lui <i>Ștefan-cel-Mare</i> și <i>Vlad Tepeș</i>	40-1
12 Apr. 1464-Din <i>aceleși</i> socoteli, despre <i>soldaii romîni</i> în <i>Caffa</i>	41-2
12 Dec. 1465. Din <i>aceleși</i> socoteli, despre un sol și un soldat din <i>Suceava</i>	42
20 Aug. — 3 Nov. 1464. Din <i>aceleși</i> socoteli, despre un sol și un soldat din <i>Suceava</i>	42
18 Ian. 1468. Cerere de represalii contra <i>Moldovenilor</i> a lui <i>Gheorghe de Reza</i>	42-5
6 Febr. 1468. Din socotelile <i>Masseriii Caffer</i> , despre un soldat <i>muntean</i> în oraș.	45

14 Febr. 1468	<i>Gerardo de Colli</i> către <i>ducele de Milan</i> , despre o expediție a <i>Turcilor</i> dincolo de <i>Dunare</i>	45-6
1469.	Din socotelile <i>Masserii Caffer</i> , despre soldați <i>romini</i>	46
5-28 Iulie 1469.	Din aceleași socoteli, despre legături cu <i>Moldova</i> și un atac al <i>Cetașii-Albe</i> de <i>Turci</i>	46
7 Iulie 1469.	<i>Anton de Merliano</i> către <i>ducele de Milan</i> , despre contele « <i>Valahii</i> » de la <i>Adriatica</i>	47
1470.	Din socotelile <i>Masserii Caffer</i> , despre soldați <i>romini</i> și un <i>organist</i> din <i>Camenișa</i>	47
8 Oct. 1470-12 Feb. 1471.	Din aceleași socoteli, despre soldați <i>romini</i> și legături cu <i>Moldova</i>	47-8
30 Apr. 1471.	Din aceleași socoteli, despre soldați <i>romini</i>	48
Înn. de 7 Feb. 1472.	Din cheltuielile lui <i>Baptist Giustiniano</i> , ales <i>consul la Caffa</i> , despre drumul său și <i>calauzi romini</i>	48-9
6 Iunie 1472.	Instrucții date lui <i>Antonio de Gabella</i> , <i>consul ales la Caffer</i> , despre relațiile comerciale ale acestui oraș cu <i>Cetatea-Alba</i>	50
7 Nov. 1472.	Din socotelile <i>Caffer</i> , despre <i>sultanul tatar Eminek</i> , închis în <i>Cetatea-Alba</i>	50
3 Mart 1473.	Din aceleași socoteli, despre fuga <i>aceluiași</i>	50-1
5 Sept. 1474.	Scrisoare din <i>Caffa</i> , despre pacea încheiată de <i>Ștefan-cel-Mare</i> cu <i>Turcii</i>	51
14 Sept. 1474.	Raport al <i>consulului Caffer</i> , <i>Antonio de Gabella</i> (lat. <i>Cabella</i>), despre relațiile comerciale cu <i>Cetatea-Alba</i> și <i>Moldova</i>	51-2
16 Febr. — 1 Apr. 1475.	<i>Stiri italiene</i> despre <i>tufta de la Podul-Înnalt</i> sau <i>Racova</i>	52
20 Mart 1475.	<i>Gvernul genovez</i> către orașul <i>Bistrița</i> , despre prădarea unui <i>negustor</i> în <i>Carpați</i>	53
Pe la sfârș. lui Mart 1475.	Raport al <i>negustorului florentin Filip</i> , despre <i>înfrângerea Turcilor în Moldova</i>	53-4
14 Apr. 1475.	<i>Iacob Bonarelli</i> către <i>ducele de Milan</i> , despre circulara lui <i>Ștefan-cel-Mare</i>	54-5
20-23 Mai 1476.	Scrisori din <i>Pera</i> , a lui <i>Anton Buonfiglio</i> către <i>Azzo Gentile</i> , despre ruperea relațiilor dintre <i>Turci</i> și <i>Ștefan-cel-Mare</i> , și a lui <i>Baptist de Tabia</i> către <i>Ioan de Tabia</i> , <i>consul genovez în Chio</i> , despre același lucru și <i>pregătirile Șultanului</i>	55-6
16 Iun. 1476.	<i>Luca Lupo</i> către <i>ducele de Milan</i> , despre mișcările <i>Sultanului</i>	56-7
17 Sept. 1476.	<i>Același</i> către <i>același</i> , despre <i>luptele Moldovenilor</i> cu <i>Turcii</i>	57-8
4 Dec. 1476.	<i>Giustiniano Cavitello</i> către <i>același</i> , despre luptele lui <i>Țepeș</i> cu <i>Laiot</i>	58-9
1479.	Din redacția întâia a lui <i>Petancius</i> , despre <i>Romii din Serbia</i> , despre <i>Ardeal</i> și <i>lupta de la Podul-Înnalt</i>	59-62
12 Aug. 1482.	<i>Zaharia de Ghizulși</i> , <i>fost senior de Matregă</i> , către <i>protectorii S. Gheorghe</i> , despre relațiile sale cu <i>Ștefan-cel-Mare</i>	63
Pe la 1484.	<i>Corespondență</i> între <i>Matei Corvin</i> și <i>Baiazid al II-lea</i> , despre <i>luarea Chiliei</i> și <i>Cetașii-Albe</i>	63-5

	<u>Pagine</u>
6 Apr. 1490. <i>Episcopul de Ortona, legat în Ungaria, către vice-cancelariul pontifical, despre moartea regelui Mater și expediția lui Ștefan Báthory în Ardeal</i>	65
1498. Din discursul lui <i>Neculai Rossenberger, sol polon la dieta din Friburg, despre conflictul polono-moldovean</i>	66-8
1498. Scrisoare de amenințare a lui <i>Baiazid al II-lea</i> către <i>Ioan-Albert</i>	68-9
5 Iunie 1498. <i>Andrei de Polanjez, Minor, către provincialul Poloniei, despre expediția turco-moldovenească în Polonia</i>	69-71
S. al XVI-lea. Dintr'un <i>tractat despre Turci, despre limbile de cancelarie în imperiu</i>	71
S. al XVI-lea. Dintr'o <i>geografie a Europei, despre țerile noastre</i> ..	72
Înc. sec. al XVI-lea. Dintr'o listă a <i>veniturilor Sultanului, despre tributul principatelor</i>	72
Întaia jum. a s. al XVI-lea. Dintr'o scrisoare către <i>papă, despre folosul ce pot aduce Moscoviții contra Turcilor, în regiunile noastre</i>	72-3
26 Feb. 1502. <i>Comuna Nürnberg</i> către <i>regele Ungariei și Ștefan-cel-Mare, despre un medic cerut de acesta</i> ..	73-4
1507. Dintr'un proiect de luptă contra <i>Turcilor, despre războiul polon-moldovenesc</i>	74
1260. <i>Ottokar al II-lea de Boemia</i> către <i>papa Alexandru al IV-lea, despre lupta sa cu Ungurii, Românii, etc.</i>	76
28 Sept. 1398. <i>Povestire despre lupta de la Nicopol, după Windeck</i>	76-79
16 Mart 1412. <i>Jurământul regelui-împarat Sigismund pentru tractatul cu Polonia (cuprinsă Moldova)</i>	79-80
12 Iunie 1426. <i>Împaratul Sigismund către cardinalul de Beaufort, despre luptele dintre Dan al II-lea și Radu al III-lea Pleșuvul (Prasnaglava)</i>	81
Apr. 1427. <i>Același către același, despre manastirea dominicana din Cîmpu-lung</i>	81-2
Apr. 1427. <i>Același către același, despre un Cîmpulungean</i> ..	82
17 Nov. 1436. <i>Ioan de Ragusa către Conciliul din Basel, despre expediția Turcilor în Muntenia</i>	82-3
1462 și urm. Din <i>cronica venețiană Malipiero-Longo, despre luptele Românilor cu Turcii până la 1499</i>	83-6
1462 și urm. Din <i>Analele venețiene ale lui Stefano Magno, despre aceleași evenimente până la 1476</i>	86-91
25 Ian. 1475. <i>Circulara lui Ștefan-cel-Mare despre lupta de la Podul-Înnalt</i>	91-2
24 Feb. 1475. <i>Scrisoare din Buda, despre aceiași luptă</i>	92-5
1475 și urm. Din « <i>Chronicon Austriacum</i> » al lui <i>Iacob Unrest, despre luptele Românilor până la 1498</i>	95-101
1476. <i>Lista forțelor expedițiilor ungaro-române contra Turcilor</i>	101-2
1479. <i>Povestire despre partea luată de Munteni la lupta din Cîmpul-Pineii</i>	102
Dec. 1479. <i>Din discursul solilor unguri la dieta din Nürnberg, despre același fapt</i>	103

17 Nov. 1485.	Din scrisoarea lui <i>Matei Corvin</i> către <i>arhiducele austriac Sigismund de Tirol</i> , despre relațiile de vasalitate ale <i>Moldovei</i> față cu <i>Polonia</i>	103-6
18 Oct. 1497.	<i>Gheorghe de Neydegk</i> către <i>Ioan Fușmagen</i> , guvernatorul <i>Vienei</i> , despre luptele lui <i>Ștefan-cel-Mare</i> cu <i>Ioan-Albert</i>	106-7

OBSERVAȚIE. Considerații budgetare oprind continuarea acestei publicații, actele ce rămân se vor publica, sperăm, în Colecția Hurmuzaki. Un al doilea fascicul, cuprinzând ca și acesta bucăți din veacurile al XIV-lea și XV-lea, în special din epoca lui Ștefan-cel-Mare, ar' mintui în intenția noastră (independentă de mai sus citatele considerații budgetare) volumul al treilea și ultim din «Acte și Fragmente.» Acolo se va găsi și tabla alfabetică.



